

# DEBRECENI ÚJSÁG

ELŐFIZETÉSI ÁRA HELYBEN ÉS VIDEKEN  
HÁROM PENGŐ, NEGYEDÉVRE 9 PENGŐ.  
EGYES SZÁM VÁSÁRLÁSÁNÁL ÁRA  
HÉTKÖZNAP 10 FILLÉR, VASÁRNAP 20 FILLÉR  
KIADÓHIVATAL KOSSUTH-U. 3. I. E. T 141

**HAJDUFÖLD**

FŐSZERKESZTŐ: **TRÁN GYULA** FELELŐS SZERKESZTŐ: **VITÉZ KOLOSVÁRY-BORCSA MIHÁLY.**

Antetesz Nemzeti Múzeumnak Budapest.

SZERKESZTŐ: **NYOMDA: JOZSEF KIR. HÉTSZÁZ-UTCA 16. SZÁM ALATT. SZERKESZTŐSÉG TELEFONSZÁMA 3-48. NYOMDA TELEFONSZÁMA 3-47. KIADÓHIVATAL KOSSUTH-U. 3. I. E. T 141**

## Rajna-vidék - Dunavidék

(In.) A rajnai lovagvárokon új fényrel ragyog az igazság napja. Friss erők hajtják a „Wacht am Rhein” dalát. Germán szívek és német rádiók ujjonganak. Föleledtek az erők, hogy lángokra gyujtsák a niebelung-hitet. Saar-vidéktől a stájer hegyekig egy-lélek tüzel: a pángermán irredenta, mely Vogelweidenak szárnyalásán még ma is az őserő hangjait veri:

„Von der Elbe unz an den Rin  
und her wider unz an Ungerlant  
Mugen wol die beste sin,  
die ich in der werlte han erkant”

Igy daloltak már nyolcszáz év előtt. Így énekelnek ma is. Az ortográfia megváltozott, de változatlan a minesaengerek dala. Versailles hatalma nem ölte ki a németek hitét. A Rajna folyásán vig habok fodrozódnak s a Duna is gyorsabb a Wachau-vidéken. Közel érzi a niebelung-utat.

Van azután egy ország: Dévény és Orsova között. Ez a vidék a magyar fájdalom földje. Öreg Dunáját rakó remények szegélyezik. Lassabb a folyása. Feketébbek a hullámai. Az egyik kikötő szerb zászlót lenget. A pozsonyi várfalról cseh nóta hangzik. Orsovánál meg oláh katona bámulja vizét. Minden folyó, mely belé torkollik, millió könnyeket görgeszt az a kis rész, mely megmaradt volna egy új magyar niebelung-utnak, a trianoni-part füzeséinél hiedten fülel a „konföderációs” hangra: hát ez is megtörténhetik nálunk?... hát lehetséges, hogy itt, a Dunának széttepett partjainál, a trianoni gyalázat tizedik esztendejében olyan irány is felültesse a fejét, mely az ellenzékiesség lölekbresztő erejét nem az irredentizmus céljaira és nem az ébresztés munkájára, de arra a propagandára használja fel, mely egyet jelent a megalkuvással?

A Rajna-megszállás tíz évig tartott és — eltekintve a szeparatisták szakszervezeti mozgalmától — minden politikai pártot egyetlen eszmé: az irredentizmus hajtott. A német ellenzék nem ismer „oppportunitást”. Nincsenek külföldi akciói. Ostromolja a kormányt, de külpolitikában együtt van vele. A német Apponyiak és német Bethlenek utját nem szokták megkerülni a germán ellenzék Kiss Páljai. És mások sem hirtetnek rajnavidéki konföderációt. Miért csak nálunk? Miért csak itt, a Dunavölgy mentén s a Tiszavidéken?... ahol a magyar szív lassabban dobog, mert beleszorult a liberalizmus harcaiba?

A német ellenzék politikusai tíz éve fűtik a rajnai irredentát. És mit látunk itthon? A hazai baloldal Rotthermeret pszikálgatja, hogy cikket írjon a „demokrácia” mellett és doopingolja a külföldi közvéleményt.

hogy szónegre vigye a magyarországi királykérdést, de arról egy szót se beszél, hogy valahol fejt, a Ronyha-pataknál... oh, magyar Rajna-vidék... egy másfél méteres vizivizyás közepén végigvonul a cseh-magyar határ és, ha egy kis kutya beleugrik a patakba, melyet a trianoni rongy hajózhatóknak nyilvánított, a kutya feje még Magyarországon van, de hátsó részét már cseh területen tartja.

Hol vagyunk mi a német ellenzék öntudatától? Olyan messze, mint

Rothenstein Mór a nyugatmagyarországi felkeléstől. Hogy csak egy példát említsünk: a trianoni békediktátum tizedik évfordulóján tiltakozott-e Debrecen ellenzéke? Hiszen nálunk még a nacionalista alapon szervezkedő mérnököket is „kurzusalakulatnak” mondják és ugyanakkor a rajnai mérnököket kik gátrobbantásokkal bosszantották a franciákat, diadalmenetben kísérik Kölnben...

Rajnavidék. Dunavidék. Tiszavidék. Ronyhavidék. Ott boldog folyó.

Itt szomorú vizek. És minden vízcsepp a magyar fájdalom könnye, mely sodródik tovább az óceán felé. Itt állunk a parton. Ezeresztendősi hittel, a német ellenzékiességgel. Várjuk az új élet riadóit, mely fölharosan egyszer és tulharsogia a „Wacht am Rhein” dalát. Meggyorsulnak a folyók. És mindnyájan örülni fogunk, mint most örülnek a Rajnavidéken. Zengő, dobogó, örömjongó szívvel. Mert ez a szentének több lesz, mint himnusz. Ez lesz a liberálisizmus gyászindulójára.

## A MINISZTERELNÖK DEBRECENBEN

### Óriási érdeklődés előzi meg Bethlen István gróf mai megnyilatkozásait

Tizenkét óra után kezdődik az Arany Bikában a nagyvillás Vitéz Cömbös Gyula társaságában él fiz előt érkezik rep. lőgépen a miniszterelnök

(A D. U. tudósítójától.)

Gróf Bethlen István miniszterelnök ma, vasárnap délelőtt tartja képviselői beszámolóját a debreceni Arany Bikában. Tulzás nélkül el lehet mondani, hogy ez a nap nemcsak az országos, hanem az európai politikának is jelentős eseménye, mert a magyar miniszterelnök előreláthatólag olyan nagyfontosságú nyilatkozatokat fog tenni, melyek a legteljesebb mértékben felkelthetik a külföldi figyelmet is. A miniszterelnök tájékoztató beszédének magyar politikai körökben is rendkívüli fontosságot tulajdonítanak. Ezt mutatja az a körülmény is,

hogy a miniszterelnököt a kormánytagjai kívül közel száz képviselő, főispán és politikus kíséri el Debrecenbe. A képviselőház és a felsőház tagjai, miptegy hatvanan-hetvenen vasárnap reggel háromnegyed nyolc órakor indulnak el Budapestről és vasárnap déli 12 órára érkeznek Debrecenbe. Ezzel a vonattal jönnek Bud János és Mayer János miniszterek is. Az államtitkárok közül Sztranyavszky Sándor, Drchr Imre és Angyán Béla jönnek le Debrecenbe. Ezenkívül rengeteg közéleti élőkölőség, politikai személyiség jelezte le- lőveleket

területet, itt áll fel a 800 főnyi vagon- gyári munkásság, amely zászlók alatt, zenekarral vonul fel a beszámolóra.

A rendezőség minden téren gondoskodott a rend fenntartásáról. Miután a nagy hőség miatt félmi lehet tőle, hogy valaki rosszul lesz, a mentők is állandó ügyeletet tartanak a népgyűlésen. A mentőállomás a Bika előtt, az oszlopok alatt lesz, ezenkívül egy mozgó őrség állandóan a teremben tartózkodik.

### Ruffy Varga Kálmán elnök a gyűlésen

A miniszterelnök a végleges program szerint vasárnap reggel 8 óra 18 perckor indul vitéz Cömbös Gyula honvédelmi miniszter társaságában Budapestről a L. égforga mi repülőgépen és 9 óra 20 perckor érkezik Debrecenbe. A repülőpályán csak a főispán és a polgármester fogadják. A miniszterelnök autójával az Arany Bikába hajt. Az Arany Bikában dr. Magoss György ny. polgármester, felsőházi tag a választóközönség nevében köszönti a miniszterelnököt. Gróf Bethlen István ezután az Arany Bikában fenttartott szobájába megy, bevárja a déli vonattal érkező képviselőket. Így a beszámolóbeszéd, amely háromnegyed óráig fog tartani, negyed vagy félgy órakor kezdődik. A népgyűlést Ruffy Varga Kálmán gazdasági akadémiai igazgató, felsőházi tag nyitja meg. Ezután a miniszterelnök tartja meg beszédét, amelyben ki fog terjeszkedni az összes aktuális bel- és külpolitikai kérdésekre. Foglalkozik többek között a külföldi kölcsön, a tes-

külpolitikai helyzet kérdésével és valószínűleg ki fog terjeszkedni a királykérdésre is.

### Megafon-közvetítés a Bika erkélyéről

Az Arany Bikába a közönség részére fenttartott helyekre szóló jegyeket már kiosztották. A Bika hatalmas díszterme zsúfolásig telik meg közönséggel. A közönség tájékoztatása céljából közöljük, hogy a nagyterembe csak a már kiadott jegyekkel lehet belépni. Akinek jegye nincs, az nem mehet be a nagyterembe. A rendezőség azonban gondoskodott róla, hogy a miniszterelnök nagyfontosságú beszédét végighallgathassa az egész város közönsége is. A Bika előtt, az erkélyre hatalmas megafonokat szereltek fel, amelyek továbbítani fogják a bent elhangzó beszédeket a kint várakozó tömeghez.

Az Arany Bika előtt fognak helyet foglalni az összes egyesületek, a tes-

### Felhívás a Keresztény Gazdasági Párt tagjaihoz

A Keresztény Gazdasági és Szociális Párt debreceni szervezetének intézőbizottsága tegnap délelőtt népes értekezletet tartott s híven az értekezleten hozott határozatához, a következő felhívást teszi közzé:

A Keresztény Gazdasági és Szociális Párt debreceni szervezete felkéri a párt tagjait, hogy gróf Bethlen István miniszterelnök vasárnapi beszámolóján teljes számmal szíveskedjenek résztvenni s egész lelkesedéssel kapcsolódjanak bele a kiváló államférfi ünneplésébe. Ez a felhívás a nagygyűlést követő bankettre is vonatkozik.

Hiszek egy Istenben,  
Hiszek egy hazában,  
Hiszek egy isteni örök igazságban,  
Hiszek Magyarország feltámadásában.  
Amen.

# Cukrászda áthelyezés! Jost

okrárszda jst  
július hóban  
(Fischer ház) helyezi át.  
**Piac-u. 61. sz.**

## A finn parasztek impozáns felvonulása a bolsevisták ellen

Helsingfors, július 5.  
Egész Finnország kirhatatlan izgalomban várja július 7-ét. Ezen a napon Kosola paraszvezér vezetésével mintegy ötvenezer paraszt vonul a főváros ellen, hogy kikényszerítse az alkotmány olyan értelmi revízióját, amely egyszer s mindenkorra eltávolítja Finnország horizontjáról a bolsevizmus rémét. A kommunistaellenes közhangulat olyan erővel nyilatkozik meg, hogy a 23 kommunista képviselő közül már csak kettő merészkedett a parlament legutóbbi ülésén megjelenni. Közben a politikai tényezők mindent elkövetnek, hogy a nagyszabásúak ígérkező parasztdemonstráció életet lempítsák. A baloldali kor-

mány lemondott, hogy átadja helyét egy nemzeti koncentrációs kabinetnek. A kibontakozás kormánya hosszszas tárgyalások után ma éjszaka létre is jött. Az új kormányt Swinhufvud volt szenátor alakította meg. A külügyminiszteri tárcát ismét Prokope vállalta. Az új kormány tízenkét tagja közül hárman a koalíciós párthoz, négyen az agrárpárthoz tartoznak, két miniszter pártunkívüli, egy pedig a haldó finn párt tagja. Az új kabinet nagyjában megfell a kommunistaellenes parasztpárt követeléseinek, de azért Kosola tovább is azon az állásponton van, hogy a parasztoemeget július 7-én Helsingforsba vezeti.

nagy tapasztalatokkal bíró drukkerhadnak is a tennisz pálya tribünjén lesz a helye. A DEAC tenniszpályái

kint a Nagyerdőn, az újonnan épülő központi egyetemi épület közvetlen közelében vannak. Aki villamoson megy ki, annak a köruton a központi épületnél kell leszállania. Jegyek előre válthatók Springer könyvkereskedésében.

## Leégett a Tégláskertben egy ház teteje

A tűz ezerkétszáz pengős kárt okozott

(A D. U. tudósítójától.)

A Tégláskertben szombaton délután 5 óra tájban hatalmas tűz pusztított. Ismeretlen okokból a Létay-utca 61. szám alatt kigyulladt öv. Szabó Ferencné házában a teteje. A tűz rendkívül hirtelen keletkezett s pár pillanat alatt az egész kétszobás, konyhás ház teteje hatalmas lángokkal égett. A félelmes tetőtűzről, amely egyre jobban terjedt, a szomszédok telefonon értesítették a tűzoltóságot. Erős készség vonult ki a helyszínre s fáradságos munka

után sikerült is a tüzet eloltani. A ház teteje teljesen a tűz martaléka lett, a ház belsejét azonban sikerült megmenteni a tűz pusztításaitól. A kár így is az eddigi becslések szerint meghaladja az 1200 pengőt. Ez az összeg biztosítás útján megtérül. A tűzoltóság legközelebb tűzvizsgálatot tart öv. Szabó Ferencné Létay-utcai házában annak megállapítása végett, hogy milyen módon keletkezett a tűz, s esetleg nem gondatlanság okozta-e

## Óriási orkán sepert végig Berlinen

Berlin, július 5.  
A nyugat felől jövő zivatar délután érte el a birodalmi fővárost. Délután négy órakor csaknem teljes sötétség borult Berlinre s pillanatok kitört a zivatar. Port, szemetet, papírhulladékok kavart fel a hatalmas szélvihar, az utcákon nem lehetett járni, mert tetődök, eserepek hullottak le a házakról. Ahol az erkélyeken, ablakokban virágcserepek voltak, ott a szél mindent levert az utcákra.

Különösen Grünewaldban és a Tiergarten negyedében okozott nagy pusztítást a vihar. Itt tövestől esavarta ki a szél a fákat. A tűzoltók általában munkában voltak, hogy mindenütt idejében közbelépessenek és kellő esetben segítyt nyújtsanak. Bár a vihar aránylag rövid ideig tartott, a tűzoltók még a két esti órában is dolgoztak. Értesülésünk eszriint a délutáni zivartarnak 4 súlyosabb sebeültje van.

## Nagy érdeklődés előzi meg a DEAC nemzetközi tenniszversenyét

(A D. U. tudósítójától.)

A debreceni tenniszkedvelő közönség a nagy tenniszjátékosokat csak leírásból ismeri. Ahogy a footballnál találkozzunk olyan football rajongókkal, akik egy-egy nagy football játékost életükben sem láttak, azonban a Nemzeti Sport hasábjairól jól ismernek, mert a játékok színes leírását olvasva a játékot újra „végigélezzük”, épügy vagyunk a tennisznél is.

Ez indította a DEAC vezetőségét arra, hogy a nagy költségeket nem kímélve, a tenniszkedvelő közönség érdekében olyan attrakcióról gondoskodjék, amelynek keretében a közönség pompás tenniszjátékot láthasson. Hogyha nem is lehet Debrecenbe hozni a wimbledoni világnagyságokat, azonban Debrecenbe jönnek Magyarország legkiválóbb játékosai, akik fiataláguknál fogva még könnyen emelkednek a világnagyságok közé. Itt lesz a bombaforhand ütési Takács, aki azonban most már a backhandet is pompásan üti, játszani fog Bánó Lehel, aki évről-évre fejlődik és most már Aschner Pállal és Krepuskával az országos lista harmadik helyén van. (1. hely Kehrling, 2. hely Takács.) Látni fogjuk Aschner Pált is, aki Kehrlingnek a Davis Cup mérkőzéseken párja. Leiner az UTE pompás játékosa, aki sok játékáról ismernek a fellepsport hívei. Váradi Szabó Andort nem kell a debrecenieknek bemutatnunk. Legutóbb a hadsereg verse-

nyen óriási fölénnyel verte a férfi-egyet. Hogy hogy tud, azt legjobban bizonyítja, hogy a DEAC-ban tavaly legjobb dr Kretovichot 6:0, 6:0, 6:1 arányban intezte el.

A magyar játékosokkal szemben Románia kitünően fejlett tenniszjátékosai fognak küzdeni. Hogy a román játékosok nagyon tudnak, azt legjobban az bizonyítja, hogy tavaly Kolozsvárott, Kehrling részvételével 3:2 arányban tudtuk csak őket legyőzni. Most Kehrling-nem lesz a magyar játékosok között, annál inkább össze kell szedni tudásukat.

Remélhető, hogy a magyar játékosok küzdelmét hatalmas közönség fogja megnézni és buzdítani fogja őket a győzelemre. A tenniszben éppen olyan szükség van a közönség buzdítására, mint a footballban. Ezért nemcsak a tennisz drukkereknek, hanem a football drukkereknek, mint

Czája János a legmagyarabb cirkusztulajdonos szombaton mutatta be hatalmas műsorát a debreceni közönségnek. A Czája cirkusz, amelynek előadásában sokat gyönyörködött már az itteni közönség, ma kétségen felül európai nivót reprezentál. Legutóbbi itt-tartózkodás óta pompás új számokkal, nagyszerű attrakciókkal egészítette ki műsorát, úgyhogy ma már bármelyik hatalmas külföldi cirkusszal is felvelheti a versenyt. Semmi szükség nincs homni idegen, esch és német cirkuszokra, Kronekra és egyebekre, amelyek csak arra jök, hogy külfölrre vigyék a magyar pénzt. Czája megmutatta, hogy a magyar tudás és akarat tud elsőrangut produkálni.

A bemutató előadást hatalmas közönség, zsúfolt ház nézte végig. S meg kell állapítani, hogy ezt az érdeklődést meg is érdemelte a magas nivóú műsor. A rengeteg, frissen lepergett, változatos számok mindegyike külön dicséretet érdemelne. A kiemelkedő mutatványok közül első helyen érdemes a megemlítésre Brandsbury kapitány csodálatos idomított fókája, amely egyenesen kaprazatos egyensúlyozási produkciót végez. Igen jök és hatásosak a légtornászok számai, csinosak, kedvesek a görlok, szépek a lovas jelenetek. Az idomított kutyák bámulatos dolgokat produkálnak. Olyan szaltó-

kat, bukfeneket vetnek, hogy bármelyik artista megirigyelhetné tőlük. A műsört befejező számot, az oroszlanokkal produkált vakmerő mutatványt lenyűgözve nézte a közönség.

A Czája cirkusz valóban olyan műsört hozott Debrecenbe, amilyet évek óta nem láttak itt. Minden tekintetben megérdemli a közönség legteljesebb pártfogását, már csak azért is, mert egy kiváló izzig-vérgig magyar cirkuszigazgató a legmagyarabb város publikuma részéről a legteljesebb szeretetre és megbecsülésre érdemes.

## Hatszáznegyvenöt feljelentés egy hónap alatt

(A Debreceni Ujság tudósítójától.)

Dr. Porubszky Gyula rendőrtanácsos a közigazgatási bizottság ülésén a következő jelentést terjesztette elő: Júniusban a rendőrség büntügyi iktatójába beérkezett 557 ügydarab, melyek közül 185 idegen hatóságok megkereséses.

A büntügyek közül lopás, rablás, 129. Júniusban 9 öngyilkosság történt, ezek közül 6 halálos volt. A rendőri büntető bírósághoz 645 feljelentés érkezett, amelyek közül 103 kisebb jelentőségű kihágás volt. Júniusban előállítottak 37 férfit, 55 nőt, 11 fiatalkorut. A nők közül hatot kórházba kellett utalni. A hónap folyamán 2 politikai, 16 társadalmi, gazdasági és 15 vallásos jellegű gyűlést tartottak.

## Ezek a mi boraink!

- Asztali óbor** könnyű bor, spriccernek kitünő, kristálytisza szépszinű, erőteljes.
- Finom vegyes** kristályvizzel is kváló.
- Homoki vegyes** kellemes ízű, Kecskemét-vidéki pompás asztali bor, tartalmas, izes.
- Rizling** magas szesztartalmu nagyszerű ital, kellemes zamattal.
- Cirlandli** utólrhetetlen aromájú, teljes ízű gömbölyű bor.
- Nemes Kadar** édes, illatos, erős, jobb a legjobbnál, mindenki szereti.

Kontsek Géza ker. r. t.

**A Singer varrógépek**  
mégis a legjobbak

A Tiszánál egyetlen legelőszob ker. polihim naplaja

**DEBRECENI UJSÁG**

**HASZDUFELD**

Egyesszám ára 10 fillér.

Mindenütt kapható!

## Letárgyalta a képviselőház a honvédségi pótdíjakról és a Társadalombiztosítóról szóló törvényjavaslatot

Hétfőn is ülést tart a Ház

Budapest, július 5.

A képviselőház mai ülésén Szilágyi Lajos a görögkeleti magyar egyház megszervezése tárgyában szólalt fel.

A bolettajavaslat harmadszori olvasása következett ezután. Farkas István: Nem házszabályszerűen fogadták el. Puccsal fogadták el.

Jánossy Gábor: De igenis, házszabályszerűen fogadták el a javaslatot.

A Ház harmadszori olvasásban is elfogadta a bolettajavaslatot.

Ezután következett az önkormányzati testületek háztartásának hatályosabb ellenőrzéséről szóló módosító szakasz tárgyalása, amellyel a felsőház módosítása után kénytelen a Ház foglalkozni.

A módosításra nincs feliratkozva senki. Az elnök utasítja a jegyzőt, hogy a módosító szöveget olvassa fel. A szocialisták közül többen felkiáltanak:

— Nem halljuk a módosító szöveget!

Podmaniczky Endre báró: Ezt jobban lehet hallani, mint Propper bocsánatkérő nyilatkozatát!

Rothenstein Mór (gyonyosan Podmaniczky felé): Jön a szobor!

Propper Sándor (ugyancsak Podmaniczky felé): Hozzuk a szobrot! (Az elnök felé): Tessék erre a szakaszra is a klotürt alkalmazni!

Elnök: Nem szükséges figyelmeztetni, tudom a kötelességemet.

A Ház elfogadja a módosított szakaszt.

Ezután következett a honvédség és egyéb fegyveres testületek pótdíjáról szóló törvényjavaslat tárgyalása, melyet Temesváry előadó ismertett.

Szilágyi Lajos volt az első felszólaló, aki a nyugdíjas katonasztek sérelmeit tette szóvá.

Homonnay Tivadar ugyancsak a nyugdíjkérdéssel foglalkozott. Helyesen tartaná, hogyha a hatvanötödik évtől visszafelé a hatvanadik évig minden évben egy újabb korosztályt részesítenének teljes nyugdíjban.

Jánossy Gábor a nyugdíjasok közötti különbségnek megszüntetését kérte.

Wekerle Sándor pénzügyminiszter válaszolt ezután a felszólalásokra.

A Ház ezután a javaslatot általánosságban és részleteiben megszavazta.

Fitz Artur előadó ismertette ezután a Társadalombiztosító betegségi ágazatának szanálásáról szóló javaslatot Baracs Marcell volt az első szónok.

Meskó Zoltán elfogadja a javaslatot és a szocialisták helyeslése közben az ipari munkássággal egyenlő

elbárást követel a mezőgazdasági munkásság számára is.

Propper Sándor kéri, hogy szeptembere fenyegető táppénzszállítás és járuléktelemelés maradjon el.

Vass József népjóléti miniszter válaszában kijelentette, hogy a javaslat sürgős volt, mert meg kellett in-

dulni egy szilárdabb ügyvitel felé. A pillanatnyi nehézségeket megoldja. A jövőben a nehézségek elkerülése a miniszter és a autonómia dolga. A Ház ezután általánosságban és részleteiben is elfogadta a javaslatot, majd az elnök indítványára kimondta hogy minden képviselő legközelebb esedékes járandóságából 10 pengőt ajánl fel Giesswein Sándor sírmlékére. Ezután a köve kezé ülést hétón délelőtt tíz órára tűzték ki, amelynek napirendjén csak a most letárgyalt törvényjavaslatok harmadszori olvasása szerepel.

Rövid házszabály vita után az ülést háromnegyed kettőkor véget ért.

## MAGYAR PROBLEMAK

### Küzdelem a mindentbetemező por ellen

Irta: Kertész Dániel

Egy kis porfelhőt kavart a közigazgatási bizottság gyűlésén a debreceni portenger, amelynek köszönhetően és sirathatón, hogy a tüdővésznek „morbus hungaricus”, „magyar betegség” a neve. Nagyon jól tették a városi nagy jó urak, hogy megindították a harcot és még jobban tették, hogy konkrét formában és a tényekkel számolva kérték és a lehetetlen tehetetlenséggel szemben követelték az intézkedéseket.

A vámospécsi út mellett lakó tízezer ember élete és egészsége nem olyan tényező a magyarság és közelebről Debrecen esetében, amelyet el lehet hanyagolni még a lehetetlenség mindenesetre nehéz, de nem áthatolhatatlan akadályával szemben is. Végre kirobbant a „mechanikus” és „paragrafus” emberből az élő ember, aki a magyarság pusztulását nem nézheti tétlenül. Sikerült is volt már rá nagyon, mert a magyarságunk ember deálja, a testben és lélekben tiszta, egészséges erő öök-Toldi Miklós nagyon megszerte van a valóságtól. Szűkmellű, rogyantjárású emberek, halálsápadt, égő zemű asszonyok és csenevész gyermekek rémítenek a portengeren keresztül és ringatják öntudatlanul, de az élet szőn kűrő jajszávaival az orvosok és ezen keresztül a magyar társadalom és közélet lelkiismeretét.

A XX. század magyar sorsregényeiben nagyon sokszor tűnik fel a porfelhős alföldi város és a regények színe: Porváros..., Porvár..., Sárszék..., Porhely..., nagyon jellemzően szimbolizálja az eltespedt magyar alföldi városokat, amelyeket botmetet, emberekkel és lehetőségekkel együtt a por, a porfelhő, a portenger...

Evvel felvenni a küzdelmet nem kis dolgot jelent és ha már egyszer „repül a nehéz kő, ki tudja hol áll meg?” Mert, vagy komoly volt a felháborodás és a követelés és akkor végére kell járni a dolognak; vagy nem volt komoly és akkor ezt is betemeti, önmagára visszahulva a felkavart porfelhő.

Mert nem egy gesztussal elnézhető dologról van itt szó. A magyar alföld százados tragédiája, az alföld kiszáradásának, a Hortobágy és Bugac rémének az utolsó évtizedben feltűnő ültető mértéke sűrűsödött össze az alföldi városok porfelhőiben é évről-évre elveszhetetlenebbé teszi a nyári napokat. De ez a porfelhő nemcsak a város sikságé. A napverte, bus, magyar nparak, az árszámban szenvedő vetések, az aszálykárok problémája is benne van a porban, amit porfelhővé vernek a szekerek és a kősa szeklek.

Ki kell már végre dörszólni a szemünkől az elvakító port, hogy meglassuk a mezőgazda Magyarország legnagyobb veszedelmét, a vizektől megfosztott, „agyonszabályozott” alföld kiszáradását, amely ellen száz év óta hiába emelték fel a szavukat „hóbotos” emberek. Micsoda tragédia a lehetett Vársárhelyi Pál, a zseniális magyar mérnök lelkében akkor, amikor még a Tiszaszabályozás

## Még a légy is

kül öldre vigye?  
a ma yar p. nzt!

Dejo

a magyar p. a metező légy- és rovarirtó minden rovarra megöl!  
CHINOLIN, U.S.P. EST.

előtt látta és végigélte magában a kiszáradt alföld kálváriáját. Nem tudott segíteni, nem fogadta el a szabályozási tervét és ekkor önmagába révedt, egy belső lobogásban végigélte az elkövetkező száz esztendő, felemészte az életerejét és csak annyi ereje volt még, hogy az asztalra üthetett és felkiadulhatott: „megöltétek a magyar alföldet”, aztán holtan terült el. Szörnyű zuhanása csak száz esztendő után, a tragédai teljesedésekor kezd csak eljutni a fülekbe, hogy még rémescsobegye az alföldi portenger átkos sziszegését. Pár hónap alatt végig élni egy évszázadot és meghalni, hogy talán a halál elég erős lesz a vészjel megadására. Nem volt elég. Kegyetlenül, de nem érdemtelenül megvert bennünket az Isten és mincse azabadulás csak ő általa, ha méltók leszünk a kegyelemre.

Debrecen ki tudott fogni a sáron, hidat épített a főútcán végig... De a poron nem foghat ki, mert az egész alföld termeli a port és nincs megoldás addig, míg csirátábau nem tudják megfékezni.

Selhol sem olyan közvetlen azonban a por támadása az ember ellen, mint az utaknál, ahol reggeltől estig porfelhőben állnak a házak, ujjnyi vastag rétegben rakódik a butorokra és roncsolja a tüdőket a por.

Közvetlen segítség az utak portalanítása, ami azonban lehetetlenné és megoldhatatlan problémává válik akkor, ha tovább tart az alföld kiszá-

## Csak 7 napig!

175 cm. prima öntöttvas zománcozott

# fürdőkádból 90 pengőért

Műszaki és Kereskedelmi Társaság

Horváth és Miklós

Debrecen, Hunyadi-utca 17.-19.

# CZÁJA cirkusz

a világhírű hamburgi Hagenbeck hatalmas állatseregletével Debrecenben a Széchenyi-utca sarkán levő téren vasárnap, július 6-án két előadást tart: délután 4 órakor családi és a környéki közönség részére a teljes nagy esti műsorral, az esti nagy díszelőadás fél kilenc órakor kezdődik. — Ugy a délutáni, mint az esti előadáson szerepelnek a világhírű Hagenbeck hatalmas berber himoroszlánj hajmeresztő mutatványokkal az erre a célra felállított központi ketrecben, halállal kötekedő artista produkciók a vérengző bestiak között, Bradbury angol kapitány csodásan idomított fókája, amely már magábanvéve is világszenzáció, a világ egyetlen beszélő kutyája és az artisták hada volt fel az arénában szebbnél-szebb, még eddig soha nem látott produkciókkal. Az exotikus állatsereglet délután 9 órától este 7 óráig a nagyközönség rendelkezésére áll s annak meglekintése valóságos tanulmány számba megy.

radása, amely a porosodást óriási mértékben elősegíti.

Pénzügyi és technikai akadályok teszik majd lehetetlenné a portalanítást a mindinkább növekvő portengerrel szemben, tehát ugyanakkor az eredményes portalanítás érdekében, de az egész mezőgazdaság jövője érdekében is foglalkozni kell az alföld kiszáradásának, a csatornázásnak és az öntözésnek kérdés-komplexumával.

### Joghallgatók kongresszusa

Bruxelleben augusztus 12-16. között rendezik meg a joghallgatók világtalálkozását, melynek vázlatos programja a következő:

1. nap: Ünnepi megnyitó ülés. Első ülés-összeülés. A kongresszusiroda és a bizottságok megszervezése. Fogadás.

2. nap: Bizottsági ülések. Tudományos kirándulások.

3. nap: Bizottsági ülések. Tudományos kirándulások.

4. nap: Második összeülés. A bizottságok jelentése. Határozmányok. Kongresszus lezárása.

A bizottságok munkája. a) Tudományos bizottság. 1. Nemzetközi jogi albizottság: A Briand-Kellog egyezmény és a Népszövetségi paktum. 2. Közjogi albizottság: Van-e parlamenti krízis a mai Európában? Egy és két házaspár parlamentek és az egyes házak illetékessége. 3. Büntető jogi albizottság: Preventív rendszabályok a büntető törvényhozásban. b) A jogi tanulmányok megszervezésének bizottsága: A jogtudomány tanításának megszervezése tudományos, avagy gyakorlati célok felé törekedjék-e? c) A joghallgatók egyesületének bizottsága: A joghallgatók egyesületeinek szerepe és tevékenysége. A joghallgatók nemzetközi együttműködésének lehetőségei. d) Kirándulások: A parlament, törvényszékek, fogházak.

Magyarország közismerte jogász-állam lévén, valószínű, hogy jogászi ifjúságunk, mely az össz magyar egyetemi és főiskolai hallgatóságunk kevés híján 35 százalékát teszi ki, méltóképpen fogja kivenni részét a világ joghallgatóinak ezen az első, tehát legfontosabb és a jövőben nemzetközi jogászkapcsolatok fejlődésére döntő kihatású találkozásán, ahol a legmodernebb jogi problémák vitáiban lesz alkalma minden nemzetű jogászgenerációjának leszögeznie a maga elveit.

## Kézimunka erős strapa cipők

22-25-ig 5'20, 26-29-ig 6'40, 30-35-ig 7'60

Kerékgyártó, Hunyadi-utca 18. sz. udvarban.

### Hatalmas tüzvész pusztított egy budapesti kénsavgyárban

Budapest, július 5.

Ma délután öt óra előtt pár perccel kigyulladt a Hungária kénsav és műtrágyagyár telepe. Három kénsavas pavillon leégett, több mint 100 vagon kénsav elpusztult. A kár több-százezer pengőre tehető, sőt talán az egymillió pengőt is meghaladja.

A tűz keletkezésekor egy munkás

pattogásra lett figyelmes. A tűz után már pillanat alatt elharapódzott. Még ismeretlen a tűz oka, valószínűleg öngyulladás okozta a hatalmas tüzet. A lokalizálás az észak-kai órákban még folyik, 8 sebesült van, Bestyán József gyári munkás kénsav mérgezésben fekszik.

### 160 ÉVES, 14 FELESÉGE VOLT, 65 GYERMEKE VAN ZARO AGÁNAK

A híres Zaro Agáról, a 160 éves török csodáról sokat írtak már és végre komolyabbfajta „életrajzot” írhat róla a világsajtó. Zaro Aga épp most van utban Newyork felé és ebből az alkalomból hosszú cikkek foglalkoznak vele a török és görög lapokban, elmondván csodálatos életét annak a bámulatreméltó embernek, aki olyan lihetetlenül öreg, hogy éveinek pontos számára vonatkozólag nincsenek is hivatalos adatok.

Zaro Aga a napvilágot 1770-ben látta meg a Kaukázusban. Tizenhét évesen nősült, 65 gyermeke van, akik közül a legidősebb 110 éves.

A kitünő apa vas-egészségű ember, értelmi erejének teljes birtokában van és már száz éve hordár munkát végez Konstantinápoly kikötőjében. Egy kurd hegyibanda főnökének a fia, hamarabb ismerkedett meg a lóval és a fegyverrel, mint a civilizációval és rendes lakóházzal. Igen sok csatában vett részt, de sohasem sebesült meg komolyan.

Harmincöt éves korában Egyiptomba került és önkéntes volt Napoleon hadseregében.

Zaro Aga a császártól kitüntetés is kapott és Egyiptom kiürítése után — örmesteri rangban — hajón Korfuba ment, majd vissza Törökországba, ahol felajánlotta szolgálatait Tépeleni Ali pasának. Résztvett a görög szabadságharc véres küzdelmeiben, megszerette a görögöket és végtelen sok anekdotát tud a török történelemből. Számos török és európai történetíró az ő emlékeztetésére fordult segítségért. Ezután Sztambulban kikötőmunkás lett. Azon a napon, amelyen az új görög köztársaság első elnökét választották meg, őt hamal-basává, vagyis a kikötőmunkások főnökévé választották a kollégái. Mindez még 1830-ban történt.

Teltek az évek, generációk szálltak sírba. Zaro békésen élte életét, melynek egyhangúságát csak a házasságkötések enyhítették. 1897-ig tíz felesége halt meg, de ő újra nősült és 1898-ban már ötvenhét gyermeke volt.

Az 1897-es görög-török háborúban Zaro mint 125 éves önkéntes színtér résztvett. 1911-ben Szalonikiben volt, ott érte az első balkáni háború kitörése. 1919-ben, mikor a nagyantant katonái Konstantinápolyt megszállva tartották, Zaro Aga elsőrangú idegenforgalmi attrakció volt, mindenki látni és hallani akarta és főképpen a franciák tódultak hozzá, akik meghatottan ölegették Napoleon még élő katonáját.

Egy görög vállalkozó ki is használta az európai viharok érdeklődését és a csodálatos fenomént, a 145 éves, de még mindig makkegészséges embert Párisba vitte. Zaro Aga heteken át a párisiak ünnepelt szentációjá, de mikor hazatért Konstantinápolyba, kellemetlen meglepetés érte: tizenharmadik felesége válogatott indított ellene és a pört meg is nyerte. Ugylátszik, nem lehet büntetlenül Párisban időzni még 145 éves férfiaknak sem.

Mikor a szövetséges csapatok kiűrték Sztambult, a török haderők élén a vezér mellett vonult be a fővárosba Zaro Aga. Erre az alkalomra régi, Napoleontól kapott uniformisát öltötte magára a csodálatos agastyán és hogy az öröm teljes legyen, ugyanezen a napon tizenegyedzer is megnősült — most egy tizenöt éves lányt vett feleségül.

A Kemál-kormány díszes katonai színekurát ajánlott fel neki a dolmabagesei örömlomáson. Zaro azonban csak három napig bírta a uniformist, elfogta a nosztalgia a rakodópart iránt és visszament hordárkollának.

légái társaságába. Azóta többször próbálkozott hivatalokban megtelepedni, de mindennyiszor sikertelenül.

Egy éve a rádió világgá röptette a hírt, hogy Zaro Aga autókatasztrófa áldozata lett. A hírt másnapra megcáfolták és a nagyvilág örömmel vette tudomásul, hogy a 159 éves örökifjú változatlanul friss jó egészségek örvend.

Miután Zaro sűrűn hangoztatja, hogy magas életkorát mértékletes-ségének és annak tulajdonítja, hogy soha szeszitalt nem ivott, a new-yorki antialkoholista egyesület propaganda célból most kivítette a csodálatos embert Amerikába, hogy az „átkos alkohol” ellen mennydörgő szónokok kevéssé meggyőző beszédei mellett Zaro Aga személyének bemutatásával próbáljon eredményt elérni. Ugyanekkor egy mozitársaság is leszerződött Zaro Agát, kihasználván az alkalmat, amikor a film révén halhatatlanná teheti ezt a kétségtelenül egyedülálló emberi csodát.

### FONTOS ÉRTEKEZLET A DEBRECENI REFORMATUS LEKÉSZI ÁLLÁS ÜGYEBEN

A debreceni református egyházrészek é sönálló egyházkeretek vezető lelkészei szombaton, július 5-én délután 5 órakor értekezletet hívtak össze a református egyház tanács-termében, melyen a következők jelentek meg:

Uray Sándor, dr. Révész Imre, Baja Mihály, Molnár Ferenc, Kolozsvári Kiss László, Siposs Imre, Halász András lelkészek, Magyar Bertalan, Kovács József segédlelkészek, dr. Keserű Lajos törvénytudó elnök, Harsányi Gusztáv ny. királyi bíró, dr. Herpaly Gábor vármegyei főlevéltárnok, Balogh István főbírtokos, dr. Balla Bertalan városi tanácsnok, Futó András püspöki titkár, Mocsári László igazgató-tanító, Gyarmathy Pál presbiter, Nemes S. presbiter, Dienes József ny. főjegyző, Benyhe Imre tanító, Kiss Ferenc presbiter, Filep Endre igazgató-tanító, Tóth Imre leltárbíró, Nyilas János egyházközségi tanácsos, Aszalós Imre egyházközségi tanácsos, Farkó László egyházközségi tanácsos, id. Biró András ny. vasutas, Bereczki János ny. vasutas, Kiss István ny. vasutas, id. Ecsedi József magánzó, Erdei József egyházközségi tanácsos, Dr. Szermley Béla egyházközségi gondnok, Széll Péter, Dr. Derekassy István, Nagy Sándorné, Füzessy Irén, Barra Gyuláné, Dömsödy Ferencné, öz. Szoboszlai Jánosné, öz. Gere Gyuláné, Érics Ottília.

A megjelentek a küszöbön álló lelkészválasztással foglalkozva egyhangulag elítélték a némely jelöltek érdekében arcképes reklámédeslőkkel folytatott propagandát, mint a lelkészi állásnak a méltóságát és egyházközségek szentségét melyen sértő eljárás.

Egyben örömmel vették tudomásul, hogy a lelkészi állásra pályázók közül az egyház lelkészi kara teljes egyértelműséggel Molnár Zoltán hajduhadházi lelképászort tartja minden tekintetben legalkalmasabbnak.

## Nem alkalmi vétel

hanem állandóan olcsón árusítom a

## müselyem harisnyát!

Saját gyártmány hibátlan P 1.90, hibás 1.50  
Bemberg selyem harisnyát kis hibával P 2.50  
Férfi strapa zoknit páronként —40 fillér  
Prima selyem nadrág hibátlan P 2.90

## Cipő osztályban

állandóan vannak egyes párok leszállított olcsó áron.

Benyáts Emil áruháza Debrecen.

## A „Margit” Strandfürdőben

Uszodajegy a pénztárnál 60 fillér, villamoson az oda és visszautazással 80 fillér. — Gyermekek uszodajegy 30 fillér. Nagyon kedvezményes idény, havi és családi bérletek válthatók!

# Tízezer ember él Debrecen külsőségein állandó porfelhőben

**Az ut-padkákon való közlekedés okozza a nagy port — A kereskedelmi miniszterrel kér segítséget a város**

(A D. U. tudósítójától.)

A közigazgatási bizottság szombati délutáni ülésén Kovács Gyula műszaki főtanácsos, az államépítészeti hivatal főnöke terjesztett elő jelentést a megkezdett utépítési munkákról. A jelenéshez szólva, Pásztor Ferenc szóváltotta, hogy a Kishegyesi-úton 3—400 méter távolságban felszedték a csatornát és emiatt az út járhatatlan.

Borsoss József műszaki főtanácsos válaszában kijelentette, hogy a csatornát azért hagyták felbontva, mert egyelőre nem tudják, hogy továbbépítik-e az utat? A vállalkozó beadott egy hitelezési ajánlatot és ha azt el lehet fogadni, akkor esetleg még ebben az évben továbbépítik a kishegyesi utszakaszt.

## Porfelfogók a külsőségein

Bakóczy Gábor, a következő felszólaló előadta, hogy a vámospécsi ut makadamos részét az államépítészeti hivatal portalanította a vámosorompótól a Nyilastelepig terjedő részen. Az ut mellett lévő padkát azonban nem portalanították és miután a debreceni emberek megvan az a rossz szokásuk, hogy patkókímélés céljából a kövezetlen részen járnak szekereikkel, a Máv-kolónia előtt és a Nyilastelepen továbbra is óriási por van. Ezt az ügyet sürgősen rendezni kell, mert eddig csak a dolog egynegyed részét végezték el. A körültekintő házk lakosságát tudjuk a porban és 8—10.000 ember érdeke követeli, hogy itt teljes ut legyen.

## Locsolni kell az ut padkákat

Bögel József Kovács Gyula műszaki tanácsoshoz ugyanebben az ügyben intézett kérdést. Előadta, hogy májusban olyan határozatot hozott a városi közgyűlés, amely szerint felirattal fordult a kereskedelmi miniszterhez és kérte, hogy a miképzési ut egyik kiépítésre kerülő szakasza helyett a vámospécsi utnak a lakott részeken átvezető szakaszát építsék ki és lássák el állandó burkolattal.

Kovács Gyula műszaki főtanácsos válaszában előadta, hogy a miniszterium rendelete értelmében csak az ut kövezett részét kell portalanítani. Az utpadkát nem is lehet olajjal kezelni és ennek portalanítása csak olyképpen lehetséges, ha azt a város állandóan locsoltatná.

Felolvassa ezután a kereskedelmi miniszternek a városhoz intézett feliratát, amely szerint a miniszter nem teljesítette a város közgyűlésének a vámospécsi utra vonatkozó kérelmét. Miután ez az utszakasz nem volt felvéve az első három évre szóló utépítési programba, annak kiépítésére csak 1933-ban kerülhet sor.

## Szigoru rendszabál okra van szükség

Bögel József dr. ezután előadta, hogy a vámospécsi ut 8—10.000 ember által lakott területen megy keresztül. A gazdákat figyelmeztetni kellene, hogy legalább az utnak ezen a szakaszán ne járjanak a porban szekereikkel. Az állandó por miatt, amely az ut mellett fekvő lakásokat

elárasztja, olyan ideges a hangulat, hogy már monstre kiüldöttség készül a polgármesterhez. Ezért az állapotért politikai szempontból sem lehet a felelősséget vállalni.

A statisztika szerint épp ez a rész a legsötétebb a tuberkulotikus halálozás tekintetében. Fontos közegészségügyi érdek tehát, hogy a kérdés elintéződjék. A közigazgatási bizottság írjon fel ismét a kereskedelmi miniszterhez, hogy ha ebben az esztendőben nem is, de legkésőbbben a jövő esztendőre készítsen állandó, pormentes burkolatot a vámospécsi úton.

Bakóczy Gábor ismételt kérdésére Borsoss József műszaki tanácsos előadta, hogy az utpadkát nem lehet a forgalomból kikapcsolni és nem lehet megtiltani a gazdáknak, hogy szekereikkel azon közlekedjenek, mert az ut szűk.

Dr. Kölcsey Sándor: Ott 10.000 ember él, valamint csinálni kell! (Ugy van! Ugy van!)

## 700 pengő egy kilométer ut fenntartására

Kovács Gyula előadta ezután, hogy állandó burkolatot nem tudnak létesíteni ezidőszereint, mert nekik csak 700 pengőjük van kilométerenként az utfenntartásra. Nem lehet mást tenni, várni kell három évig.

Dr. Kölcsey Sándor: Mődját kell keresni annak, hogy ezen a területen, ahol 8—10 ezer ember lakik, az állapotokon javítsanak. Nem nézheti ténlenül a közigazgatási bizottság sem, hogy éveken keresztül állandóan ismétlődjenek ezek a panaszok. Mi azért vagyunk itt, hogy ha a bürokrácia szokásos lassúsága miatt viták merülnek fel, igyekezzünk a célt meg

valósítani. Ilyen sok ember érdeke méltó arra, hogy a város műszaki tanácsosa és az államépítészeti hivatal vezetője összeüljenek és megbeszéljenek valami megoldást. Vagy a megtakarításból portalanítsák az egész utat, vagy állandó burkolattal lássák el. Ez nem olyan kisjelentőségű kérdés, hogy azt a lehetetlenség konstataálásával elintézhessük.

Végül is a közigazgatási bizottság elfogadta Bögel József javaslatát és felir a kereskedelmi miniszterhez, hogy legkésőbb 1931-ben állandó burkolatot csináltasson a vámospécsi útra.

## Nem tartják rendben a nyári utat

A műszaki tanácsos jelentése kapcsán felszólalt még Pásztor Ferenc is, aki előadta, hogy a szoboszlói ut munkái lassan haladnak előre, a vállalkozó kislétszámú munkáscsoporttal dolgoztat. A gazdák legfőbb panasza az, hogy a nyári utat nem tartják rendben és azon szinte lehetetlen a közlekedés. Még nagyobb baj lesz, ha véletlenül eső lesz és az ut felázik.

A műszaki főtanácsos válaszában előadta, hogy a múlt nap kiszállt a szoboszlói utra és gondoskodott róla, hogy a nyári ut hiányát pótolják, az utat karba helyezték. A vállalkozóknak szerződésük van, amely szerint október 31-ig be kell fejezni az utépítést. A Via Novával külön megállapodás jött létre, amelyben az megígérte, hogy legkésőbb július 31-re befejezi a munkát.

A közigazgatási bizottság ezután tudomásul vette az államépítészeti hivatal vezetőjének jelentését.

## Segéd nélküli kisiparosokat mentesítették a forradalmi adó alól

Mit mond a legújabb pénzügyminiszteri rendelet

(A Debreceni Újság tudósítójától.)  
Rég várt óhaja teljesedett be a kézművesiparosoknak a pénzügyminiszter 84600/1930. számú rendeletével amely a segéd nélküli dolgozó kisiparosokat az általános forgalmi adó alól mentesíti július hó 1-étől kezdődőleg.

Az állandóan segéd nélküli dolgozó kézművesiparosnak bevételei 1930 július 1-sejétől kezdődőleg mentesek az általános forgalmi adó alól. E től az időponttól kezdve a segéd nélküli dolgozó kisiparosokat sem kivételsszerűen, sem egyezségi szeritűn átjálynóznai nem lehet. A segéd nélküli dolgozó kézművesiparosokat a mentesség csak abban az esetben illeti meg, ha legfeljebb két tanonccal dolgoznak. Tehát egy olyan kézművesiparos, aki három tanonccal dolgozik, továbbra is forgalmi adót tartozik fizetni.

Méltányos esetekben, így ha az iparos rokkant (75 százalék hadirokkant), vagy ha csekélyebb mérték-

ben rokkant is, továbbá, ha az ipari öregségi jogon folytatja, továbbá öregségi vagy betegség folytán csökkent munkabírású és segédként csak ládatagot alkalmaz, a legfeljebb egy segéddel és tanonccal dolgozó kézművesiparos is a pénzügyvizsgáztóságtól kérheti a forgalmi adó alól való mentesítést, ha legfeljebb egy segéddel és két tanonccal dolgozik. Ha valaki 100 wattnál nagyobb teljesítményű motorral dolgozik, ha saját készítményei mellett készre beszerzett cikkek értékesítésével is foglalkozik és kereskedéséből elért bevételek forgalmának 10 százalékát meghaladja, abban az esetben nem mentesülhet a forgalmi adó alól.

Mindazok a kézművesiparosok, akik a rendelet alapján mentességre igényt tartanak, írásban tartoznak a forgalmi adóhivatalnak bejelenteni, hogy a mentességre igényt tartanak és a bejelentés megtörténte után az adómentességet minden további engedély nélkül igénybe veheti.

## Jégszekrények, nyugagyak

Bészler és Dávid vaskereskedésben

A Kossuth-szobor mellett.



Az illatosított

## FLY-TOX

a modern rovarirtószerek

királya

megöl

legyet, molyt, szünyegot, poloskát, svábbogarat, hangyát, bolhát, tetűt stb. és azok petéit, illetve lárváit.

Nem hagy felöpt! Nem mérge!

Ugyolyon a

Kalász megölő



Mindenütt kapható!

Prospektust kívánom küld: Révész Ernő és Társa Budapest, V., Nádor uca 20. Telefon: L. 995-25



## IV. Károly király emlék-ünnepély Tihanyban

Serédi Jusztinián esztergomi érsek biboros hercegprímás és gróf Széchényi Emil valóságos belső titkos tanácsos, országos elnökelete alatt álló „IV. Károly király Tihanyi Országos Emlékbizottság” szokásos emlékünnepeit augusztus hó 10-én tartja, melynek keretében egyrészt I. Ferenc József születésének centenáriumát óhajtja megünnepelni, másrészt IV. Károly apostoli király kegyeletes emlékezetének óhajt áldozni.

A kegyeletes emlékünnepe a főpapi ábóri miséből, a szent beszédből és a világi szónok emlékbeszédéből fog állani, melyek után a Károly király állvária hat utolsó állomása áldásban részesül. Ezeket az állomásokat Zemplén, Nógrád és Hont, Borsod, Gömör, Kishont, Baranya és Vasvármegyék nemes közönségének áldozatkészségéből, martir királyunk emlékére állítják fel. Majd a király-szobában elhelyezett emléktábla megkoszorúzása következik, ahol gróf Zichy Aladár valóságos belső titkos tanácsos rövid beszédet mond.

Ez ünnepélyre úgy a Magyar Államvasutak, mint a Duna-Sáva-Adria vasutársaság hat napra érvényes 50 százalékos menetdíjkezdvezményt nyújt. A résztvenni szándékozóknak felvilágosítással szolgál a Bizottság titkársága, I. Uri-utca 42. Telefon aut. 604-83. és IV. Vámház-körut 2. Telefon aut. 844-11.

## S'randfürdői mel tartók

Ki-Wa-féle p. csúlis P 1.50

Csípő fűzők, reő m. fűzők, egészségügyi ha-kötők a legolcsóbb árban RISS és WACHA fűző és keztyű üzeme Kossuth-szobor mellett.

ARANY  
BIKA

GÖZ és KADFURDÓ

REGGEL  
ESTE6-TOL  
-IG

NYITVA!

OLCSÓ ARAK!  
ELSORENDO PEDIKUR

### Ma délelőtt 9 órakor kezdődött a tüzoltó tanfolyam vizsgálója

Ma délelőtt 9 órakor 64 önkéntes tüzoltó tisztjelölt áll a vizsga bizottság elé, hogy bizonyosságot tegyenek róla: mit sajátítottak el a két hétig tartó kerületi tüzoltó tanfolyamon. A tanfolyam az országban, mert más törvényhatósági városok is tartanak kerületi tüzoltó tanfolyamokat, — a legszigorúbb és mégis a legszivesebben keresik fel a tüzoltók, mert itt sajátítanak el a legtöbbet azokból az ismeretekből, amelyek nélkül a technika mai állása mellett már a tüzoltást és a megelőző tűzrendészeti intézkedéssel kapcsolatos teendőket ellátni nem lehet. Délelőtt 7—1-ig és délután 3—7-ig folyt az oktatás, amikor a nagyobb ipartelegeket is megtekintették a hallgatók, hogy ismereteket ilyen módon is bővíthessék.

1925. év óta a negyedik kerületi tüzoltótanfolyam ez Debrecenben és 202 önkéntes tüzoltó tisztet adott a hivatásos tüzoltóság az országnak, akikre az önkéntes tüzoltóságok kiképzésének a feladata vár.

A vizsga elnöke a távollevő dr. Csáry István polgármester helyett Zöld József tb. polgármesterhelyettes-főjegyző lesz, míg a belügyminisztériumot dr. Marinovich Imre államtitkár képviseli, aki egyben a

Magyar Országos Tüzoltó Szövetség képviselőjében is megjelenik. Minden tüzoltó ismeri már dr. Marinovich Imrét, aki a tüzoltói eszme lelkes apostola, ott van mindig és mindenütt teljesen önzetlenül, ahol a tüzoltóságoknak segítségére van szükségük. Ő fogja kiosztani a hivatásos tüzoltó tiszteknek és legénységnek a tüzoltói szolgálati érmeiket is, amelyet 5—25 éves kifogástalan szolgálat után adományozott a Magyar Országos Tüzoltó Szövetség.

A vizsga elméleti és gyakorlati lesz, azon szerepel a tanfolyam hallgatókból alakított énekkar is, amikor a Nemzeti Hírszékkel megnyitja és a Himnusszal pedig bezárja azt. Az elméleti és gyakorlati vizsga közötti pedig tüzoltó dalokat fognak előadni.

A vizsga érdekessége tulajdonképpen a gyakorlati vizsga, amikor bemutatják az összes tüzoltói szerek szereplését és egy taktikai támadást is, feltételezve, hogy a mászóhoz a tüzoltó lakत्या udvarán kigyuladt és az emeleten emberek szorultak fel.

A vizsga után a Gambirinusban közbeled lesz, amelyen a hatóságok képviselői is részt vesznek.

### Felakasztotta magát lakásán egy öreg vasutas, mert nem tudott lemondani iszákossági szenvedélyéről

A mennyezetén levő lámpahorogra hurkolta a kötelet az elszánt öngyilkos — A kötél leszakadt a holttest súlya alatt

(A D. U. tudósítójától.)

A Báthory-utca 20. számú háznál szombaton kora reggel megdőbentő öngyilkosságot fedeztek fel a szomszédok. Szabó Péter 65 éves. Máj. nyugbérést szobájában a padlón halva találták. Arca teljesen eltorzulnyakára erős kenderkötél hurkoló-

dott. Egyszerű butorzatu szobájában egyébként semmi rendtelenség nem volt.

A halálesetről a szomszédok nyomában értesítették a debreceni rendőrség központi ügyelét, ahonnan Zsákay József rendőrkapitány

és dr. Radó Vilmos ügyeletes orvos szálltak ki a helyszínre.

A rendőri bizottság megállapította, hogy Szabó Péter öngyilkosságot követett el. Az orvosi vizsgálat alapján megállapítható, hogy Szabó Péter még pénteken este felakasztotta magát a lakásán. A mennyezet közepén lámpahorogra kötelet kötött, s arra akasztotta föl magát. A holttest valószínűleg pár óráig lóghatott a kötélen. Hajnal felé a test súlya alatt leszakadt a kötél, s a holttest a szoba közepére zuhant. Ott akadta azután rá.

Az öngyilkossági ügyben lefolyta-

tatt nyomozas során megtalálták Szabó Péter levelét, amelyet a hatóságokhoz írt. Levelében elmondta, hogy erősen szerette az italt, s erről a szenvedélyéről nem tudott lemondani. Emiatt családi élete is felbomlott. Felesége hetekkel ezelőtt elhagyta. Négy lánya van férjvel, akik nem nagyon törődtek apjukkal, akik sok bajt okozot már nekik.

A holttestet a hatóság intézkedésére beszállították az egyetemi törvényszéki bonctani intézetbe, ahol föl fogják boncolni. Az öngyilkosság ügyében tovább folyik a nyomozás.

### Juniusban rosszabbodott a közegészségügy

(A Debreceni Ujság tudósítójától.)  
A város közigazgatási bizottságának szombati ülésén dr. Vargha Emil, a tisztifőorvos helyettese a következő jelentést terjesztette elő:

Juniusban rosszabbodtak a közegészségügyi viszonyok májussal szemben, mert a születések száma lényegesen kevesebb volt s bár a halálozási szám is kisebb volt, de csak csekély számmal és pedig az összes születések száma 218, az összes halálozások száma 168, így a természetes szaporodás 50. Halvasztlés 14, vetelés 57 esetben történt.

A bejelentett fertőző betegségek száma szintén májussal egybevetve csökken 149-ről 109-re, de a halálozás magasabb volt 3:8 arányban. Köcsölgő toroklobban történt 23 megbetegedés, 2 halálozás, vörheny 2 megbetegedés, 1 halálozás, kanyaró 9 megbetegedés, szarvmaró 29 megbetegedés, 1 halálozás, bárányhimlő 7 megbetegedés, hasnyagyimáz 1 megbetegedés, 1 halálozás, vérhas 3 megbetegedés, járványos fültömrigylob 29 megbetegedés, gyermekágyvíz 3 megbetegedés, 3 halálozás.

A nevezetesebb halálokok közül hevenyfertőző betegségben 8, gümőkórban 21, rákban 8, görcsök miatt 8, béllhurutban 7, erőszakos halálal-

(baleset, gyilkosság) 5 és öngyilkosság 5 számmal szerepel.

A gyógyintézetekben és klinikákon ápoltak közül meghalt 41 helybeli és 40 vidéki beteg.

A Stefánia Szövetség védőintézetében 1362 csecsemő és gyermek betegét kezelték 1770 rendelkezéssel.

— Használt tankönyvek vétele  
Legmagasabb áron, jövő tanévre tankönyv előigényzés már megkezdődött, fényképeseti cikkek, lemezek eladása darabonként, előhívás, másolás Springer könyv-, fotózletében

### Padlólakk

legszébb színekben, kiváló minőségben, nagyon olcsón k a p h o t o

### STERN festéküzletben

Debrecen, Piac-u. 10.  
(Bikával szemben.)

Ugyanott poloska, svábbogár, patkány, egérintő megbízható minőségben kapható

### TARCA

#### Vér a párnán

Írta: Nyíró József.

Az asztalfiókban még egy darab kenyér. Az elég holnapra. Tejet reggel kapunk hitelbe, de mi lesz az ebéd és vacsora. Pénzem nincs és az egész faluban nincs ember, ki egyetlen koronát is kölcsönözne. Én kibírom az éhséget néhány napig, de mi lesz asszonyommal, csecsemő fiammal, kik édesen alszanak melletttem és nem is sejtik a valót? Jó táplálék kell, hogy az anyatej meg ne apadjon, mellének fehér kutya ki ne száradjon, mert semmi sincs borzalmasabb, mint az éhségtől ráncos fekete csecsemőszáj és a kiszívott, elszáradt, fakó, erőtlén anyatej... Most még szépek mindketten. A hófehér női arcon, gyermekarcon érintetlen a pír és ifjúság, a tiszta test szűzies glóriája, üdősége ragyog felém a párnák közül. De mi lesz holnap?... Inkább hallanak meg mindketten s a mosolygó álom arany kábulatából soha fel ne ébredjenek...

Erőszakosan párnámba szorítom szememet, hogy semmit se lássak.

de agyam bevilágít a rideg valóságba, izmain harca rándulnak és harminc évem minden keserű erejét öklömben érzem, de a ninestelenségnek nem vághatok arcába. A „Nincsen” is olyan, mint az Isten. Mindkettőt végtelennek és örökkévalónak érzem s egymáshoz köztük bennem a fogalmat a bűn sötét keze: „Nincsen Isten!” A bensőm azonban feddőleg kiegészíti a Szentírásból: — „...mondá az esztelei szívében.” Ezzel leenyhíti a csengő, rimes káromkodásnak indult gaz gondolatot. Szívem szinte ájultan zsugorodik össze: „Hogy mondhattam ilyent!” Forró leheletemet belefújom a párnába és úgy küzdök magammal. Megkényserítem egész bensőmet s így támad a megmentő gondolat.

— Kimegyek az erdőbe és lövök holnapra valamit...

Csak úgy, mint az ősember. Teológia, lélek, kultúra, minden levált rólam. Egyszerű, meztelen, paradicsomból kivett Adám vagyok.

„Ölnöm kell, hogy éljek.”

Hát megyek ölni.

Nesz nélkül, óvatosan lelépek az ágyból, hogy fel ne ébresszem felesemet. De, va ruháimat kilopom a konyhára és a jégvirágos ablak gyér világosságában felöltözködöm. A fáhóra éjfélt után kettőt üt... A legjobb

idő. Öt-hatig megjárhatom az erdő, hiszen úgy ismerem, hogy vakon is rámennék a nyulak fészkére. Kívül csattogó hideg van. Mit törődöm vele. A fás-színbe lopózom, mint a tolvaj. Ott van a puska, pokrócba csavarva. Magamhoz veszem. Csak emberrel ne találkozom!

Vastag, szűz hó borítja a mezőt, amely mintha örök álmát aludná két mozdulatlanágban. Térdig gázolok benne. Feszültem hallgatózva, óvatosan haladok előre, orcám bőre vörösen megfeszül a hidegtől. Csak a kezeimet rejtem el, mert ha kifagy belőle az erő, minden fegyver mellett el vagyok veszve. Minden energiára szükségem van, hogy a mély hóban előrehaladjak és irigyen nézem az erdő csupasz ágai közt rohanó holdat. Hátamhoz hozzátanad az ing. Térdem reszketnek a fáradtságtól, s a báránybőr sipka alatt az izzadságtól viszket a homlokom.

— Érték teszem, — mosolygok s a harmatfokos hidegben ajkamra fagy a mosoly.

Szempillám, bajszom fehér a zamaratótól, de boldogan dőlök neki az első fiatal sarifának, amelyről ránuhan és fehérbe borít a hódara. Addig várok, míg az erőködéstől és hidegtől véres látásom kitisztul, mert ettől a pillanattól kezdve halál

jelenthet minden lépés. Szakadékok szélén, bokrok holtzata alatt kell át eszusnom, a sötétben az ágak kiverhetik a szememet, vagy egyellen látkadt lépés és a mélységbe zuhanok. Az erdő olyan különös, veszélyt rejtő. Borzongást érzek a halott fák alatt, melyeknek esontta fagyos ágait olyan furesán veri össze a demesztő szél.

— Mindegy. Értük teszem.

A töltött fegyvert hónom alá szorítom. A főd kihalt, de tudom, hogy ezernyi finom orryuk álmában megérez s a felborzolt szőr, ezerrétüre gyűrt homlokobőrök alatt rámnéznek a rőt, sárga, vagy zöldszemű vadak a megkivánt hus gyűlöletével... De minden száj hallgat... Sokszor majnem a hóba nyomott arccal vizsgálom, hogy merre visz a vadak útja, de a szél eltörült mindent... Csak egy kis borzongó zaj kelene, vagy a bokrok öve alatt felvillanó egyetlen tekintet, a fakó szőr megvillanása valahol, hogy a holnap ebédünk meglegyen, de az erdő néma s zsbadt maradt... Nekem pedig sietnem kell, míg a nap fel nem kél. Titokban és csak a sötétben szabad ölnöm.

— Huh! Mi volt?...

Semmi. Érzékeim megcsaltak. Így nem boldogulok. A patakfőhöz kell beereszkednem ahová hajnal körül inni lárnak a vadak. Az pedig me-

## Óriási mértékben szaporodik az első osztályos középiskolás tanulók száma

**A) B) C) osztályokkal oldják meg Debrecenben a jelentkezők elhelyezését — Mindinkább szükségessé válik az egyetemi gyakorló gimnázium felállítása**

(A Debreceni Újság tudósítójától.)  
A fővárosi lapokban szinte napról napra jelennek meg arról cikkek, hogy Budapest és Budapest környékén a július első napjában megtartott előzetes beiratkozási középiskolákban olyan óriási tömegben jelentkeznek felvétele az első osztályokba mennyi kívánó tanuló, hogy az iskolák a jelentkezőknek még a felét is alig tudják felvenni.

### Három első osztály a ref. gimnáziumban

A debreceni iskoláknál, ha nem is olyan nehéz és aggasztó a helyzet, mint a fővárosi középiskolákban, de itt is az idén szokatanul megrohanták a tanintézeteket. Ugyanis most kerülnek a középiskolába az 1920-ban, az első békeévekben született tanulócsaládok, amikor pedig hirtelen megszokták a lezárt háborús és forradalmas évek után a születés számát.

Július első napjában Debrecenben is annyira megrögzötték az iskolákat, hogy nem egy tanintézetnél már most súlyos gondokat okoz az óriási számban jelentkező tanulók felvétele és elhelyezése. A református gimnáziumban a múlt évben 120 növendék volt a két első osztálynak. Az idén három első osztály lesz az intézetnél 182 növendékekkel. A harmadik első osztály felállítására az egyház már meg is adta az engedélyt, nehogy bárki is kimaradjon a jelentkezők közül. A már felvett 182 tanuló közül 60 vidéki, a többi mind helybéli. Valamennyien protestánsok.

A Dóczy leánygimnázium két első osztályára eddig 150-en jelentkeztek akik csaknem mind a Dóczy-intézetben végezték elemi iskoláikat. A jelentkezők közül 14 vidéki, a többi mind helybéli. Az igazgatóság azonban helyszűke miatt csak 10 növendéket tud felvenni a két első osztályba, s ötven diákot kénytelen elutasítani. Azonban gondoskodás történik esetleg arról, hogy a gim-

náziumból kimaradt tanulókat a polgári leányiskolában helyezték el, s majd ezek később egész könnyű felvételi vizsgával átmenhetnek a gimnázium következő osztályába.

### Százöt új kothikus gimnazista

A kegyesrendiek Calazanti Szent József reálgimnáziumában a két első osztályba 105 tanuló jelentkezett felvétele. Ezek mind római katolikusok és görög katolikusok. A létszám, akkora, mint a múlt évi, azonban szeptemberig még többen fognak felvételekre jelentkezni. A Fazekas Miklós reáliskolában a két első osztályra 52-en jelentkeztek. Ez annyi, mint a tavalyi létszám. De valószínű, hogy még többen fognak jelentkezni szeptemberig. A Svetits-leányiskola első osztályába eddig 40-en jelentkeztek felvételekre. Ez a szám szeptemberig 70-80-ra fog felszaporodni. Az intézet igazgatóságának azonban nincsen módjában párhuzamos osztályt felállítani, mert nem áll elég hely rendelkezésre.

### Szükség van a gyakorló gimnáziumra

Ugy tudjuk, hogy a kereskedelmi, a polgári iskolákban és a tanító- és tanítónőképző intézetekben is sokkal többen kéri a jövő tanévre a felvételüket, mint a múlt tanév elején. Tehát nyilvánvaló, hogy most már Debrecenben is évről-évre szaporodni fog az iskolás tanulók száma, úgyhogy a tanintézetek nem fogják tudni felvenni a jelentkező diákokat. Itt van az ideje, hogy a

kultuskormány most már Debrecenben is realizálja az egyetem létesítését. Ennek az új gimnáziumnak a létesítése pedig nem is jelentene költségvetési kára mellé rendelt gyakorló gimnáziumot. Most már mind egyik egyetem mellett működik gyakorló gimnázium, csak a debreceni egyetem mellett nem működik ilyen tanintézet. Ennek az új gimnáziumnak a létesítése pedig nem is jelentene költségvetési kára mellé rendelt gyakorló gimnáziumot. Most már mind egyik egyetem mellett működik gyakorló gimnázium, csak a debreceni egyetem mellett nem működik ilyen tanintézet.

## Gróf Bethlen István és vitéz Gömbös Gyula a ma délutáni leveleünnepélyen

(A D. U. tudósítójától.)

A debreceni testnevelési bizottság ma délutáni nagyszabású leveleünnepélyének ünnepélyessége hirtelen megnövekedett azáltal, hogy beszámolója után még Debrecenben tartózkodó miniszterelnökünk, Bethlen István gróf vitéz Gömbös hadügyminiszterrel és kíséretével előreláthatóan meg fog jelenni a versenyen. Hadházy főispánnal történt tegnapi tárgyalás eredményeként közölhetjük, hogy a főispán módját ejti a két kiváló államférfi és kísérete részvételének a levonték nagyszabású sportünnepélyén. A várható megjelenésre való tekintettel a testnevelési felügyelőség ezúton közli a nagyközönséggel, hogy az ünnepély az eredeti tervtől eltérően **télnyári órák között** kezdődik. Célzerű tehát a torlódás megelőzése céljából, ha mindenki idejében elfoglalja helyét.

Az atletikai számokban induló levonték előmérkőzése, illetve selejtező küzdelme, mint ahogy azt már előzetesen jeleztük, délelőtt 8 órakor pontosan megkezdődik, míg az összes résztvevő csapatok és egyéni számok döntőiben induló tornaszok, athléták, ökölvívók, birkózók délután 3 órakor pontosan megjelenni kötelesek a DTE sportterének a gyülekezésre, illetve felállításra megjelölt helyén. Nagy kitüntetés Debrecen sportjárá, közelebb Debrecen törvény-

hatósági testnevelési bizottságára, hogy miniszterelnökünk és hadügyminiszterünk magas látogatásukkal megtisztelik és ünnepélyesebbé teszik leveleünnepélyünket. Meg vagyunk győződve, hogy levonték ezt a kitüntetést azzal hálálják meg, hogy tudásuk legjavát mutatják be amely tudást és sporteremtsége a vidéken már annyiszor elősmertél és ünnepelték. A budapesti Peitsik gyár egyik legkiválóbb filmopera teurját leküldi Debrecenbe, hogy az ünnepély legszebb mozzanatait a gyár által tervezett nagy sportfilm részére felvegye, megörökítse. Debrecen az első, ahol a hírneves Peitsik-cég sportfelvételeket eszközöl. Milleker egyetemi professzornak, a testnevelési bizottság kitűnő tagjának köszönheti Debrecen a nagy sportfilmbe való felvételét, az ő tanácsára és intézkedésére történik a Peitsik-cég lejárata.

### ZUHANÓK VIGASZTALÁSA

#### I. Sikoltás

Jaj, fenn, a fényes tiszta csucson  
A balkezi sors meglökött,  
Alattam a hegy röge porlik  
S a mélybe hullva dübörög  
És hullok én is, — percek, évek  
Porlanak lábaim alatt  
Már nem tudom, — talán az élet  
Csak egy ily hulló pillanat.  
A csucs felé, a csucs felé.  
Kitárom árva két karom, —  
A mélybe le, a mélybe le  
Ragad a halj s hatalom.  
Csak mielőbb, csak mielőbb  
Lennék már egészen alatt,  
S pihentetné a szikla-ágy  
Mindörökre a nyugtalanít.

#### II. Szózat a mélyből

Én vagyok itt, — nem a halál, —  
Csak egy vadrózsa-ág.  
Akármily gyöngye vagyok is,  
Mégfogom a ruhád.  
Kezed talán felvázem,  
Hegeszttem a szived,  
Sziget vagyok vad sziklaközi  
Szelid tündér-sziget.  
Én vagyok itt, — semmi vagyok,  
Kis, névtelen öröm,  
Mely örvények közt hirtelen,  
Váratlan rádköszön,  
Én vagyok itt, — semmi vagyok,  
Köbor, parányi fény,  
De éjbezuhanok alatt  
Mindig virrasztok én.  
Én vagyok itt, — semmi vagyok,  
Egy illat, lehelet,  
Keresztetem a rohanó rögöt  
S a zugó végzetet.  
Én vagyok itt, semmi vagyok  
Alaktalan alak,  
De ha egy kiesit Te is akarod  
Megállíthatlak és megtartalak.  
Reményik Sándor.

Alma, körte, szilva, szőlő-Molyok ellen

## MERITOL

arzenporozsért P 1.90 OLOMARZE-  
NAT permetezősért P 4.20 kg-kénti  
árban utánvétellel szállít.

Nemzetközi Borkereskedelmi  
Rt. Budapest, VIII. Kenyérmező-u. 6.  
Kérjen díjtalan ismertetőt.

**Csapo-utca 19. szám alól  
Ótmalom-utca 1. sz. alá helyeztem át **étkezdemet****  
ahol továbbra is 90 fillér 4 fo-  
gásos ebéd, vacsora 60 fillér.  
Havi abonoma úgy kihordásra, mint bentétkezésre.

lyen benn van az erdő szívében.  
Dermedő nyámba éretet lehelek, ne-  
hány hóbatemetett kidőlt fán ábu-  
kom, arcomat fivérzik appango tö-  
visek, de szívemmel biztatom ma-  
gamat.

— Értük!...

Minden zugot ismerem, hiszen any-  
nyi boldog szerelmes gondolatom tá-  
pad hozzájuk... Önkéntelenül is ke-  
resem őket... az idő sürget. Ott az  
a cserefabokor jó rejtékhely lesz.  
Még rajta van a tavalyi levél is. Bár  
honnan jön a nyul, utja az én pus-  
kámiban végződik. Zaj nélkül alaja  
huzódok és várok. Olyan feszülten  
figyelek, hogy hallom a jég között  
csörgedező patakviz nesztét. Átí-  
ratlam a halálosan fáradt álomká-  
bulata, de ébren tartom magam és  
csak plám mögül lesek ki, hogy a  
vadak észre ne vegyék szemem fé-  
nyét. Olyan vagyok, mint ök. Az ő  
fortélyukat használom. Vad vadá-  
szik vadra...

Már derengett az ég alja, mikor  
jött a nyul. Csak sötét sziluettjét  
láttam játékos ugrálás al prozom,  
de arra sem volt ideje, hogy bele-  
ordítson a levegőbe. Rövesem e-  
dőrdült és mindössze pár vinyongó  
sírását hallottam...

— Megvan! Talált! — ujjongtam  
magamban, de hosszú ideig nem  
mertem előbújni a bokor alól. Háha

valaki ember jár még az erdőben,  
két id-csa a fegyverdörrenés. Ujbb  
öltényt to ok a csöbe. Nem vallom  
be, tudom, hogy annak az ember-  
nek szántam, két végzete idehoz...

Csonttá meredt a kis állat, mire  
fe mertem venni. Odalán ös zecs ug-  
tek a vérből fagyott gyöngyök. Hir-  
telen minden irányban körülnéztem  
és bekecsem alá rejtettem.

— És most haza!...  
Alétságom elmúlt és szinte röpi-  
tem erdőn, mezőn keresztül. A ha-  
vazás megindult. Reggelre betakar-  
ja a nyoma mat.

Szinte dalolva lopóztam be a pin-  
cébe és a nyulat megnyuztam egy  
gyertyafarok gyér fénye mellett, —  
majd beloptam a konyhába és egy  
tálban vizet töltöttem reá. Ezzel az  
én szerepem véget ért.

Már kacagtam magamban és előre  
örültem kis feleségem meglepetésé-  
nek, mikor ismét ágyamba bujtam.  
Az ablak összerázkódott, a szél be-  
fútyult a kéményen.

— Hóvihar indult, — gondoltam és  
dermedt, kínosan fájó tagjaimat pró-  
báltam összehuzni.

Feleségem neszezésére ébredtem  
fel. Szürke borus volt az idő, de én  
kacagva nyújtóztam és huncutul, ál-  
nokul pörlekedtem.

— Hogy mert előttem felkelni

Tudja, hogy a tüzrakás az én köte-  
lességem.

Az ifju, szép magas asszony szelid  
szigorúsággal azonban azt kérdezte:

— Miféle nyul van a konyhában?

— Nyul? — számárokodtam el az  
ügyet. — Miféle nyul!... Ja, igaz —  
áltattam szegénykét. — Hát nem  
mondtam magának. Még tegnap le-  
pett meg vele Juon...

— Juon?...  
— Juon. Igen. Mi van benne? Én is  
tettem neki szivességet.

Minek tudja meg a valót. Asszo-  
nyoknak könnyen eljár a szája és én  
bajba kerülök. Juon hát. Csak ro-  
mánnak szabadott akkor vadászni.

Az asszony nem válaszolt, ismét  
kifordult a konyhára. De miért olyan  
különös ma? Valami baja történt.  
Gyorsan ruhát kaptam magamra és  
utána mentem. Éppen tüzet gyújtott.  
Szeliden félretoltam és — nem mer-  
tem beszélni. Aztán nagy hangon be-  
széltem, hogy előbbi hazugságomat  
tulkiáltsam.

— Kicsi Szivem, jöhet! Befűtöttem  
a konyhai poklot.

Az én „Kicsi Szivem” azonban rá-  
borult a párnámra s az erdőben meg-  
szébb arcómból reácsurgott nagy  
véres foltot esőkolgatta...

## AZ EZERÉVES IZLAND

(Koppenhága, július hó.)  
A fjordok, gleccserek, lávamezők szigete június 25. és 28-ika között fényes ünnepek mellett ünnepelte meg ezredik évfordulóját az első köztársasági állam és első törvényhozó gyűlés, az althing megalakulásának. A dán királyi pár, a svéd király is jelen volt a jubileumon, a norvég kormány is képviselte magát és egy-egy hadihajó vonult fel Finnország és Anglia képviselőiben. Körülbelül ötezer turista jelent meg, nemcsak Európából, de Brit-Indiából, Jávából sőt Amerikából is.

Izland szigetének kormánya már évek óta dolgozik az előkészületeken, hogy vendégeit méltóan ellássa. A fogadtatások, ünnepélyek sok költséget emésztettek föl, de ez sem a kormányt, sem a lakosságot nem bántja, mert a sziget semmit sem érez az egész világot uráló nagy gazdasági válságból. Pénzügyi helyzete kifünő, jövedelmei lényesek. Talán Izland az egyetlen ország, ahol a munkanélküliséget nem ismerik, ahol minden egyes polgárnak annyi a munkája, hogy a közmunkák kiírását már két ízben el kellett halasztani, mert nem kaptak munkát. A halászat, a halanyagok feldolgozása oly jövedelmet biztosított a lakosságnak és így az ország, hogy a kis földi paradicsomban az anyagi gondok az ismeretlen fogalmak közé tartoznak.

A szigetet 850 körül svéd és norvég hajósok fedezték fel, később többben ideiglenesen le is telepedtek a szigeten, amelyet Islandnak (Hélandnak) neveztek el. Vanak, akik ezt az elnevezést Vilgerdarsonnak, az első telepés egyikének, mások ismét Ingól Arnarsonnak tulajdonítják. Az azonban bizonyosra vehető, hogy Arnarson volt az, aki a sziget fővárosát Reykjavíkot a Thingvalla lávamezőn megalapította.

A lakosság folyton szaporodott és így szükségesnek látszott valamely vezető kormányzó üzemeltetnie. Ekkor — 930-ban — norvég mintára megemelték az első telepések az althing-et, amely törvényhozó és egyben igazságszolgáltató testület volt. A hatalmat az első telepések, a „Godis”-ok biztosították maguknak, akik egyben kimondták, hogy királyt soha nem választanak, hanem a sziget mindig csak köztársaság marad.

Érdekes volt, hogy az egyes közösségek vezetői egy évben csak egyszer, június havában, vagy júliusban — amikor az időjárás legenyhébb — jöttek össze a Thingvalla lávamezőn. Itt ideiglenes házakban laktak, amelyek aztán, hogy a godis-ök megbeszélések véget értek, az egyes ügyeket elintézték, ismét lakatlanok lettek.

Évszázadokon át így maradt ez. Később azonban az egyes régi telepések között vetélkedés támadt. A gazdagabbak maguknak nagyobb jogot követeltek a városi jogokat biztosítottak — persze, a többiek erről mit sem akartak tudni. Az egyetértés megbomlott és az egyes közösségek között állandó volt az egyenetlenkedés. Csak egy erős kéz teremthetett rendet az időközben kifejlődött főnemesség között. A sziget hanyatlani kezdett, a szépen fejlődött fejlődés megakadt és félő volt, hogy teljesen türelhetetlen állapotok keletkeznek.

Ekkor a telepések közül többen Hakkon norvég királyt kérték fel, hogy teremtsen rendet. Hakkon elfogadta a

szigetet, a törvényhozó testületet, az althinget megszüntette és a vezetést a godisok kezébe kivette.

A szigeten lassanként visszaállt a rend és nyugalom. Később a hatalom a dánok kezébe került. Mikor az angol-dán háború kitört, a sziget ismét némi önállósághoz jutott, de ekkor egy Jörger Jürgensen nevű dán kalandor került a hatalomra. A vakmerő kalóz Angliából menekült a szigetre, itt összeesküvést szőtt, a dán kormányzót elfogta és magát királynak kiáltotta ki. Uralma azonban nem sokáig tartott, mert az angolok néhány hónap múlva elfogták és Londonba vitték, ahol börtönbe vetették. Ekkor ismét visszakerült a dán uralom alá, de a sziget öslakói függetlenségükről sehogy sem akartak lemondani. A dánok a mozgalmak hatása alatt kénytelenek voltak visszaállítani az ősi althinget, amelynek hatalma, tekintélye, befolyása állandóan növekedett. És izland ki is vívta függetlenségét. Ma csak perszonál unióban áll Dániával, a legjobb kormányzás azonban a Reykjavíkban székelő, izlandi születésű miniszter kezében van letéve. Az althinget a fővárosban egyetemet is alapított, de kimondta egyben, hogy Izlandban magasabb hivatalt csak az viselhet, aki oklevelet az itteni egyetemen szerzi meg. A nők 1911. óta választójoggal bírnak.

Izlandnak ma körülbelül 100 ezer főnyi lakossága van. Nagyobbszámúban csak Reykjavíkban laknak, a lakosság többi része szétszórtan él a termékeny vidékeken.

### Fehértói Dániel

DEGENFELD-TÉR 4.  
TELEFON 11—85. SZ.

TEMETKEZÉSI VÁLLALATÁNAK  
TEMETKEZÉSEI:

1. Turesinák Illés életének 30-ik évében elhunyt. Temetése f. hó 6-án délelőtt fél 12 órakor lesz a Péterfia temetőháztól a ref. egyház szertartása szerint a Péterfia-utcai temetőben.

2. Kmetty János cipésmester életének 42. évében elhunyt. Temetése f. hó 6-án délután 5 órakor lesz a Péterfia temető háztól a ref. egyház szertartása szerint tartandó ima után a Péterfia temetőben.

3. Nagy István esendőörnmester életének 28-ik évében elhunyt. Temetése f. hó 8-án lesz Debrecenből Békésgyulára szállítva a ref. egyház szertartása szerint tartandó ima után az ottani sírkertben. A szállítást Fehértói tem. vállalata végzi autón.

22040 1930. VI.

### HIRDETMÉNY

Értesítem a város érdeklő lakosságát, hogy a Rakamaz—Nyíregyháza közötti állami uton a forgalom minden korlátozás nélkül folyó év július hó 1-től újból megindult.

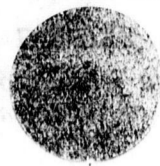
Az uton csak kisebb javítási munkákat végző állami utihenger dolgozik.

Debrecen 1930 július 1.

Dr. Vásáry István  
polgármester.

### Modern

négyszobás utcai lakás az Arany Bika bérházban azonnal kiadó. Érdeklődni lehet Bika-szálloda iroda.



# Léggömb

a gyermekek legkedvesebb játékszere még mindig

# ingyen!

Jegyezze meg jól,  
hogy nem minden kirakatár készpénzár!

Vásároljon készpénzért!

## Króh utóda Hegedűsnél Degenfeld-tér 10.

Magyar gyártmányú mosó voal,  
divatos minták, 95 fillér.

Nehéz minőségű magyar Crep-de-  
schine mtr. 6,90 fillér.

Cosmanosi és más külföldi gyártmányú  
garantáltan színtartó mosó voal, elegáns  
divat minták **1.28, 1.38 f.**

Strand piyama kabát, készen, jó  
megválasztott minták 4,98 fillér.

Színes nansug fehérneműre  
88, 1,38, 1,98 fillér.

Csodaszép önkötés nyakkendők  
98, 1,58, 1,98 fillér.

Mosó selyem női harisnya  
1,38, 2,48 fillér.

Egy tétel nehéz minőségű maradék  
krepe de schine 2—6 méterig, métere **5.30 fillér.**

Fehér férfi apasing panamából  
3,98 fillér.

Férfi masni nyakkendők készen  
38, 48, 58 fillér.

Fehér férfi apasing finom cerná-  
zott rayeből 4,68 fillér.

Hímzett gyermek trikó  
1,38, 1,78, 2,28 fillér.

Női színes hálóingek nansugból  
3,38, 4,90, 6,90, 8,90 fillér.

Strandkabát kelme  
mtr. 1,28, 2,28 fillér.

Egy tétel két részes tiszta gyapju  
fürdőtrikó, elegáns, divatos fazon **12.90 fill.**

Fehér függöny etamin  
mtr. 1,38 fillér.

Rövid alsónadrágok 99, 1,48, 1,98,  
2,24, 2,58, 2,98 fillér.

Gummi fürdőcipők 2,38 fillér.

Harisnyatartó, öves  
1,38, 1,98, 3,38 fillér.

Crepe-mongol tiszta hernyó se-  
lyem, a legdivatosabb színek  
9,90 fillér.

Női színes kombinék nansugból  
2,68, 3,98, 4,90, 5,90 fillér.

Duplaszélés cerna grenadin  
1,78 fillér.

Duplaszélés frotir fürdőköpenyre  
9,90 fillér.

Finom frotier kelméből kepp készen  
13,90 fillér, köpeny 19,80 fillér.

Nadrágtartó 98, 1,78, 1,98 fillér.

Flanell takarók 2,38, 5,98,  
6,90 fillér.

Lame selyem mtr. 1,48 fillér.

Gumi fürdősapka 48, 58, 68 fill.

Férfi zoknik 39, 59, 78, 88, 1.28, 1.98 fill.

Vásároljon nálunk készpénzért!  
Sok pénzt fog megtakarítani!

# A város rendkívüli közgyűlésén Borsoss József műszaki tanácsos elégtételt adott a Magyar Mérnökök és Építészek Nemzeti Szövetségének

## A törvényhatósági bizottság rövid vita után elfogadta az előterjesztett ügydarabokat

(A Debreceni Újság tudósítójától)  
 Debrecen város törvényhatósági bizottsága szombaton reggel 9 órakor közepes érdeklődés mellett rendkívüli közgyűlést tartott. A közgyűlést dr. Hadházy Zsigmond főispán fél 9 órakor nyitotta meg s bejelentette, hogy Borsoss József műszaki tanácsos napirendelőtti felszólalására kapott engedélyt.

### Borsoss József nyilatkozata

Borsoss József műszaki tanácsos ezután a következőket mondta:

A debreceni új városközség építési pályázatának tárgyalása közben, a vita hevében bizonyos kijelentést tettem, amit a th. bizottságnak egyik igen tisztelt tagja: Balás Károly ur. Öméltósága magára és a vezetése alatt álló Magyar Mérnökök és Építészek Nemzeti Szövetségére sérelmesnek talált.

Távol állott tőlem, hogy megbántani, akárcsak működésében kritizálni is akarnám Balás Károly Öméltóságát, aki állásában, társadalmi szereplésében valóban az egész város osztatlan elismerését s nagyrabecsülését érdemelte meg, aki közelebbről a th. műszaki és középítési felügyelő bizottságában soha elfogultságának még csak jelét sem mutatva, hanem mindig a legtárgyalosabbban, emelkedett műszaki szempontból nézve segített a vállalatbaadás kényes kérdéseiben a helyes utat megtalálni s nagy tudásával, széleskörű tapasztalataival az ügyek előkészítésében igazán nagy segítségemre volt.

Tehát ismétlem, Öméltóságát megbántani sem okom nem volt, sem céloim nem lehetett.

De nem vezetett sértő szándék a Magyar Mérnökök és Építészek Nemzeti Szövetsége ellen sem. Tény az, hogy a Szövetség működését csak alakulása idejéből ismerem, amidőn a magyar mérnökök addig egységes táborát megbontotta az által, hogy tagjai közül egyes felekezethez tartozókat és más világnézetet vallókat kizárta.

Csak a közgyűlésen tudtam meg, hogy a Szövetségnek ezidőszent Balás Öméltósága az elnöke, akinek ismert s nagyrabecsült személye garancia arra, hogy a Szövetség a nemzeti és keresztény gondolat szolgálatában mások megbántása nélkül fejt ki tevékenységét; — ennél fogva az alakulásai kapcsolatos következtetés ma már tárgytalan.

A Szövetségnek a városház tervpályázata bíráló bizottságából való kihagyásának egyáltalán nem ez volt az oka. Balás Öméltósága a tanum, hogy az én javaslatomban a Szövetség benne volt, — a bizottsági tárgyalások során azonban, midőn a 11 tagban megszabott bírálóbizottságba a kereskedelemügyi minisztérium kiküldöttjének kellett helyet csinálni, maradt ki a Szövetség, mint, melyet a bizottság előtt fektűt hirdetőmények tanúsága szerint a Közmunkák Tanácsa sem kért fel a Székesfővárosban most lezajlott tervpályázatoknál.

### Vadászterületek bérbeadása

A vadászati szabályrendelet módosításához Zöld Aladár szólt hozzá. Kifogásolta, hogy a vadászterületek bérbeadásánál a közgyűlés a nyilvános árverést mellőzheti.

Rámutatott arra, hogy eddig több mint 70.000 holdat évi 250 aranykoronáért adtak bérbe vadászterület céljaira. A Haláp, Nagycsere, Nagyerdő, Savósguth, Nagyhortobágy és Ohat óriás területéért 250 aranykorona nem-reális összeg. Nem lehet

célnünk, hogy akármelyik vadászterületnek ilyen előnyt biztosítsunk. Javasolja, hogy csakis nyilvános verseny tárgyalás útján lehessen bérbeadni a vadászterületet.

Zöld József főjegyző válaszában előadta, hogy az ízleteket is csak igen nehezen lehet nyilvános verseny tárgyaláson bérbe adni.

Felkiáltások: Nem nyul az!

Zöld József: A törvény nem írja elő, hogy csak nyilvános árverésen lehet a város javait értékesíteni. Kéri az eredeti javaslat elfogadását.

A közgyűlés többsége elfogadta az előadói javaslatot.

### A Nagyerdő fokozottabb védelme és fásítási ügye

A birtokok kötelező fásításához Deák György szólt hozzá. Szerinte helytelen a fásítási szabályrendelet elé, ha az utakat szegélyezik fával.

Balogh István ezzel szemben azt hangoztatta, hogy a törvény minden nagy, közép és kisbirtokos érdekeit szolgálja s végrehajtása a közérdek szempontjából is fontos.

Wattay József főügyész rámutatott, hogy a szabályrendelet megalkotását törvény írja elő. Trianon elvetve fölüná az erdőinket. Magyarország ma Európa legporosabb országa. Közgazdasági szempontból igen fontos az erdőtelepítés, hiszen ma egy hold erdő többet jövedelmez mint egy hold föld, amelyen magyar termelnek.

A szabályrendelet kapcsán nyomakékosan felhívja a törvényhatóság figyelmét a Nagyerdő fokozott védelmére. A Nagyerdő Debrecen nevezetességei között első helyen áll, így azt ennek a szabályrendeletnek a keletében is meg kell védeni azt. Kijelentem, hogy újabban minden intézkedést a Nagyerdőn helyeznek el és állandóan területeket vesznek el az erdőből. Most például odahelyezték a köztemetőt. Ez az intézkedés még sok kritikára fog alkalmat adni.

Ismételten felhívja a közgyűlést a Nagyerdő fokozott védelmezésére és kívánja, hogy a Nagyerdő a magatejeltségében hagyassék meg mindenkor.

A közgyűlés a nagyhatású felszólalás után elfogadta a szabályrendeletet.

### A világítási vállalat új kazánja

Borsoss József műszaki tanácsos terjesztette elő ezután javaslatát a

világítási vállalat Garbe kazánjának modernizálására. Előbb a világítási vállalat kapcsoló berendezését akarták rendbeszedetni, most azonban mégis a kazánt modernizálják előbb, mert így évente 70.000 pengőt takarítanak meg. A Garbe kazán munkáit a Ganz cégnek, a szénzállító berendezését Kühnemann és Rösemannak adják vállalatba.

A javaslatához Markóvits Elemér szól hozzá elsőnek, aki felolvasta a világítási vállalat mástól év előtti jelentését, amely szerint a kapcsoló berendezést kell minél sürgősebben modernizálni, mert az életveszélyes. Ha nem csinálják meg a kapcsoló berendezést, — mondja a jelentés, — akkor ember életében könnyen eshetik kár, de megtörténhetik az is, hogy több napos, vagy több hetes üzemenzavar fordul elő. Ha másfél év előtti sürgős volt a kapcsoló berendezés rendbeszedése, akkor miért akarják most előbb a kazánt modernizálni? — kérdezte Markóvics.

Rimanóczy Béla világítási vállalati igazgató válaszában kijelentette, hogy a kapcsoló tábla ma is életveszélyes. Ezt a veszélyt azonban kisebb költséggel kiküszöböljük és később rendbeszedik az egész kapcsoló táblát.

Balogh Gyula klinikai igazgató a javaslat elfogadása mellett szólalt fel. Rámutatott arra, hogy a klinikai telepen is most modernizálták a kazánokat. Ennek következtében évente százezer pengőt fognak a szénelhasználásnál megtakarítani. Azt hiszi, hogy a világítási vállalat évente a szén harminc százalékát takaríthatja meg az új rendszerrel. Markóvits viszontválasza után a közgyűlés az eredeti javaslatot fogadta el.

### Vita a tengerimoly irtásról

A közgyűlés ezután megszavazta a tengerimoly irtásra szükséges határ pengős rendkívüli hitelt.

A javaslatához Jóna István szólt hozzá és azt kívánta, hogy újból el-

Övv. Ekly Józsefné

# Bankó

temetkezési vállalat

Debrecen Kossuth-u. 3.

Tel. fon: napról 3-22, jélt 66.

Tel. p: Domó utca 16. sz. m.

Elfogad temetkezési megbízásokat és exhumálásokat. Holttestszállításokat (a Tisza István Tudományegyetemen elhaltakat is) lefolyozott kettős koporsóban

**160 pengőért** vállal 130 kilométeren belül **saját autójával,** melyen a hozzátartozók is utazhatnak. Mind a további kilométer 50 fillér.

lenőrizzék, hogy vajon a gazdák végrehajtották-e a csutka elégetésére kiadott rendelkezéseket. A kisgazdákkal, szegény vállalkosokkal szemben kiméletlenül érvényesíteték a rendelkezést, így azokkal szemben is el kell járni, akik sajátjukat 70-80 fillért és földjeiken kint hagyták a kukoricaszárat. Még most is látott a ref. egyház egyik bérleténél el nem égetett csutkát. Ha esetleg önkéntes vállalkozók akadnának a törvényhatósági bizottság tagjai között, úgy akkor azokkal kellene megtartatni az újabb ellenőrzést. Meg kell büntetni azokat, akik tudatosan kárt okoztak szomszédos gazdatársaságknak.

Balogh István felszólalása után a közgyűlés az eredeti javaslatot fogadta el, de elvetette Jóna István indítványát.

Több apró ügy tárgyalása után a közgyűlés 11 órakor véget ért.

## Zsidó középbankokat alapít Erdélyben az amerikai 'Joint'

Brassó, július 4.

Az amerikai zsidó nemzet által létesített Joint (Foundation)-intézmény a háború és impériumváltozás után Erdély területén is megkezdte tevékenységét, amely a zsidó tömegszisztemciák racionális támogatására irányul.

A hatalmas tőkékkel és nemzetközi apparátussal rendelkező Joint támogatásával alakultak meg Erdély és Bánát különböző városaiban az úgynevezett Kishitelbankok, amelyek tulajdonképpen szövetkezeti alapon működő altruisztikus hitelinté-

zetek. A Kishitelbankok kizárólag kisipari és kiskereskedői körök legszükségesebb hitelgényeinek ellátásával foglalkoznak és most a Joint ki akarja terjeszteni működését azokra a körökre is, amelyek a gazdasági középosztályhoz tartoznak és így magasabb hitelgényekkel rendelkeznek.

Berlinben most ülésezik az európai Joint-alkulatok konferenciája, amely a zsidó középbankok létesítésének módjait állapítja meg. A konferencián három erdélyi delegátus is részt vesz, hogy átvegye az instrukciókat az erdélyi zsidó középbankok megállapítására. Természetes, hogy a középbankok létesítése mellett a már létező Kishitelbankok továbbra is fogják folytatni tevékenységüket.

**A legjobbat a legjutányosabban kapja!**

Legujabb divatu

**Fürdőruhák**

és

**Frottirkelmék**

eredeti Jantzen-trikós.

Alapítási év. 1831.

**Kardos László**

Debrecen, Kossuth-utca 9. sz.

**Egyszeri összehasonlítás meggyőzi !!**

**Ólomot vesz**

lapunk kiadó hivatala

**József kir. herceg-u. 16.**

## NE IRJA MEG SZERKESZTŐ UR!

— hogy néha furcsa dolgok sülnék ki abból, ha a kisemberek védelmezőjéből, az emberi jogok fórumai hőséből, véletlenül munkaadó lesz.

Magam például sokszor elnéztem városunk függetlenségét, demokrata, kispolgár követését, amint fent, a városi közgyűlésben a kisembereket védelmezte. Keveselte a három pengős napszámot, sirt a világitási vállalat „kijuzsorázott” munkásaiért. Mikor aztán a tettekre sor került vala, ugyanannyi fizetést mért ki egy újságírónak, mint amennyit kevésnek tartott a józsa napszámot, vagy a segédszolgálatos HÉV kocsivezető számára. A délutáni függetlenségi lapnál komencióra szerződött a hírlapírókat. Zónapörköltre, ebédre és havi negyven pengőre. Mikor pedig azok jogos munkabért követeltek, azt írta az újságírói testületnek: „a szubvenció nélküli Polgár fizetést nem adhat, őket magán nem tartja”.

Szerkesztő Urak! Tessék az elvekért dolgozni! Szerkesztő Urak! Tessék példát venni a képviselő urtól, aki el-hal az elvekért és egész jól él az elvekért kapott képviselői fizetésből.

Sajátkezű epistolájában, ma, a munkanélküli, nyomorúságos világban, mikor ő panaszkodik legjobban a kisemberek, az elhelyezkedni nem tudók sorsát, azt írja két kisemberről, akik állást, elhelyezkedést kértek a lapjánál: „Mindkettő szinte bekönyörögte magát a Polgár szerkesztőségébe, ahová nem szívesen vettük mi fel, mert jeleztük, hogy ez az ellenzéki lap kezdetben nem tud elegendő fizetést adni”.

Ugye, milyen magasztos munkaadói elvek?! Ugye, milyen nemes szív?! Pont olyan, mint amilyenek a fórumon ismerni szerencsénk volt. Tudták, hogy nem tudnak „megfelelő” fizetést adni, de azért felvették őket. Kell valaki, aki az ingyenes hetven munkatársat, magyarul: állhírlapírókat betanítsa a szerkesztés rejtelmeibe. Akkor aztán, szerkesztő urak, fel is ut, le is ut... Ezután Deák Pista komám lesz az újságíró, mert hogy ő ingyen dolgozik.

Mármost csak azt kérjük: ha a villamos kalauzok helyett állategészségügyi illet-végrehajtókat, a városi műszaki ügyosztály mérnökei helyébe kubikos munkásokat alkalmaznának, mit mennydörögne arról a képviselő s mit írna arról a lapja? Mert az eset tökéletesen ugyanaz, sőt még rosszabb. A tisztelt kutyapecér urak legfeljebb csak kisiklatják a villamost, a kubikos uraságok ferdén építenék az utat, az állhírlapírók azonban a társadalmat szokták kisiklatni és a maguk ferde utjára vinni.

Végül van a dolognak szociális része is. Magyarországon legalább ezer hivatásos újságíró van állás nélkül. Ezer kisember. Nagyjából azért, mert vannak laposkák, melyeknél helyettük korcsárosok, bé-listás fanitók, elcsapott szolgabírák, költői hajlamu advokátok és politikus cipő-alsőrészkesztők írják az újságot. — Ezeket a kisembereket valami módon el kellene helyezni, amiben régen törrik már a fejüket a miniszterek, újságírók, sőt még képviselők is. Nem kell nevetni, például maga, Hegyemegi Kiss Pál is (persze, mikor még nem volt munkaadó!) megszavazott egy határozatot egy városi közgyűlésben, melyben a nemes civítás kérte, hogy csináljon az állam újságírói kamarát. Mondja ki, hogy ezentúl csak

hivatásos újságíró dolgozhat lapokban. És hogy erre a kamarára milyen nagy szükség volna, azt éppen a képviselő ur bizonyította be legkésebben abban a percben, midőn kisemberek barátjából munkaadó lett.

Minket az igazán nem érdekelt, hogy az alkalmazott hírlapírók napku ráztak-e, vagy újságot írtak? Remekművet alkottak-e, vagy silány irkafirkával tömték a drága hasábokat? A kérdés az képviselő saját írásos nyilatkozata döntötte el, melyben az áldozatos lélek, a nagy közéleti baj-

nok levetkezte a fórum arcát, hogy bemutasson egy munkaadót, aki elős-dinek nézi az alkalmazottat, ha em-beri fizetést kér, aki nyíltan megmondja, hogy a végzett munkáért „nem szívesen fizet” és példázgat, hogy van, aki ingyen dolgozik.

Ezek után csak arra vagyunk kíváncsiak, hogy van-e még joga I. Kiss Pál vezérnek kisembereket védelmezni a fórumon? Mert azokat, akiket ő alkalmazott, — ne írja meg Szerkesztő Ur! — már a bíróságnak kell védelmezni.

## Halálra gázolt a nyiregyházi vonat az Olajútónél egy debreceni asszonyt

(A Debreceni Ujság tudósítójától)  
Az Olajútóben, az úgynevezett „halálútjárónál”, ahol a Nyiregyházi-ről Debrecenbe érkező vonat szokott elhaladni, szombaton reggel 9 óra után megdőböntő halálos vonat-elgázolás történt. A nagyállomás felé haladó nyiregyházi személyvonat elgázolta Bereczki Mártonné 55 éves debreceni lakost. A vonat mindkét kezét és lábát levágta a szerencsétlen asszonynak s a fejét is erősen összeroncsolta. Hatalmas vértöcsében holtan találtak rá Bereczkinére. Az idős asszony az Olajútó 13. sz. alatt lakó beteg leányának meglátogatására akart menni, mikor a halálos szerencsétlenség érte. Nagyot halló volt s mikor a vasúti

pályatesten haladt keresztül, nem vette észre a vonatot s nem hallotta a mozdony zakatolását. A szerencsétlenül járt asszony mikor már észrevette a vonatot, nem volt elég ideje arra, hogy kissé nehézkos lábaival kisiessen a vasúti töltésről s így elütötte a vonat.

A vasúti pályáőr értesítette a halálos szerencsétlenségről a debreceni rendőrség központi ügyeletét, ahonnan Elek Ferenc rendőrfogalmazó szállt ki a helyszínre az ügyeletes orvossal.

Megállapítást nyert a vizsgálat során, hogy a vonatvezetőt nem terhel gondatlanság s a halálos szerencsétlenséget Bereczki Mártonné vigyázatlansága okozta.

## Ötvenmillió lelt adott oláh iskolai célokra egy pesti származású „magyar” zsidó bankigazgató

Én nem vagyok magyar, — mondja Söpkéz Richárd, aki ifjkorában a fővárosi liberális sajtó munkatársa volt

(A Debreceni Ujság tudósítójától)  
Közismert lipótvárosi pénzarisztokrata család az egymással szoros rokonságban álló Chorin-Söpkéz család. Képviselő, kormányfőtanácsos, bankvezérigazgató, sőt felsőházi tag is akad ebben a „magyar zsidó” családban, amelyre büszkén szoktak hivatkozni liberális körökben, mint a „szépművelő”, az „elmagyarosodás” nagyszerű példájára, a magyar fajvédő program élő csatolataira...

### 51 millió oláh iskolai célokra

Ennek a „magyar zsidó” családnak egyik bank-exponense Bukarestben Söpkéz Richárd, aki romániai pénzügyminiszterek élére a Chorin-Söpkéz dinasztia bankjainak érdekképviseletében került. Söpkéz Richárd szörnyű gazdag ember, vagyonát sokszázmillió leire becsülik. Nem esik tehát nehezére a mecénáskodás, amit legutóbb azzal a nagylelkű gesztusával tanúsított, hogy a vlaszamegyei Copaceni község oláh iskolája számára ötvenegymillió lelt adományozott.

Ebből az alkalomból felkereste a bukaresti „magyar” pénzkirályt a „Brassói Lapok” munkatársa. A kurzusorgánumnak éppen nem nevezhető erdélyi újság tudósítója a következőképp számol be látogatásáról: **Beszélgessünk egy kicsit a bőkezű mecénással**

A fogadószoba masszív nehéz bútorai, a falakon lógó régi értékes festmények, szőnyegek, szobrok... mind szinte ordítia, kiabálja, hogy e palota tulajdonosa sok, sok millióval rendelkezik. Aki, ha akarja, nem egy, hanem még tíz olyan ötvenegy-

millió falusi iskolát is fel tudna építeni.

— Egy kérdés miatt jöttem, szenátor ur, itt Bukarestben százszernyi magyar él. Egy református iskolájuk van, mely olyan nehézségekkel küzd, hogy alig tudja fenntartani. A katolikus magyar gyerekeknek pedig már tizenöt éve nincs iskolájuk.

Söpkéz Richárd, aki már ezer, meg ezer nagyfotosságu tárgyaláson vett részt, akit mindenki úgy ismer, mint olyan bankembert, aki akkor érzi magát elemében, ha a megkövetendő üzletére keményen harcolnia kell és aki sohasem veszi el a fejét, most, amikor ez a kérdés elhangzott, nagy zavarba jött. Először védekezni próbált.

— Nem... nem szoktam nyilatkozni sohasem, ezt mindenki tudja rólam... most nem mondhatok semmit... — aztán maga elé nézett. Egészen behuzódott az öblös karosszékebe. A feltett kérdés ott égett közöttünk. Amikor végre — percek teltek el — Söpkéz Richárd beszélni kezdett.

### Nem vagyok magyar!

— Én még a háboru előtt akartam román állampolgár lenni és már be is nyújtottam ilyen irányú kéresemet, de közben kitört a háboru. És akkor nem akartam azt a látszatot kelteni, hogy a háboru elől menekülök. Vártam. A háboru után a békeszerződés szerint automatikusan román állampolgárrá lettem.

— De emiatt még a magyar iskolát is segíthetné...

— Nem vagyok magyar. Román vagyok. Magyar iskolának nem adok — Azt mondják önről, hogy nem akar magyarul beszélni. Az igaz,

hogy mi most magyarul beszélünk. De lehetőséges, hogy csak azért, mert négy szemközt vagyunk. Állítólag idegenek előtt ön letagadja, hogy magyarul tud.

### Akár románul is...

— Ez nem igaz. Ha jönne hozzám egy kínai ur és én tudnék ezen a nyelven, biztosan az ő nyelvén beszélnék. Nem veszi szerénytelenségnek, ha azt mondom magamról, hogy mégis csak van egy kis eszem. — Mármost olyan buta embernek tartana engem, hogy akár, mint bankember, vagy mint politikus letagadjak egy nyelvet, melyet értek és melyen beszélni tudok.

— Tart-e fenn valami kapcsolatot a magyar kultúrával? Olvas-e magyar lapokat vagy könyveket?

— Nem. De ha külföldön járok, például Bécsben, vagy Berlinben, — mindig elmegyek, ha egy Molnár, vagy Biró-darabot játszanak (!)

— Nem vágyik Pestre?  
Tünődve nézett maga elé és csak vontatottan jött a válasz a karosszék felől, ahová szinte teljesen betemetkezett:

— Pest... én is újságíró voltam. Este jártam be a redakcióba. És nap-pal a bankban dolgoztam. Tizenhét éves voltam akkor.

### Söpkéz karrierje

Megint elgondolkozik. Vajon mire gondol? Végigszalad most az agyában az a merészen ívelő út, amit a tizenhét éves pesti fiu megtett, míg eljutott ide? Az a pesti bank, ahová a fiatal pesti Söpkéz mint gyakornok belépett. A bank, amely egy szép nap-on kikeresett a hivatalnokai közül egy élelmes embert és elküldte Bukarestbe a Marmorosch-bankhoz mint bizalmi emberét. Söpkézre esett a választás. Söpkéz otthonossá lett Bukarestben. A pesti bank bizalmi emberéből a bukaresti bank még bizalmasabb emberévé lett. Milliomos tranzakciók húzódnak meg e váltózás mögött.

— Tulajdonképpen mennyi vagyona van önmek? — tesszük fel a kérdést. — Itt Bukarestben azt híresztelik, hogy az ön vagyona jóval túl van az egymilliórd lejen.

Most már megint a bankár ül velünk szemben. Az előbbi hangulatnak vége van. Mosolyog. Megpróbál egy viccet elmondani.

### Egyszer két zsidó...

— Tudja, egyszer két zsidó beszélgetett. Arról volt szó, hogy kinek mennyi pénze van. Az egyik zsidó számkot sorol fel, összegeket citál. A másik csak folyton maga elé morgog: Bár az enyém lenne a különbség, amennyivel tévedsz... Nos, én is ezt mondom.

Elbucszunk. A márványfalakkal borított előcsarnokban a libériás inas mereven tartja kezében a kalapot.

### Hegyemegi jobban tudja...

Eddig a „Brassói Lapok” riportja. Kommentárt fűzni hozzá felesleges. Mindenesetre sajnáljuk azonban, hogy H. Kis P., a „Debreceni Hírlap” illusztris szerkesztője, ugyanis mint városatya, utban van Skócia felé s így nem méltányolhatja ezt a jellemző megnyilatkozást. Ő vágta ugyanis szörnyű önérettel ki nemrég Debrecen közgyűlési plenáris ülésén, hogy „Nagyromániában” a zsidóság az, amely a magyar öntudatot ápolja, a magyar kulturintézményeket nagyszerű áldozatkészséggel főtartja.

Ugy, mint a pesti Söpkéz.

# Zokon ne essék ... Debreceni Pógár utazásai Szárason és Vizen

(Világszenzációk a függetlenségi-politikában)

Külpolitikai életünk legújabb fejleményeiről lapzártáig az alábbi táviratokat kaptuk:

## Pánik császárvárosban

(A Neue Freie Pógár jelenti): Paul von Hegymeg, a függetlenségi mozgalom rettegett vezére, Z. Elemér felsőházi tag kíséretében keresztül utazott Bécsen. Az esemény hírre megkettőzték a Hofburg őrségét, a megrémült bécsiek új árkat vontak a Graben köré. Schober kancellár azonnal intézkedett, hogy esetleges interpellációk elkerülése végett Hietzing, Grinzing és Döbling külvárosokban azonnal áthelyezzék a vámsorompót a Belyeder mellé külvédreket is szerezzenek. Jó szerencse, hogy vonatérkezés előtt a kétfejtű sasokat sikerült eltüntetni s így Bécs város lakosait a sorsharag vesszeje elkerülte.

## Nagy botrány Düsseldorfban

(A Düsseldorfier Bürger jelenti): Düsseldorf város polgármesteréhez a következő interpelláció érkezett tegnap:

„A városi erdőben ismeretlen tettesek lemetszték egy düsseldorfi eb orrát. Hajlandó-e a Bürgermeister ur kinyomozni, hogy a düsseldorfi rém hol bujdosik?”

H. Kiss Paul interpellációja düsseldorfi körökben óriási feltűnést keltett. Az interpelláló félbeszakítja utját, hogy felszólaljon a városházán és megsemmisítse azt a férfit, aki polgármester letére még nem fog lalkozott nyomozással.

## Leleplezték az inkognitót

(A Petit Palisien írja): Paul Hegymeg, a magyar külpolitika doyenje váratlanul ideérkezett. Eleinte a közönség nem sokat törődött vele. A lapok ugyanis Apponyi Albertet jelezték s így nem izgultak a párisiak. A spontán lelkesedés csak akkor tört ki, mikor a Bois de Boulogneon észrevették, hogy az idegen államférfinak szakállja is van. Rögtön látták, hogy nem Apponyi.

Pár perc alatt a Bastille ormára felszöktek a zászlók s az Eitel harangjai is megkondultak. Napoleon hamvainak hazahozatala óta ilyen öröm még nem volt a fővárosban. Doumergue elnök a „Sastiók” (Hotel l'Aiglon, — vagy magyarul: Filiale von Adler) termében ünnepi dézsónét adott, majd a vendégek Briand-nal együtt átvonultak a parlamentbe, ahol a népszerű külpolitikus egy rögtönzött beszédben „Pán-Csigekert” eszméjét fejtette.

## Egyre növekvő lelkesedés

(A L'Echo de Paris táviratozza): Páris lelkesedése változatlanul tombol. Loucher elnök a francia külpolitikusok élén kétszer körüllátta a várost és koszorút helyezett el az „Ismeretlen Külpolitikus” szobrán.

## Mussolini fedélybeteg lett

(Rómából jelentik): A faszizmus vezérét rendkívül lehangolták a tegnapi események. A párisi ünneplés végzetes csapás az olaszországi diktatúrára. A Duce még két napig vár,

s ha addig sem látogatják meg Debrecenből, úgy visszavonul a közéletből és szakállat növeszt.

## Hoover is reménytelen

(Newyorkból jelentik): Hoover elnök az utolsó percekig reménykedett, hogy Debrecen képviselője Calais és Dover között az amerikai partot is utbecéti. Az elnök ugyanis figyelemmel kíséri azt a függetlenségi munkát, melyet a vidéki liberális-mus a prohibíciós Amerika érdekében is kifejt és ezért a balpártnak felajánlott egy nyomdát.

Mint értesülünk, a pártvezér elutasítja Hoover ajánlatát és folytatja útját Nagybritannia felé.

## Löncsön a királynál

(Londonból írják): Az angol kormány három reprezentatív tagja: MacDonald, Snowden és Henderson már egy hét előtt kiutaztak a doveri kikötőbe, hogy Nagybritannia vendégét illő komolysággal és tiszteletadással várják. Az angolok izgatottságát mi sem mutatja jobban, mint V. György király idegessége, aki a máre tervezett löncsöt még tíz nappal ezelőtt elfogyasztotta.

## Közutakat a londoni kertészekbe

(A Londoni Pógár jelenti): Az alsóház ülésén általános feltűnést keltett Sir HKP megjelenése, aki egy félig telt szódavizesüveggel (Water of Szliuka) egyenesen a szónoki emelvény felé tartott és kifejtette a londoni közutak hiányosságát. Rámutatott a különbségre, mely egyes majorságok, mint pl. a Libakert és a Lordmajor között fennáll, majd követelte, hogy London legforgalmasabb utcáját Kossuth nevéreől Hákapé Streetnek nevezzék el.

## A Kis Lord és Rothermere ta álkozása

(A Löncseszter Guardian jelenti): Rothermere lord, ki újságokat is ad ki, audencián jelent meg Hegymegnél és elragadtatva nyilatkozott a

Debreceni P. legújabb számairól. — A függetlenségi lapvezér hosszabb beszédben válaszolt, melyet a tolmácsok azonnal magyarra fordítottak. Hangsúlyozta, hogy jó lapot csakis anyagi áldozatokkal lehet fenntartani s így célszerű volna, ha a „Daily Mail”-nél is bevezetnék a fix-fizetési rendszert.

— Ugy értesültem, — mondotta többek között —, hogy Angliában még ma is löncs-rendszer uralkodik. A demokrácia hazája nem tűrheti, hogy hivatalos újságírókat zóna-löncsökkel fizessenek. A szellemi munkásokat ezenfelül egy nagy adag pörkölt is megilleti.

## Királyi békésülés

(Lapzártá után jelentik): Little Powell of Hegymeg, a közismert sajtómecénás elhagyta Anglia területét. Fekete paktáskáját a welszi herceg

már jókor reggel az állomásra vitte, hogy ezzel is kifejezze az angol nép hódolatát.

Elutazása előtt még felkereste a „Daily Mail” szerkesztőségét s közölte Rothermere lorddal, hogy tekintettel a vállalat anyagi helyzetére, a „Debreceni Polgár” hetven-tágu szerkesztő-gárdájából ötven-hatvan voluntört szívesen átenged használatra.

Az angol lord könnyezve rebegett hálát, majd a távozó külpolitikus bement a „Daily Mail” pénztárába és diszkrét altruizmussal ezer font sterlinget adományozott a londoni nagysajtó céljára.

(Könyven megeshetik, hogy azok a lapok, amiket Northcliffet lord alapított, holnapután már rotáción jelennek meg.)

LISZTIUS.

## Hadházy főispánt és Vásáry polgármestert kombinálják a belügyminiszteri állásra

Puky Endre a harmadik jelölt — Érdekes verziók Szcitovszky belügyminiszter távozásáról

(A Debreceni Ujság tudósítójától): Az utóbbi napokban hírek terjedtek el arról, hogy Szcitovszky Béla belügyminiszter megválna állásától. — Ezeket a híreket ugyan még nem erősítették meg, azonban ennek ellenére máris kombinációk kerültek forgalomba a belügyminiszteri szék betöltésével kapcsolatban. Egyes hírek szerint Szcitovszky Béla utódjaként Puky Endre képviselőházi alelnök kerülne a belügyminiszteri székbe, más verziók szerint azonban igen komoly kilátások vannak olyan megoldásra is, amely közvetlenül érintené Debrecen városát és Hajdu vármegyét is.

Szombaton délelőtt a városi közgyűlésen a legkomolyabb formában terjedtek el azok a hírek, amelyek szerint a belügyminiszteri állásra dr. Hadházy Zsigmond főispán is kombinációba került és ugyancsak posztuláris jelöltként emlegetik dr. Vásáry István polgármestert, akinek neve többször felmerült már a belügyi tárgyalásokban. Annyi bizonyos, hogy a kombinációkat, — mintha már befejezett tények lettek volna — általános örömmel tárgyalták mindenfelé. A kialakult vélemény szerint dr. Hadházy Zsigmond főis-

pan személyében puritán jellemű, nagyképzetségű, kiváló magyar ember kerülne az ország belügyeinek élére. Hadházy Zsigmond dr. Debrecen város és Hajdu vármegye több, mint nyolc éves békés kormányzásával is beigazolta, hogy tapintatos, elszörendű közigazgatási férfi.

Dr. Vásáry István szintén kiválóan alkalmas volna a belügyminiszteri szék betöltésére. Mint a kombinálók mondták, Vásáry István dr. minden bizonnyal eredményesen megküzdene a miniszteriumban uralkodó bürokráciával, lehetővé tenné az ügyek gyors, pontos intézését, épp úgy, mint Debrecenben is megcsinálta. Más oldalról az általános örömben belevegyül az aggodalom is, mert a város éléről akármelyik vezető távozik is el, az mindenképpen érzékeny veszteség lesz a városra.

Állítólag ezek a kombinációk szóba kerülnek ma délelőtt gróf Bethlen István miniszterelnök debreceni beszámolója alkalmával is, természetesen csak bizalmas megbeszélés formájában. A beszámolóra egyébként Debrecenbe érkezik dr. Vásáry polgármester is, aki már Balatonföldváron nyaral családjával együtt.

Természetesen ezeket a híreket, melyek a belügyminiszteri tárgyalásokhoz, csak, mint kombinációkat közöljük, de egyelőre a legnagyobb fenntartással.

Az egész életben hű barát



**SINGER**  
VARRÓGÉP.

Kérvető fizetési feltételek  
Alacsony havi részletek

SINGER VARRÓGÉP RÉSZTÁRS.

## Előfizetőinkhez!

A „Debreceni Ujság—Hajdúföld”-et bármely külső és belföldi nyaralóhelyre fenna adás nélkül küldi kiadóhivatalunk. Kérjük tehát, mielőtt nya alasat megkezdí, sziveskedjék az alábbi szelvényt kivágni és pontosan kitöltve kiadóhivatalunknak megküldeni (Kossuth-utca 3.), vagy pedig az címet a 1-41. telefonszámra közölni.

Kérem a „Debreceni Ujság—Hajdúföld”-et, melyet eddig

cimre kézbesítettek, ..... hó ..... -tól.....

hó .....-ig a következő címre küldeni

Név: .....

Uj cím: .....

## DEBRECENI FURCSASÁGOK

Talozás az utcákon található bizzar feliratok között

(A Debreceni Újság tudósítójától)

Amerikában, a bizzar dolgok házában van egy unitárius kollégium, ahol a falakra ez a jelmondat van írva: Békesség és boldogság mindenkinék, beleértve a pulykákat is.

Egészen olyan, mintha valami futurista költő verse lenne.

Bizzar dolgokért azért nem kell okvetlenül Amerikába menni. Érdekes feliratokat, furcsaságokat, garmadszámra lehet találni a debreceni utcákon is. Padon, falakon, üzletek kirakatában, ablakokban és kapukon, ahol kiadó lakásokat hirdetnek. Járunkban-keltünkben ime összegyűjtöttünk egy esokorra való. Olyanformák, mint az amerikai college falán látható jelige. Nevethet, vagy csodálkozhat rajta mindenki... beleértve a pulykákat is.

Kezdetjük mindjárt az egyik nagy Piac-utcai üzlettel, amelynek kirakataiban egy hatalmas nyomtatott tábla látható, amely ezt hirdeti:

„Elviselhetetlen üzletbér miatt üzletünket megszüntetjük!”

A háztulajdonos közzöni szépen a reklámat. A következő bérleti legalább előre tudja, hogy elviselhetetlenül magas az üzletbér.

Az egyik Kossuth-utcai ház falán egész esomó sporteredmény van felírva: Olaszország—Magyarország 5:0, Boeskey—Bástya 5:1.

Meggyéltük, hogy minden hétfőn napon eggyel megszorodik az eredmények száma. A dolog kissé rejtélyesnek tűnt fel, legutóbb azonban váratlanul megoldódott. A múlt vasárnap épp akkor mentünk arra, mikor egy 15 éves suhanc iradatlan nagy kék krétával éppen mázolt a falra.

— Tetszik tudni, — mondotta —, azért kell ide írni az eredményt, mert Jóska, a barátom ilyenkor alszik odahaza. Pékinas. Osztan csak este jön fel a városba. Mindig itt megy el, hát ide írom neki, hádd tuggya ő is az eredményt.

Most például ezt írja:  
Boeskey—Bástya 5:1. *Miénk a csupor!*

Tudniillik a Magyar Kupa.

Legjobb persze a külsőségi hirdetések. Kint, a Rother-utca felé, meg az Olajító környékén egész sereg apró cédula van a villanyoszlopokra ragasztva. Egyiken cipőtalpalást, a másikon kiadó lakást hirdetnek. Sőt láttunk már olyat is, amelyen állást keresnek:

„Tudniillik adnám 12 éves fiamat. Értekezni lehet Kovács Gábornál.

Az utca és házszám alatt ez olvasható:

„Legszivesebben suszternek menné. Odébb egy másik hirdetés, szörnyű ákom-bákom betűkkel ezt hirdeti:

„Kiadó egy szoba, konyhás lakás augusztus 1-től. Disznótartás megengedve.

A hirdető azonban csak a nevért írta oda, a címét elfelejtette.

Valami jó humoru fiatalember ceruzával aláírta:

„Marha! Irja ide, hogy hol lakok”.

Közvetlenül ez alatt egy másik hirdetés látható, mely szerint egyik **Kincses-halmi** kocsmában 70 fillért jó vámospécsi rizling kaphat. Záróra reggelig.

Az előbbi kéz erre ezt írta:

„Na, ide elmegyünk!”

Kint a korzón, a faszor bálooldalán, szemben a Mihalovics patikával van egy pad. Téntaceruzával valaki azt írta rá öklömmel betűkkel:

„Szabad lóca”.

Mikor arra jártunk, éppen négyen üldögéltek rajta.

Ugy látszik azonban a faszori padok ma már a postát is helyettesítik. — Nyilván összebeszéltek szerelmesek szoktak üzengetni rajtuk egymásnak, mert például a főpostával szemközti pad támláján keskeny, női írással ez olvasható:

## ASSZONYOKNAK

### Csevegés a divatról

Nem látom be, miért készüljön egy újság kizárólag csak férfiak számára, akik azt az unalmas politikát olvassák el benne az első szótól az utolsóig.

Nekünk, szegény asszonyoknak és lányoknak csak az a pár hírecske jut, meg nagy-ritkán egy érdekes förtárgyalás és a legkritikábban egy érdekes eljegyzés vagy házasság.

Miért nem írnak a mi számunkra is. Mi is szeretünk újságot olvasni. Csak hogy persze a bennünket érdeklő dolgokról. Divat, — már lába, kérem, ez az első — kozmetika, ez meg a második.) a most nagyon aktuális fürdőzés, lakásberendezés, konyha, befőzés, mulatságok, selymek mosása és még tudomiscsén mennyi rengeteg sok téma az, ami bennünket, nőket érdekel.

Elhatároztam, hogy néhanapján, mondjuk csütörtökönként és vasárnaponként hozzászólok egy-néhány érdekes kérdéshez.

Ma mindjárt a divatot kezdem.

Melyik gyengébb nemhez tartozó lányt nem hozta még lábba az a valószínű forradalom, amelyen a divat most átment. Rövidről-hosszúra. Milyen sokáig küzdött minden szép lábú nő — és melyik nőnek nem szép

„Kedden este fél tizkor itt! Csütörtökön nem, mert kijön a M. is.” (Nyilván a mama.)

Valószínűnek látszik, hogy az üzemet eltevesztette a házszámot, mert valami goromba férfi írás ezt kanyarította alá:

„Pukkadj meg!”

Az Árpádtér sarkán, egy rőfösület fölött hatalmas pirosbetűs cégtábla van kitéve. Rajta ez olvasható:

„Nagy piunkösdí vásár egész heten!”

Az üzlet airtaja zárva. Ugy látszik, piunkösd óta ki sem nyitották. Nyilván nehéz a gazdasági helyzet, de humor, az még van!

(mars.)

a lába? — ezekkel a tökéletes gumifélsikkal, az új divattal. És mégis csak be kellett hódoljon mindenkiük. Mert mindent lehet, csak divatjammult ruhában és kalapban járni nem lehet.

És lázasan gyártották a szabónők a hosszú, a bő, a lengő, a csüngő kreációkat.

És immár nem mennek el a férfiak mött arca a legszebb láb mellett, hanem nira lesik egy-egy karesu boka kivillanását szoknya ráncáiból.

És ma egy tizenéves éves kislány így sóhajtott fel, meglátva hosszú, bő, lengő és csüngő új ruhámat: „De szeretnék én is hosszú ruhát viselni!” (Pedig előszeretettel viselte eddig a jóval terveden felül éro, nem is szép ruhát.)

Mire én így szóltam hozzá: (akar édes anyámat hallanám husz évevel ezelőtt, amikor én könyörögtem hosszú ruháért, de persze nem kaptam.) „Majd ha nagy leszel, kapsz hosszú ruhát.”

Vajon beletelik-e megint egy évtized, hogy a kislányok úgy sóhajtsanak fel, mint a tavalyi, tavalyelőtti, meg még azelőtti kislányok: „Mamám, mikor kapok rövid ruhát?”

Daán Ilona.

## AMERIKAI HÁZASSÁGI PARANCSOLATOK

Egy amerikai női klub elnöknője röviddel ezelőtt a „Sunday Express” hasábjain cikket tett közzé, amelyben közölte azt a kilenc parancsolatot, illetve szabályt, amelynek segítségével egy asszony megtarthatja a férjét. Ez a kilenc szabály rendkívül érdekes bepillantást nyújt az amerikai életviszonyokra.

A szabályok a következők:

1. Már a reggelnél csinos öltözkében jelenj meg.  
2. Ne engedd, hogy a férjed sziveségből edényt törölgessen.

3. A férjed csak kétszer hetenként vigyen este mulató vagy szórakozóhelyre. A többi estétet töltsd otthon.

4. Az asszony fizesse ki előbb a fűszeres és mészáros számlákat, csak azután kerüljön sor a ruhaszámlákra.

5. Ne engedd, hogy édesanyád, tehát férjed anyósa, ünnepek és vasárnap látogatásokat tegyen nálad.

6. Ha szereti a hangját, akkor engedd meg, hogy sokat beszélhessen.  
7. Minden dologban kérj tőle tanácsot.

8. Mutasd meg, hogy függőnek ér-

Telefon: 12—44.

Telefon: 12—44.

Fürdőköpeny és köpenyekelmék, frotír fürdőlepedők, fürdőruhák, cipők, sapkák és övek

# Petrikné,

Szent Anna-utca 5. szám.

Bureti és ripsz ruha vásznak nagy választékban. Harisnyák, kotyók és sevilla maradékok leszállított árban.

Szolid, szabott árak!

zed magad tőle és alkalmazkodj hozzá tünnetőleg — egybizonyos határig.

9. Hízelegj neki, hítesd el vele, — hogy gyenge teremtés vagy, míg ő hatalmas egyéniség, akiben egy oroszán ereje és egy Napoleon tehetsége egyesül.

A lap ezekhez a tanácsokhoz a társadalom minden rétegéből kért egy-egy hozzászólást. A filmművészet prominens alakjai közül Cecil B. de Mille kérte fel a parancsolatok megírására. Cecil B. de Mille, a mély gondolkodású, nagyszerű rendező, a következőket mondotta:

— Tekintettel arra, hogy az átlagos amerikai ember és asszony életben igen nagy szerepet játszik a film, Miss Partridge parancsolatait a magam részéről kettővel kiegészíteném:

a) ne rajongj valamelyik filmsztárért, aki neked egyik vagy másik filmben tetszett, ha házibékédet meg akarod őrizni.

b) ne bocsátkozz vitába, ha férjed valamelyik filmről elítélőleg nyilatkozik. A filmről szóló viták éppen annyi bajt és kellemetlenséget okozhatnak házastársak között, mint az alkoholtalalom, vagy a jövedelmi adó.

Cecil B. de Mille nyilatkozata első pillanatra egy szellemes ember véleménye, ha azonban jobban meggondoljuk, igazat kell neki adnunk. Cecil B. de Mille, aki a Tízparancsolat és a Királyok királya című filmjeivel nemcsak kitűnő rendezőnek, de nagy pszichológusnak is mutatkozott, tudja, hogy a film, a filmtémák milyen nagy hatást keltenek a polgáremberekben és mennyire meghatározzák gondolkodásuk kialakulását. „Dynamite” című legújabb filmjében is a nő és férfi, a feleség és a férj egymáshoz való lelki viszonyának problémáját taglalja és így a fenti könyved véleménynek is megtalálható a maga mély lelki gyökere.

20902—1930. sz.

### HIRDETÉNY.

Az alkalmiszertű husárusításról kiadott 125887—1930. K. M. sz. rendeletet sokan félremagyarázzák, illetve úgy értelmezik, mintha ez alapon már a magánosok (gazdák, állattartók, stb.) minden további nélkül szabadon vághatnak le állatokat és azok husát szabadon mérhetik ki.

Ez teljesen téves fel fogás, mert az előbb említett rendelet külön kiemeli ezekre a magánvadásokra is, hogy az 54300—1928. sz. F. M. rendeletben foglaltak fennállanak és így a forgalomba kerülő állatok élő és levágott állapotban hatósági állatorvos által megvizsgálandók és csak marhalevéll, valamint a vágási díjak és husifogyasztási adó lerovása után kerülhetnek forgalomba.

Figyelmeztetik tehát a város lakossága, hogy a fentiek szerint járjon el, mert az ezen rendelkezések ellenvétők kihágást követnek el és szigorú büntetést vonnak maguk után.

Debrecen, 1930. július 3.

Debrecen sz. kir. város elsőfoku közigazgatási hatósága.

Épület és butor

• vasalások,  
• four nérok

Böszler Lajosnál,  
Gőshenyi-utca 2. sz.



## SZÍNHÁZ-MŰVÉSZET

### Az Országos Kamaraszínház vendégjátéka

#### A Beleznai Asszonyok

A főnevet szerzett s értéket képviselő Kamara-színház tegnap este kezdte meg vendégjátékát a Csokonai-színházban. Első este Ujházi György vigjátékát mutatta be. Nem nagy igényű s komoly irodalmi értéket nem képviselő darab, de sok derűt nyújt s jókedvre derít a tulajdonát, mesterkéltséget és kétértelmű, üzletszerűen készült vigjátékokkal szemben semmi erőszakosság, mesterkéltség nincs benne. Természetes, őszinte s egyetlen hibája az, hogy nagyon naiv. Jókai Új földes urának romantikája jut az ember eszébe s ennek kétségtelen hatása érezhető rajta. A magyar alföldi alakító, magyarságos erejét hozza színpadára szinte gyermeketeg hisztériáig. Szerzőnek színpadírói rutinja nincs s ezért darabja sem egységes, hanem egyensúlyozatlan. A sokféle ítélet után azonban a trissz tejjüdeségével hat.

A színészek elsőrangú játékot mutattak. Főerősségük a kiforrott összjáték. Ennek alárendelik egyéni játékukat, aminek egyéges stílus az eredménye. Külön szóval rólok Gyarmathy Anikót kell leegőször megemlítenünk. Kiforrott színésznő, aki kevés mozdulattal és gazdaságos játékaival pompás alakítást nyújtott. Mihályi Mária tipikus magyar

asszonya elhíhető. Hubay Klára Évája nem volt egészen kiforrott. Kissé szerető. A férfiak közül a jó megjelölt Felső Zoltán alakítása kifogástalan. Külön dicéret illeti tisztán és szép magyar beszédét. Jákó Pálnak kitünő érzéke van a humor iránt, de karikírozásával néha találzásba esett. Miskey József, Illás László, Déry Béla, Sugár Károly és Bánhidyi László egészítették ki az együttest.

A jó rendezés Miskey József munkája.

Két pompás vigjátékot játszik ma az országos Kamara-színház a Csokonai-színházban. Délután 4 órakor először helyarákkal Csathó Házasságok az égben kötetnek, vigjátékot, este fél 9-kor a premieren zajos sikert aratott Beleznai asszonyok kerül színpadra. Hétfőn a szelíd Ördög című darabját mutatja fel a csomagtartóval.

#### A mozgó-színházak műsora:

VIGMOZGÓ  
Rádió est

URÁNIA  
Perzselő vágyak.

## TESTEDZÉS

### Ujpest legyőzte Svájc bajnok csapatát is

Genf, július 5. Ujpest csapata 3:0 (1:0) arányban legyőzte a svájci bajnokcsapatot. A prágai Slávia 3:1 (2:1) arányban verte a Vicinát.

Az Ujpest csapata ezzel újabb diadalmat szerzett a magyar futball-sportnak és győzelmével a holnapi döntőmérkőzésre kvalifikálta magát. Itt a Slávia lesz az ellenfél, amely a mai mérkőzésen a Vicinát legyőzte.

Az Ujpest-Servette mérkőzés állandó főlénye jegyében zajlott le. A mérkőzést 15.000 főnyi közönség nézte végig.

Az első gól a 24. percben esett a

svájciak hálójába, mikoris Szabó centerezéséből Avar a hálóba röpíti a labdát. Az első féldő a továbbiakban gyors lerohánásokkal telik el s kemény próbára tette az Ujpest védelmét, azonban több gól nem esett.

Szünet után az Ujpest döntő főlénybe kerül és állandóan a genfi kapu előtt tanyázott. Az első 15 percben a svájci védelem jól dolgozott, de a 16. percben Avar belőtte a második és a 40. percben Szabó a harmadikat.

A mezőny legjobb embere az ördögös ügyességű Szabó volt, a csatársorban Avar, míg a védelemben Vogel III

### Győzelemre van kiállítás a finn-magyar athletikai mérkőzésen

Dudapest, július 5. A finn-magyar athletikai mérkőzés a magyarok 41:36 arányú győzelmét hozta az első napon. Az Üllői-úti pályán 6000 főnyi közönség jelenlétében zajlott le a finn-magyar athletikai verseny első napja. Az eredmények szép sikert mutatnak magyar részről. Különösen imponáló Darányi új magyar rekord súlydobása és Karlovics János 3:30-as rudugrása. Egyedül hosszú távfutónk bizonyultak jelentékeny gyengébbeknek a finnek futóinál. Az első nap eredményei után remélhető, hogy a finn-magyar athletikai mérkőzés a magyar színek diadalával végződik. A verseny részletes lefolyása a következő:

110 méteres távfutás: Sjötedt finn 15,1 mp. Vilén finn 15,7 mp. Boros magyar 15,7 mp és Jávor magyar 15,8 mp.

Rudugrás: Karlovics magyar 3:30, Lindroth finn 3:30, Saló finn 3:70.

200 méteres síkfutás: Sugár magyar 22,1 mp. Raggambí magyar 22,1 mp. Sjöponen finn és Virtanen finn.

Súlydobás: Darányi magyar 15,23 m.

magyar rekord. Hassien finn 14,50 m. Alarotu finn 14,24 m. Kiss magyar 13,85 m.

800 méteres síkfutás: Barsi magyar, Szabó magyar, Janson finn és Burle finn.

Távolugrás: Balogh magyar 7,31 cm. Telamó finn 7,20 cm, Pajzs magyar, Niilla finn.

5000 méteres síkfutás: Isoholló finn, Lehtinen finn és Hevee magyar. Szerb uem indult.

#### A DTE céllovő versenye

A Debreceni Torna Egyesület július 13-án rendezi országos egyéni céllovő versenyt, amelynek feltételei a következők:

Fegyver: u. n. miniature fegyver, melynek ürmértéke 6 mm. s a fegyver súlya 6 kg.-nál nem nehezebb. Szél, dioptra és alátámasztható gomb használható, gyorsított kizárásával. Irányzék: tetszés szerinti, de árcsökkentés nélkül. Töltény: R. vagy M. ünnep vagy magyaróvári gyártmányú.

nyúl a n. 22-es Löng Rifle. Távolgatás: 30 méter. Célábra: Az új nemzeti, 10 körre osztott, mely körök közül az 1-3 kör fehérek, 4-10 kör fekete mezőbe esik. A 10-es kör átmérője 2 cm., az egész fekete körfröngő pedig 14 cm. Lövészek száma: 40 lövés, melyből 20 fekvő, 20 álló helyzetből történik. Minden sorozat előtt 3-3 próbálövés. Egy-egy sorozat lelovására 15 perc áll rendelkezésre. Eredmény számítás: 40 lövés összeredménye (körök összeg) adja a végeredményt. A verseny a magyar Országos Céllovő Szövetség szabályai szerint rendeztetik, vitás esetekben a jury dönt. Keresportok: I. keresport: 20 életévig bezárólag, II. keresport: 21-39 életévig bezárólag, esetleg azon felül, III. keresport 40-től felfelé. Ez az utóbbi kategória részére csak abban az esetben rendeztetik meg a verseny, ha a kategória indulóinak száma legalább 20.

A verseny színhelye: a Debreceni Torna Egyesület debreceni, Magoss György-tér 9. sz. tornacsarnoka közötti lötere. A verseny ideje: 1930 július 13. A verseny kezdete pontosan reggel 8 óra. Díjazás: Minden kategóriában az elsőnek ezüst, a másodiknak ezüstözött bronz, a harmadiknak bronz érem. A kategóriák első három helyezettje részére tiszteletdíjak. Az egyesület elnöksége fenntartja magának, hogy a még esetleg rendelkezésre álló tiszteletdíjakat, vagy emlékérmeket a jury ítélete szerint helyezést nem nyert, de viszonylagosan értékes eredményt elért versenyzők között kiosssa. Nevezési díj: Minden kategóriában személyenként 2 pengő, mely összeg a nevezési zárlatig 1930 július 11-ig a nevezéssel együtt a Debreceni Torna Egyesület Céllovő szakosztálya címére, Debrecen, Magoss György-tér 9. szám küldendő.

### A Keleti kerület válogatott birkozó Győrben

Szombat délből utaztak el a Magyar Birkozók Szövetsége keleti kerületének válogatott birkozói a Győrben a Győri Athletikai Club rendezésében megtartandó V. d. legjobb birkozója" címért és a Brüll Alfréd „Győztesek könyve" vándorújért rendezendő versenyre.

A kerület vezetősége a múlt év 22-én megtartott válogató versenyén a következő versenyzőket jelölte: s küldi ki a versenyre: Légró: Weisz Béla DVSC. Pehelysúly: Nagy Lajos DMTE. Könnyűsúly: Szőke József DTE. Középsúly: Ferenczy Lajos DMTE. Nagybőzsúly: Kripkó Antal DMTE. Közhézsúly: Kacsóh József DVSC. Nehézsúly: Daróczy István DVSC.

A versenyen a déli, nyugati és északi kerület legjobb szenior versenyzőikkel vesznek részt s így igen erős küzdelmek várhatók. A nehézsúlyban kerületünk legkiválóbb versenyzője Daróczy DVSC, a múlt évi bajnok az idén is remélhetőleg meg fogja szerezni részünkre a bajnokságot. A többi súlycsoportokban Ferenczy a DMTE kiváló versenyzője és Szőke József Magyarország múlt évi ifjúsági bajnoka érhetnek el helyezést. Pontot szerezhet még a kerületnek a DMTE rutinos versenyzője Nagy Lajos, valamint Kripkó és Kacsóh DVSC is. Nagy várakozással tekinthetünk a Debreceni Vasutas Sport Club fiatal — tavaly még ifjúsági ambíciózus versenyzője Weisz Béla szereplésére.

A versenyvel kapcsolatosan lesz megtartva a vidéki kongresszus is, melyen a kerületnek régi bajait, a

kerületi és biraskodási szabályok módosítását, bíróképzést, a kerületek gazdasági bajait fogják tárgyalni. A tárgysorozatban szerepel még a szabad stílusú birkozás bevezetése is.

A kongresszuson Kellner Tivadart kerületi előadó — ki 2 kerület birkozóit vezet — s a tisztikar még egy tagja fogják képviselni a keleti kerületet.

### PAULOVICH PÁLT VÁLASZTOTTÁK MEG A DEBRECENI MUNKÁS TESTEDZŐ EGYESÜLET FŐTITKÁRÁUL

Köztudomású, hogy a Debreceni Munkás Testedző Egyesület évek óta figyelemre méltó ténykedést fejt ki úgy az amatőr futball, mint különösen a birkozó sport fejlesztése érdekében. Kitünő bírózó gárájára a legjobb erőikkel rendelkező s a legutóbb lezajlott kerületi csapatverseny győztese lett. Diszelnökének Kovács Gyulának nevére alapított klasszikus vándorújéért az ország legjobb birkozó szekták találkozózt adni Debrecenben.

Annál öröndetesebben hat az a hír, hogy a DMTE vezetőjének most sikerült megnyerni az egyesület főtitkárául Paulovich Pált, akinek személye garanciát ad arra nézve, hogy a DMTE a jövőben még nagyobb eredményeket fog felmutatni, mert az újonnan megválasztott főtitkár országosan elismert kiváló szervező és adminisztrátor, kinek nevével fűződik nemcsak Debrecen, hanem az egész keleti kerület birkozó és boxoló sportjának fejlődése és nagy előrelépése is.

A DMTE Paulovich Pál személyében olyan értékes munkatérnyert, akinek agilitása köztudomású s akinek működése elé a legnagyobb várakozással tekint Debrecen sportkedvező társadalmának.

### MI UJSÁG A FILM-VILÁGBAN

A nagy amerikai konzervgyárak lármái arról, hogy a disznó legkisebb porcikáját is fel tudják használni a konzervgyártásnál. A hangos film azonban még a konzervgyárakon is túl tesz, mert még a hangot is konzervbe tudja rakni. A mozilátogatók többsége azt hiszi, hogy a hangos vásznon reprodukált hangok felvétele egyszerűleg történik. Ez a felfogás nem állja meg a helyét. Ha valahol robbanás történik, úgy azt hangos filmen megörökítik, úgy a hangos felvételt erről elteszik „konzervbe", mert úgy ilyen robbanást ki tudja mikor lehet ismét használni. Gyakran halljuk a közönség kacagását egy színházi jelenetben, de a esetleg hónapokkal előbb örökítették meg, mint magát a filmet, amellyel a közönség a színházban találkozhat azután egyidejűleg itt Cecil B. de Mille a híres Metro rendező kijelentése szerint a csmokára nagy „hangos filmek" fognak a stúdiók rendelkezésére állni, hogy abból merítsék szükségletüket, oly hang-effektusokból, melyek megörökítése különben nehézségekbe ütközik.



Ma vasárnap 3 óras előadásokban bemutatásra kerül: „GRÓF MONTE CRISTO" Világfilm! Két rész egyszerre, felvonásban. Előadások: 3, 6 és 9 órakor, Jézvelővétel állandóan.

## HAJDUFOLD KÖZGAZDASÁGA

Szerkesztő: Molnár Károly,  
a Tiszántúli Mezőgazdasági Kamara elnöke.

### A rendkívüli szárazság miatt csökkenés mutatkozik a termésekben

#### A rozstermésben 10—15 százalékos károsodás várható

Debrecen város közigazgatási bizottságának szombati ülésén Surogh Jenő gazdasági főtanácsos, gazdasági felügyelő a következő jelentést terjesztette elő:

A júniusi időjárást rendkívül nagy hőség és szárazság jellemezte. Annilyen mértékben kedvezett ez az időjárás az aratási munkálatokra, ép oly mértékben káros volt a kapás növények, kerti vetemények, rétek és legelők feilődésére.

A repace aratása, sőt eséplése is a legtöbb helyen befejezést nyert. A szem elég felett, közepes termést adott, katasztrális holdanként 5 mázsa 40 kg.-ot.

A búzák feilődése legtöbb helyen igen jó, a kalászkok szépek, a száma magas. Aratása a hó utolsó napjaiban megkezdődött. A rekkendő nagy hőség következtében egyes helyeken a szem megszorult. Ezidőszert kat. holdanként 7.5—8 mázsa átlagtermésre számíthatunk.

A rozs szalmája magas és erőteljes, a kalászkok szép nagyok. A nagy meleg következtében a magszorulás folytán mintegy 10—15% károsodás állott be. Aratása megkezdődött. Katasztrális holdanként 7—7.5 mázsa átlagtermésre számíthatunk.

A őszi árpa aratása a hó utolsó napjaiban befejezést nyert. Jó közepes termést adott. A tavaszi árpák feilődése jó, noha legtöbb helyen a szalmája alacsony. A zabvetésekre igen hátrányos volt az utóbbi nagy szárazság és hőség.

A tengerik feilődése a legtöbb helyen kitünő, dacára a nagy szárazságnak, szép üde zöld színt, azonban most már igen éri az eső hiányát. Hamarosan csapadéka volna szükség, különben a jó termés kilátások igen megromolhatnak. A cukor- és takarmányrépa feilődése a legtöbb helyen szintén jó, azonban esőre volna szüksége.

### Feilépott a száj- és körömlajás a Hajduságban

Amint értesülünk, Hajdumegyében, közelebbről Hajdubáza megyei városban fellépett a száj és a körömlajás. A száj és körömlajás fellépése nemcsak azért veszélyes és káros, mert az állatok szervezetileg leromlanak és pl. a tehénknél a tejértékesítés megnehezül és a jelenlegi dologidőben az igásmunkák ellátásánál is zavart okozhat, hanem főleg a fogalmi korlátozások károsak, amelyek ugy belöldi, mint külföldi viszonylatban bekövetkeznek. Kérdést intéztünk ebben a tárgyban Czeloth János m. kir. állatgyógyászati tanácsoshoz, mint Hajdúvármegye törvényhatósági ll. állatorvosához, aki a fellépett ragadós száj és körömlajásról a következőket volt szíves mondani:

A ragadós száj és körömlajás, amelyik ugyszólván minden évben felszokott lépni, Hajdúvármegyében jelenleg Hajdubázán lépett fel. Legelőször mult hó 20-án történtek az első megbetegedések a város közbirtokossági legelőin az ugynevezett szűzgulyában. Az említett közbirtokossági legelőn két hazajáró csorda jár, melyek a legelőnek a város felé eső nyugati oldalán tartózkodnak. A legelő északi részén van a 400 darabból álló ökörgulya, továbbá a 260 darabból álló tehéngulya, végül a délekeleti részén a betegséggel fertőzött 463 darabból álló szűzgulya.

Érdekes, hogy a betegség behurcolása a Debrecen-nyíregyházi út javítással, illetőleg átépítéssel hozható összefüggésbe. Ugyanis ezen az utvonalon bonyolódott le Szabolcsvármegye északi része, továbbá Hajdúvármegye, Debrecen város és Biharvármegye egyrésze közötti igen jelentékeny kocsi, szekér és állatforgalom. A közúti forgalom jelentékeny része az utvonalon lezárása következtében ettől az állami úttól keletre, vele mindennemű párhuzamosan vezető és a fertőzött legelőt közepén az állami úttól keletre észak-déli irányban átszelő, Geszteréd és Bökény községeken át, Debreceenbe ve-

zető kiépítetlen dűlőutra terelődött át.

A fertőzött legelőn átvonuló nagy kocsi, szekér és állatforgalom valószínűvé teszi, hogy a fertőzés ezáltal történt. Előterjesztésemre a vármegye alispánja azonnal elrendelte, hogy a fertőzött legelőn át vezető utvonalon minden néven nevezendő szekér és állatforgalmat szüntessék be, illetőleg ezen forgalmat más utvonala tereljék.

Természetesen a betegség továbbterjedésének leküzdése érdekében a szükséges intézkedések megtörténtek és remélhető, hogy a betegség elterjedését sikerül megakadályozni.

#### A zürichi devizaárfolyamok.

A zürichi megnyitó devizaárfolyamok a következők (zárójelben a tegnapi zárás): 90.22 és fél (90.22 és fél), Bern: 122.85 (122.87), Newyork 515.30 (515.25), London 2506.25 (2506.25), Páris 20.26 és fél (20.26 és fél), Milano 27.— (26.99 és fél), Prága 15.28 és fél (15.28 és fél), Belgrád 9.12 és fél (9.12 és fél), Bukarest 3.06 és egynegyed (3.06 és egynegyed), Bécs 72.74 és fél (72.74 és fél), Amsterdam 207.35 (207.35)

#### Valuta- és érmeárfolyamok.

A tájékoztató valuta-árfolyamok a következők: Egy angol font 27.78—27.93, száz cseh korona 16.93—17.03, száz dinár 10.05—10.13, száz dollár 568.20—570.20, száz francia frank 22.45—22.75, száz hollandi forint 229.40—230.40, száz lengyel zloty 63.80—64.10, száz lei 3.37—3.41, száz lira 29.85—30.15, száz márka 136.05—136.65, száz osztrák schilling 80.55—80.95, száz svájci frank 110.75—111.25 pengő. — A nemesfém piacon a huszkoronás aranyat 23—23.30, az ezüst egykoronást 0.26—0.28, az ezüst régi forintost 0.70—0.75, az ezüst ötkoronást 1.40—1.43 pengővel jegyezték.

#### Gabonapiac.

A gabonapiacon változatlanul a tengeri irányítja az árak alakulását. Szakörökben mind nagyobb aggodalommal látják, hogy a nagy szárazság, mint rombolja le a kapásnövények termés-kilátásait. Éppen ezért már a gabona-

tözsden igen nagy izgalommal várták a földművelésügyi minisztérium rendkívüli vetésjelentését, amelynek kiadása éppen azért vált szükségessé, mert a mult heten kiadott jelentést olyan időben zárták le, amikor még a szárazság két hét telt el eső nélkül, kánikulai hőségben és a meteorológiai intézet jelentése szerint sem esőre, sem harminc fokról nagyobb hőség enyhülésére nincs kilátás. Csikágóban tegnap szünetelt a tozsde Independence Day ünnepe miatt, azonban a kanadai Winnipegben a gabona áralakulását már erősen befolyásolták a zolusz, a német és a francia terméskilátások rosszabbodásáról érkező hírek, amelyek Liverpoolban is áremelkedést idéztek elő. A határidőpiacon a hivatalos forgalom megnyitása előtt, az előtözsden, az októberi buza már 19.80 pengőre becsülték, az októberi rozs pedig elérte a 13 pengőt. A júliusi tengerit 16 pengővel, az augusztusi tengerit pedig 16.20 pengővel jegyezték.

Akészarupiacon már jegyzik az új búzát, a kínálat azonban igen tartózkodó.

A liszt- és őrlémény piacon a lisztárak nem változtak, de a korpa tovább drágul.

A takarmányek piacán a szárazság már valósággal hosszogalmat idézett előt, a tengeri azonnali szállítást már az elötözsden tulbaladta a tizenhat pengőt és vele együtt drágul az árpa és a zab is.

**Liszt Nándor és Sümeghy József: „Debrecen katolikus multja és jelene” című könyve 1 pengő 50 fillérért kapható Antalfy, Csáthy és Springer kereskedésében.**

**Könyvkötészetünk megnyitott József királyi herceg-utca 16. szám alatt; első emelet az udvarban.**

**M. kir. Tisza István tudományegyetem gazdasági hivatala.**

987/1—1930. gh. szám.

#### HIRDETÉMÉNY.

Az egyetemi klinikai telepen öszszegyűlő kb. napi 300 liter moslék folyó hó 7-én délelőtt 10 órakor a helyszínen (felvételi épület, I. em.) tartandó nyilvános árverésen 1931 évi június hó 30-ig terjedő időre a legtöbbet ígérőnek eladatik.

Bánatpénzül a gazdasági hivatal pénztáránál 50 P helyezendő letétbe. Részletes feltételek a gazdasági hivatalban megtudhatók.

Debrecen, 1930 július hó 3-án.

Egyetemi gazdasági hivatali igazgató.

### Uj kedvezmény vendégeinknek

Ezen lap előfizetőinek megelégedésére nyújtott

**20%**

kedvezményt szobaárainkból

**10%**

kedvezményt olcsó éttermi árainkból (menut kivéve) módunkban van az UJ-SÁG kiadóhivatalával létesített megállapodás alapján kibővíteni a

**Magy. kir. Operaház, Nemzeti Színház, Kamara Színház**

előadásaira szóló mérsékelt árú jegyekkel. Tekintettel a nagy keresletre, kérjük szoba- és színházi jegy rendelését 2—3 nappal előbb velünk közölni.

**PARK SZALLODA BUDAPEST,**

esemben a Keleti-pályaudvar érkezési oldalával. (Nincs kocsiköltésére)

## RADIO

### Debrecen a nápolyi rádióban

Foschini Vittorio olasz újságíró, akinek Magyarország s közelebből Debrecen érdekében kifejtett hírlapi munkásságáról többször adtunk hírt, újabban a propaganda egyik igen hatásos módjához folyamodott a nápolyi leadó-álmás multietj műsorában két előadást tartott rólunk. Először Budapestról, második alkalommal pedig Debrecenről szólt, kiegészítve, hogy Kossuth Lajos városának megtekintése nélkül az idegen nem alkothat helyes képet a magyar ságban szunnyadó erőkről.

### Felhívás a rádióelőfizetőkhez

Az 1930. január 26-án a debreceni rádióelőfizetők népes közgyűlésükön elhatározták, hogy közös érdekeik megvédése és a vételi zavarok kiküszöbölése érdekében minden rádióelőfizető belép a Debrecenben működő „Keletmagyarországi Rádió Társaság”-ba, mely a rádiók érdekeit állandóan szem előtt tartja és mindenben védi őket, továbbá dolgozik a már türelhetlenségig fokozódott vételi zavarok megszüntetésén, figyeli a budapesti programot, tanácsal szolgál a rádió minden terén és előadásokkal, szaktanfolyamokkal tovább képezi a rádiósokat.

A rádiótársaság eddigi magas tagdíjait leszállította heti 10, illetőleg havi 50 fillére, hogy lehetővé tegyék minden rádiós számára a belépést.

Július 11-én kezdődnek az előadás-sorozatok, melyek kéthetenként tartanak az Iparostanonciskola (Burgondia-utca) tornatermében.

Az első előadást július 11-én, délután 7—9 óráig: „A rádiózavarok és azok elhárítása” címen a Posta Vezérgazdasági Rádió Üzemosztályának kiküldött mérnöke fogja megtartani.

Egyelőre a következő előadások megtartását vette tervbe a vezetőség:

1. Rádiózavarok és azok elhárítása. Július 11-én. 2. Modern elektroncsövek. Július 24. 3. Szелеktiv gépek. augusztus 14. 4. Hálózati készülékek. augusztus 28. 5. Távollátás és telehor. szeptember 11. 6. Morsetanfolyam, mely több hétig tart. 7. Az akkumulátorok kezelése. töltése, stb. Szeptember 25.

Az előadások látogatása díjtalan és mindenki meghallgathatja.

A Rádiótársaság már július 11-től az Iparostanonciskola földszinti helyiségében minden nap délután 6—8 óráig a tagok részére ingyenes szaktanácsot és utbaigazítást ad, beméréseket, stb. végez.

### Mézkannák,

műlepek, méhézzeti cikkek

### Nagy vasüzetében

Csapó 77. kanyarsarok.

Mosott

### rongyot

vesz

lapunk nyomdája

József kir. herceg-u. 16.

## Mít hallgassunk ma a rádióban?

Vasárnap, július 6.

Budapest. 9: Ujgárhírek, kozmetika. 9:45: Egyházi zene és szentbeszéd a koronázó fotaplombból. Szentbeszédmond Knebel Miklós dr. pápai kamarás, szemináriumi alkormányzó. László Ferenc esztergomi mise. A magánzólamokat Kestyal Sarolta, Kisfaludy Melodie, Lóczy Hugó és Mally Győző éneklik. A változó részeket a Graduate Romanum szerint a férfiak adja elő. Orgonán Sárkány Sándor. Vezényel és befejező orgonaszámot játszik Sagar Viktor.

11:15: Evangélikus istentisztelet a Bécscsapatéri templomban. Prédikál Irányi Kamilló lelkész. Énekszámok a Dunántúli énekeskönyv szerint: 51. és 443. sz.

Utána kb.

12:30: Időjelzés, időjárásjelentés.

Majd a m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye. Vezényel Polgár Tibor. Közreműködik Pusztai Sándor, a m. kir. Operaház művésze.

2: Gramofonhangverseny.

3: A földművelésügyi miniszterium rádióelőadásorozata: „Időszerű gazdasági tanácsadó”.

4: Rádió Szabar Egyetem. (Az iskolán kívüli népművelés rádióelőadása.) — 1. Arató nóták. Előadja dr. Milnár Imre, zongorán kísér Kazacsay Tibor. 2. Madarassy László dr. muzeumi igazgató: „Az aratókoszora”. 3. Arató nóták. Előadja Meinár Imre, zongorán kísér Kazacsay Tibor. 4. Garay: „Az obstités”. Előadja Kabók Győző.

Utána időjelzés, időjárásjelentés. 5:15: A m. kir. I. honvédegyalozred zenekarának hangversenye az Angol Parkból. Vezényel Fricsey Richard zeneműgyógyász.

6:45: Horváth Áttila dr. előadása: „Sportbalesetek és sérülések”.

7:20: Karinthy Frigyes felolvasása: „Nyári napok, nyári gondok”.

7:50: Részletes sport- és löversenyeredmények.

8:10: Strauss-hangverseny. Közremű-

kodik Szabó Lujza és Laurisán Lajos, a m. kir. Operaház művészei és a m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar. — Karnagy Poigár Tibor. 1. A királynő csipkekendője. Nyitány. 2. Mesék a bécsi erdőből, keringő. 3. Cigánybáró, Barinkay beléjeje ((Laurisán). 4. Cigánybáró, „Kis esketett”, duett (Szabó—Laurisán). 5. Denevér, csárdás (Szabó). 6. Cagliostro Bécsben, nyitány. 7. Falusi fecskek, keringő (Szabó). 8. Denevér, óraduett (Szabó—Laurisán). 9. Ezerégy éjszaka, keringő. 10. Piccolo-indaó. Utána kb. 9:50: Időjelzés, időjárásjelentés. Majd Bura Sándor és cigányzenekarának hangversenye.

## Külföld.

Wien. 4: Orgonajáték. — 11:05: A mieni szimfónikus zenekar hangversenye. — 13:15: Geiger-zenekar. — 15:25: A 45-ik wieni evezőverseny helyszíni közvetítése. — 17:45: Hangverseny. — 16:15: A volt népopera zenekar hangversenye. — 18:40: Koller Gina áriacstje. — 18:55: A Weisberger—Mayr négyes játéka fuvola és gitár közreműködéssel. — 20: Kálmán: A montmartrei ibolya című háromfelvonásos operettje a Strauss János színházból.

Berlin. 16:30: Szórakoztató zene. — 19:25: Bagoratti heg düművész játéka. — 20:20: Nápolyi dalok. (Hegedű, gitár, citera, mandolin, harmónika.) — 12:30-ig tánczene.

Belgrád. 10:30: Gramofon. — 16: Cigányzene. — 17:30: Nemzeti zenekar. — 20: A Martinkovics-dalegyet nyelvi számból álló hangversenye. — 21: Rádiózenekar. — 22:15: Séta Európán keresztül.

Bukarest. 11: Rádiózenekar. — 19: Dinicu zenekar könnyű és román zenéje. — 17: Vidám negyedóra. — 17:15: Beszélőújság. — 17:30: Dinicu zenekar. — 11: Gramofon. — 20: Operast.

Kassa. 7: Prága. — 10:30: Brünn. — 11: Pozsony. — 12: Mor. Ostr. — 3:30: Prága. — 7:30: Prága. — 10:18: Po-

zsony.

Milánó. 4:30: Gramofon. — 7:30: Vegyes zene. — 8:40: Lehár: Éva című operettje. — 12: Könnyű zene.

München. 4:50: Szórakoztató zene. — 6:30: Trió. — 7:15: Közvetítés a Dante Stadionból. — 7:30: Bohózat. — 8: Hangverseny. — Utána kávéházi zene.

Párizs. 4:30: Tánczene. — 6:30: Zene. — 7:30: Rádió Párizs cirkusza. — 8: Hangverseny. — 8:45: Hárfa hangverseny. 10: Gramofon.

Prága. 7: Fűrdőzenekar Karlsbadból. 10:30: Egyházi zene gramofonon. — 11: Pozsony. — 1:30: Mor. Ostr. — 3:20: Pülharmonikus hangverseny. — 8:10: Karlsbadi fűrdőzenekar. 10:18: Pozsony.

## Hétfő, július 7.

Budapest. 9:15: A m. kir. I. honvédegyalozred zenekarának hangversenye. Vezényel Fricsey Richard.

9:30: Hírek.

9:45: A hangverseny folytatása.

11:10: Nemzetközi vízjelző szolgálat. Vizállásjelentés magyarul és németül.

12: Déli barangzó az egyetemi templomból, időjárásjelentés.

12:05: A rádió házikvartettjének hangversenye.

12:25: Hírek.

12:35: A hangverseny folytatása.

1: Időjelzés, időjárás és vizállásjelentés.

2:30: Hírek, élelmiszerárak.

3: Piaci árak, árfolyambírek.

4: Stumpf Károlyné felolvasása: „A házfűrészes svájcszeméltés”.

4:45: Időjelzés, időjárás és vizállásjelentés. Hírek.

5: Tót—magyar nyelvtanítás. (Ernyei József dr.)

5:30: Csorba Dezső és cigányzenekarának hangversenye.

6:30: Bükk György felolvasása: „Kálmán herceg”.

7: Gramofon.

8: Harsányi Zsolt felolvasása: „Vidám esetek”.

8:30: A közép-európai műsorcsoroztatban a berlini adóállomás műsorának

közvetítése. A lipcsei szimfónikus zenekar hangversenye. Vezényel Prof. Heinrich Laber. Közreműködik Albert Fischer kamarazeneke.

Utána időjelzés, időjárásjelentés és hírek.

Majd: Pataki-jazz.

## Külföld.

Bécs. 11: Gramofon. — 12: Silving-zenekar. — 3:30: Cerba-zenekar. — 5:15: A németországi tornaszövetség július 10—13-iki insbrucki harmadik tornaünnepélyének ismertetése. — 5:40: Keller Helén ismertetése ifjúsági óra keretében. — 8: Steiner Ferenc kamarazeneke dalesteje.

Berlin. 3:20: A beszállótól a modern vendégfogadóig. — 4:30: Hangverseny. — 5:30: Hogyan készül a hangosfilm. — 7: Az ismeretlen jazz, felolvasás gramofonon. — 8: A berlini szimfónikus zenekar Mahler hangversenye.

Belgrád. 10:30: Rádióújság. — 12:35: Hegedű és harmónika játék. — 7:30: Harmónikázás. — 8:30: Berlin. — 10:15: Zenekar.

Bukarest. 5: Rádiózenekar. — 8: Kamarazene. — 8:30: Felolvasás. — 8:45: Szakszofonszó. — 9: Lehel énekesnő a Bohéméletből énekel. — 9:15: Szakszofonszó. — 9:30: Román dalok.

Kassa. 11:30: Gramofon. — 12:30: Szalonzenekar. — 5:10: —nek és cselló. — 7:30: Prága. — 8: Gramofon. — 8:30: Brünn. — 10:30: Gramofon.

Milánó. 5: Vegyes zene. — 7:30: Kis-hangverseny. — 8:40: Rossini Ory gróf című operája. — 11: Szórakoztató zene.

Párizs. 4: Hangverseny. — 4:45: A Fontainebleau-i amerikai zeneiskola hangversenye. — 8: Színműelőadás a Comédie Française művészeinek előadásával. — 8:45: Hangverseny.

Prága. 11:15: Szimfónikus zene gramofonon. — 12:20: Mor. Ostr. — 1:30: Brünn. — 5: Hangverseny. — 5:30: Cseh és tót népdalok. — 7:35: Fuvahangverseny. — 8:30: Brünn. — 10:30: Gramofon.

gys. ner bafog ftmarodg doakftt nafr

## 24 pengőért vegyen

nálunk finom burett  
vászon öltönyt vagy  
12 pengő és nyolcvan

fillérért vegyen nálunk  
lenvászonból készült  
könnyű strand kabátot

# MAGYAR RUHAIPAR

Bika szálló épületében!

Nyílttér

Kiárusítási áron alul vásárolhat férfii női szöveteket, selymeket Batthyány-utca 13., udvarban.

22399—1930. VII.

Versenytergelyési hirdetmény.

A Kincseshegyen és a régi Téglavetőben építendő ovodák, I. föld, közműves elhelyező, II. ács, III. tetőfedő, IV. bádógos, V—VIII. asztalos, lakatos, mázoló, üveges, IX. betonbarkoló és lézagmentes padló, X. kályhás és takaréktűzhely, XI. vászonredőny, XII. villanyvilágítási, XIII. berendező, vasbeton kerítés építési és kutfurro munkáinak vállalatbaadására nyilvános zárt ajánlati versenytergelyást hirdetlek.

Ajánlat a város által kiadott ajánlati és költségvetési űrlapon egységszerű megjelölésével teendő.

Az előírt okmánybélyeggel ellátott szabályszerűen kiállított és aláírt ajánlatok „Ajánlat a kincseshegyi (vagy régi Téglavetőben építendő) ovoda építési munkáira” felirású pecséttel lezárt borítékban 1930. évi július hó 22-én d. e. 10 óráig a városi közigazgatási iktatóban kell benyújtani, vagy olyan időben postára adni, hogy az ajánlat a jelzett határidőig nevezett hivatalhoz beérkezzen. Az előbb megnevezett határidőre beérkezett összes ajánlatok 1. évi július hó 22-én d. e. 11 órakor a Városháza tanácstermében nyilvánosan bontatnak fel, amely eljárás az ajánlattevők, vagy azok képviselői jelen lehetnek.

Az ajánlattevők ajánlataikkal a végleges döntésig maradnak kötelezettségben.

Ajánlati és költségvetési űrlapokat, versenytergelyési részletes feltételeket, középítkezési általános és részletes feltételeket, ajánlattevők Debrecen sz. kir. város műszaki ügyosztályánál, rendőrségi palota 100. sz. szoba összes munkára 5 pengő, egy-egy munkanemre 1 pengő költség megtérítés ellenében megszerzhetik.

hetik. Tervek ugyanott megtekintendők.

A város fenntartja magának a jogot, hogy a beérkezett ajánlatok közül tekintet nélkül az ajánlati árakra szabadon válasszathasson, a kiirt munkánál 20% let vagy kevesebbet rendelkezessen, a munkát a let megfizetése, vagy amennyiben a városi tárgyalás eredményét kiállításra nem találja, miabban nyilvános, vagy korlátozott versenytergelyást tarthasson, esetleg a munka vállalatbaadására tekintetében másként is intézkedhessen.

Csak szabályszerűen kiállított, aláírt, pecséttel lezárt, sértetlen borítékban elhelyezett és közvetlenül, vagy posta útján beadott ajánlatok vétetnek tárgyalás alá.

Azok az ajánlattevők, akik a várossal még üzleti összeköttetésben nem állottak, illetőleg előtte ismeretlenek, tartoznak szállítóképességüket megbízhatóságukat azon kereskedelmi és iparkamara bizonylatával igazolni, amelyhez vállalatuk telephelye szerinti tartoznak.

Debrecen, 1930 július hó 2-án.

Polgármester

1359—1930. vii. sz.

ÁRVERÉSI HIRDETMÉNY

Elárverezek dr Kováts Jenő ügyvéd által képviselt Hajdúsámson Gazdasági Hitelszövetkezet végrehajtó javára 1930 július hó 8. napján délután fél 5 órakor Kórház-utca 5. számú háznál 1880 P. becsértékű bútorokat stb. ingókat becsáron almiss.

Rápolthy János bírósági végrehajtó

VASÁROK JEGYZÉKE.

Július 6-án. Csépa, Jászdómsza, Jászkarajenő, Kistelek, Szabadszállás. Kiárusítók: Mezőberény.

Július 7-én. Bonyhád, Dombrad, Eger-Felsőegred (sertésvásár nincs), Karcag, Lajosmizse, Lepény (sertésvásár nincs), Nyíregyháza, Pécs, Rétság, Sárospatak, Somlóvásárhely (sertésvásár nincs), Tiszaszentimre, Vörösmarty (sertésvásár nincs), Zalabaksa (sertésvásár nincs), Lovászár: Sopron.

APRÓ HIRDÉTESEK

Egy apróhirdetés 10 szög 50 fillér és egyszerűen két reggeli lapban jelenik meg. Vestagabb betűvel s eddigi szavak duplán számíthatnak. — Üzleti hirdetések más tarifa alá esnek. Apróhirdetésekre minden felvilágosítást a 141. telefonszám ad.

HÁZASSÁG

Férjhezmenének földbirtokos leánya száznyolcvan holdas tanyabirtokkal, — maiontalajdonos leánya százharminczettel, árvaleány hetvenezettel, gyermektelen özvegy huszonötzezerrel — testvérével gazdálány huszonötzezerrel, iparosleány tizenkétezerrel, izraelita lány tizezerrel, varró nő nyolcezerrel. — Férjhezmenendőkrel választásbelyegért kimutatást küld Kincses kisgazda, Országos 1909/1

ÁLLÁST KERESŐ FÉRFIAK

Nyugdíjas máv. foraktárnok rakományos, pénzbeszedej — vagy ehhez hasonló állást keres. Cim a kiadóban. 3878

Övadákkal, 8—10,000 pengővel, vezetői vagy más jobb komoly állásba ajánlkozik intelligens kereskedő. — „Övadék” jellege. 1934

Állami nyugdíjas raktárnoki, árukidő, telepfelügyelő, jegykezelő, pénzbeszedej, pénztárnoki bankszolgálat s ezekhez hasonló állást elfogadok, leveleket a Debreceni Újság kiadójába kérek. — „Nyugdíjas” címen. 3856

Gépez.

huszonötévi cséplési gyakorlattal bármilyen rendszerű gépekhez ajánlkozik cséplésre. Csönka, Piac 98. 1944

Mindenre használható vagyok, ellenorok, felügyelnek, bármilyen alkalmazási módra, külső vagy belső szolgálatra, keleti intelligenciával, akarat erővel és eréllyel rendelkezem, hogy vállalt tisztelet megelégedésre töltssem be, Igényeim minimálisak. Élni akarok. Hívásra készséggel meg jelenek. Szíves érdeklődést a kiadóba kérek — „40 éves” jellege alatt. 1938

Asztalos tanuló fizetéssel és egysegéd felvétetik Vanger Antal épület és bútorgyártásnál, Csapó utca 11. 3835

ÁLLÁST KERESŐ NŐK

Középkorú jobb nő elmenne kisebb családba, vidékre is. Főzést vállalja. Szent Anna utca 57. sz. 3766

Egy özvegy, jobb lelkű, intelligens nő magános urhoz vagy urhoz háztartónőnek ajánlkozik. Cim a kiadóban. 1967

Magános asszony bejáró helyet keres. Rakovszki utca 20. szám, Borbély Istvánné. 3881

Intelligens szolid német nő ajánlkozik gyermek mellé, — vagy háztartásasszonynak hosszú bizonyítvánnyal, vidékre is elmegy. Wiltmann Hermína. Garaj utca 6. 1978

BETÜLTENDŐ ÁLLÁS NŐKNEK

Bejárónő felvétetik. Hatvan utca 1. II. e. 17-a. 1921

Keresek nagy nagyon jó varrónőnek iparja van, szépen berendezett szalonom és nagy ismerettségem van. Cim a kiadóban. 1923

Mindenest keresek tisztát, rendelkezni egy személyhez Miklósi utca 41. 3896

Gyermekeányt

keresünk kisfiú mellé tanácsnőre. Bemutakozás hétfőn délelőtt Piac utca 47. szám alatt I. em. (Kollár) 1945

Női varrodába tanulóleányok felvétetnek. Batthyány 13., udvarban. 1951

Perfekt gyors- és gépbőnök keres: Műszaki Társaság. Hunyadi u. 17. 1957

Mosogató mindenre asszony felvétetik Galambos cukrászda. Kossuth utca 11. 3868

Hívó.

vagy más jóérkölesű háztartásnő felvétetik. — Esetleg lakás bérbeadó. Arany János 20. 1972

Bejárónő, kávévarró és kézimunkázni tud, kevés bázislogra felvétetik. Eprősbet u. 50. 1986

Tanulóleány felvétetik. Fischer divatterem. Széchenyi u. 7. I. em. 1981

Bejárónőt keresünk takarításra, — délelőtt 6 órától 10 óráig József kir. herceg u. 50. 1970

Ügyes, rendez bejárónő azonnali felvétetik. Hatvan utca 1. II. e. 17. a. 1963

Tanult

nőikalaposnő jelentkezzen Arany János utca 14. alatt Molnáré. 1973

**BETÜLTENDŐ ÁLLÁS FÉRFIAKNAK**

Lakatos tanuló felvétetnek — Preisler, Boldogfalva u. 6. szám. 1844

Kifutókat keresünk 12—14 évig. Hegedűs Áruház. Degenfeldtér 10. 1899

Jó munkás

észmadiaségéd felvétetik Apponyi u. 22. 3778

Cipészegéd felvétetik. Dregán. Arany János u. 1. 1928

Háztartást felveszek, bejárónőt fel fogadok. Huszár utca 13. Katona Józsefné. 3811

Háztartásnak

gyermektelen házaspár felvétetik 15-re Varga utca 18. 3861

Háztartást megbízható, kis családdal felvétetik. Széchenyi utca 31. Szilágyinál. 1945

Cipészegédeket állandó munkára felvesz Grósz Lőrinc, Sas utca 1992

Tanocokat

lakatos és fényezőiparra fizetéssel szerződött Városházgyár. 1974

KIADÓ LAKÁS

Háromszoba előszoba, konyha, kamara, cseléd és fürdőszobából álló udvari modern lakás Piac utca 70. szám alatt kiadó. Feltételek megtehetőek Kossuth u. 8. sz. Tiszántúli Mezőgazdasági Hitelintézetnél. 2318

KIADÓ udvari szoba, azonnali Csillag utca 82. sz. 3244

Csinos egy szoba, konyha, kamara, villanyvilágítás, jóvizű kut azonnal kiadó Csokonai utca 44. szám, ugyanott 2 tölgyfaágy eladó. 2364

Egy utcai 2 ágyas szoba, — ugyanott szerényen bútorozott 1 ágyas szoba kiadó Hatvan utca 18. II. balra. 3615

Kiadó egy utcai tágas szoba, konyha, speizos lakás Árpádtér közelében, villamos megállóhoz közel, Apaffy utca 32. szám alatt. Azonnal beköltöztető. 1915

Miklós u. 4. kiadó utcai szoba, fürdőszoba, esetleg konyha használattal. Érdeklődni Piac u. 70. ügyvédi iroda 1917

Egy

szép szoba, konyha augusztusra kiadó. Ugyanott egy utcai pincészsoba kiadó. Barna u. 10. sz. 1940

Kiadó szoba, konyha, előszobából álló lakás külön udvarral augusztusra — Kincseshegy, Kincseshegy u. 18. 1935

Kiadó két szoba, konyha udvari lakás. Szent Anna utca 18. sz. 1932

Kétszobás

lakás főként ügyvédi irodának alkalmas azonnal kiadó. Deak Ferenc Huszonkettő. 3847

Kiadó 3 szoba irodának, rendelkezni vagy garzon lakásnak. Kossuth utca 9. sz. első emelet. 3816

Kiadó

kétszobás utcai lakás augusztus 1-re Szappanos utca 4. 3813

2 szoba, előszoba, konyha, speiz, mellékhelyiségekkel augusztus 1-ére kiadó. — Varga u. 41. 3870

Modern

kétszobás, előszobás és egyszobás lakások kiadók. Domokos utca 16. Vénkert. 3802

Modern szoba, konyha, speiz — azonnal kiadó. Csoda utcáján. Szondi u. 6. Tölcökert. 3800

Utcai

3 szoba, konyha lakás augusztus 1-re kiadó. Vigkedvü Mihály utca 45. szám. 3798

Patái utca 10. szám. Egy szoba, konyha, speiz július 15-re kiadó. 3804

Kétszobás lakás mellékhelyiségekkel augusztus 1-re Lőrincffy utca 13. 3803

Kossuth u. 18. alatt 2, esetleg 3 szobás emeleti udvari lakás augusztusra kiadó. 3801

Kiadó

július 15-re 1 szoba, konyha, fűskamara, külön udvarral Harsányi Gusztáv u. 19. 3797

Egy szoba, konyha, kamara azonnal kiadó. Teleki u. 68. szám. 3795

Szoba kiadó szép csendes udvarban Homok utca 72. 3796

A Svetits bérpalotában két szoba és mellékhelyiségekkel álló komfortos lakás kiadó. Felvilágosítást ad a gondnok hivatal. Svetits bérház. 3854

Egy szoba augusztus 1-re kiadó. Vigkedvü Mihály u. 64. szám. 3858



**Kétszobás**  
lakás kiadó. Szappanos utca 18. 3852

**Pincészoza**  
kiadó gyermektelen házaspárnak, esetleg takarításért tizenötödikére. Mester utca 31. 3850

**Egyszerű**  
kis köves szoba magános nőnek vagy férfinak, esetleg műhelynek azonnal kiadó. Vörösmarti u. 18. szám. 3850

**Csinos**  
utcai egy szoba, előszoba augusztus 1-re kiadó. Libakert. Szegfű utca 14. szám. 3859

**Egy**  
szobás lakások kiadók villanyvilágítással Réky villa, Budai Ézsaiás u. Tarr u. 4. 3864

**Utcái**  
szoba, konyhas lakás jó szagtartással havi 18.- pengőért kiadó. Létei utca 20. Vagongyár mellett. 1952

**Kiadó**  
II. emeleti udvari parkettes 4 szobás modern lakás augusztus 1-re Hungaria-palotában. Értekezés: dr. Farkas Ignác ügyvéd irodájában. Telefon 125. 1956

**Vasutasok**  
egyszobás szép lakás külön udvarral kiadó. Értekezni: Kenyérgyári irodájában. 1942

**Háromszobás**  
halkonos utcai legkomfortosabb lakás kiadó. Piac 10. 1955

**Déri-muzeumra**  
nyíló háromszobás, fürdőszobás kislakás augusztus 1-re kiadó. Értekezni Piac u. 10. 1964

**Két**  
szoba, előszoba, konyha augusztus 1-re kiadó. Gyár utca 8. sz. Tisztviselőtelep mellett. 1950

**Egy**  
utcai nagy szoba, konyha, speiz augusztus 1-re kiadó. József kir. herceg utca 47. szám. 1960

**Utcái**  
szoba, konyha mellékhelyiségekkel június hóra kiadó. Csokonai utcai 25. szám. 1920

**Egy**  
vagy két nő lakást kaphat idősebb úrnőnél. Ferenc József ut 58., II. lépcső. I. emelet 17. 1990

**Irodának**  
két nagy szoba Piac utcán kiadó. Érdeklődők címét „Jutányos bére” jellegére kiadóhivatalba kérem. 3863

**Két**  
szoba, előszoba, konyha és az összes mellékhelyiségekből álló teljesen tiszta kényelmes lakás kiadó. Varga utca 7. 3888

**Kiadó**  
kettő szoba, konyha, új épület és pincelakás. Teleki 34. 3874

**Kiadó lakás**  
Három szoba, fürdőszoba minden más mellékhelyiséggel, ujonnan tatarozva, festve. Vörösmarti utca 1. szám. 1980

**Kiadó**  
szoba, konyha, speiz külön udvarral augusztus 1-re. Zwingli u. 9-b. Dembinszky utcával szemben. 1982

**Kiadó**  
csinosan butorozott szoba különbejárattal, Piac utca 40., hátulso lakás, oldalt. 1984

**Központban**  
utcai 5 szobás lakás hallal átadó érdeklődők írjanak „Szép lakás” jellegére kiadóhivatalba. 3872

**Kiadó**  
augusztus 1-re két szoba előszoba, fürdőszoba lakás, Batthyány u. 10. sz. 1969

**BUTOROZOTT SZOBA**

**Különbejárati**  
butorozott szoba, esetleg ellátással kiadó. Püspöki palota I. em. 28. 3761

**Butorozott**  
udvari kis szoba, július 1-re kiadó, Ispóty utca 13. sz. 3509

**Püspöki palotában**  
butorozott szoba esetleg fürdőszoba használatát kiadó. Érdeklődni Függelékben Ujság Kölesönkönyvtárban, Széchenyi utca 2. szám. 1898

**Szép**  
butorozott különbejárati szoba fürdőszoba használatát kiadó. Hatvan utca 2. 1937

**Két utcai**  
butorozott szoba előszobával utalnak kiadó. Cserépkályha, parkett, villany, kiszolgálás. Bethlen utca 4. 3815

**Csinosan**  
butorozott szoba Piac u. 38. I. em. azonnal kiadó. 3876

**Főtéren**  
kiadó erkélyes butorozott szoba, esetleg ellátással, fürdőszoba használatát. Cim a kiadóban 3853

**Különbejárati**  
utcai butorozott szoba uticsaládnál azonnal kiadó. Eötvös utca 59. 3794

**Kiadó**  
utcai butorozott szoba úri nőnek ellátással. Rákóczi utca 24-b. 3812

**Elegánsan**  
butorozott utcai szoba egy-két ur számára kiadó. Arany János utca 20. szám. 1971

**Lépcsőházi**  
különbejárati utcai főregimentes butorozott szoba egy-két személynek Julius tizenötödikére kiadó. Nemzetőr utca 3. 1955

**Központban**  
gyönyörű, tágas butorozott utcai szoba kiadó. Piac u. 22. II. 4. 3871

**Butorozott**  
utcai szoba központban kiadó. Hűvelyes 6. 3879

**Elegánsan**  
butorozott különbejárati utcai szoba két személynek is kiadó. Maróthy György utca 22. Egymalom folytatása. 1922

**Zongoratanárnő**  
nyári szünet alatt jutányos áron magyar nóták kurzust rendez. Cim a kiadóban. 3630

**Gépirás**  
gyakorlás, tanítás bármely időben „Ideál” gépen olcsó díjért. Cim a kiadóban. 3251

**BUTOROK**

**Gyönyörű**  
uriszoba, angol garnitúra háló, ebédlő olcsón eladó. Hunyadi utca 26. 1924

**Megnyit**  
a legolesőbb butorbevételek forrás. A nagybeltől megtakarítom, az olcsó és jó butort áru ítom. Erzsébet u. 50. 1922

**GYETLEN PRÓBA MEG FOGJA GYÖZNI**  
hogya venni, vagy eladni akar, állást vagy alkalmazottat keres, a

**DEBRECENI UJSAG HAJDUFOLD**

**apróhirdetése a legeredményesebbek!**  
Apróhirdetés feladható:

Kiadóhivatal: Kossuth-utca 3. I., valamint József kir. herceg-u. 16. szám alatt és Csiky Rt könyvkereskedésében Piac utca 8. sz.

Simonyi ut 13., csinosan butorozott különbejárati szoba 15-16 lakás. 1962

**LAKÁS ÉS SZOBA KERESLET**

**Magányos**  
férfi keres egyszobás, konyhas lakást. Cim a kiadóban. 3773

**TELJES ELLÁTÁS**

Teljes ellátással butorozott szoba kiadó. Ötmalom utca 1. Sallány. 3502

**OKTATÁS**

**Olasz-francia**  
németből egyedül módszerrel I P-től előkészít Kökönyessy. Telefon 9-61 Huszár Gál u. 5.

**Tanítóképzőt**  
végzett leány elemi vagy középfokú tanulókat javító vizsgálatra előkészít. Csak vidéken. Cim a kiadóban. 3805

**GAZDASÁGI ESZKÖZOK**

**Eladó**  
kettős kék, löszerszámok egy fekete könnyű kocsit, ökörszékert vastengelye, lönyirógép, szénavágók, vashordók, autógénhajtó, kovács és kerékgyártó műhelyberendezések és nemesített muharmag. Megtekinthetők: Széchenyi utca 31. Szilágyinál. 1946

**AUTÓ, MOTOR, KERÉKPÁR**

**Autó**  
kifogástalan állapotban eladó. Cim a kiadóban. 3777

**Teljesen**  
üzemképes 6 üléses „Om Superbe” kedvező fizetési feltételekkel eladó. Harsányi Zoltán Miskolc Toronyalja 19. 3784

**Tökéletesen**  
jó állapotban levő autót leépítés miatt minden elfogadható áron eladó. Érdeklődők címét „Jó vétel” jellegére kiadó hivatalba kérem. 3870

**ÉLELMISZER, ITAL**

**Bor**  
sajáttermésű, nagyban és literenként. Literje 64 fillér. Burgundia u. 9. szám. 3753

**Bor**  
tiszta, kellemes ízű burgundia fillér ötven liter vételénél. Méliuszter 13. szám, d. u. 1-3. 3807

**ELADÓ INGÓSÁG**

**4 lámpás**  
rádió telepekkal és egy fülhallgatóval 140 P eladó. Csokonai utca 24. 2719

**Rádió készülék**  
hálózati 3 lámpás, Philips hangszóróval, fejhallgatóval, teljesen új elköltözés miatt sürgősen eladó. Ára: készpénz fizetés mellett 200 P. Cim a kiadóban. 3731

**Jókarban**  
levő ajtó, ablakok tolestartól eladó. Kut utca 8. szám. 3238

**Piac u**  
41. sz. alatt levő üzlet berendezés (áruványok, szekrények, pulkák stb.) olcsón eladók. Értekezés lehet: Piac u. 25. Bleyer rádióüzlet. 1933

**Pékműhely**  
berendezés darabonként is eladó. Kut utca 102. 3849

**Egy**  
Arnheim 200 pénzszekrény és egy 300 íróasztal eladó. Csapó utca 17. Bőrzület. 1958

**Eladó**  
nyerselyem férfiöltöny és egy függőágy. Domk utca 20. 3878

**Szekréter**  
diófa politurós olcsón eladó. Maróthy György utca 3. 3875

**Eladó**  
íróasztal, garnitúra asztal, gyermekágy, petroleum lámpák, Piac utca 5. II. V. 1913

**Eladó**  
komplett tiszta ebédlő Rákóczi 21. keresztépület Cserépkályhát veszek. 3873

**Gyönyörű**  
uriszoba angol garnitúrával, háló és ebédlő olcsón eladó. Erzsébet u. 50. szám. 1987

**Elutazás**  
miatt butorok, háztartási cikkek, takaréktűzhely eladók. Varga utca 10. 1943

**Zongora**  
350 P-ért és két templomülés olcsón elad. Széchenyi u. 25. 1977

**Eladó**  
üzletberendezés, egy stálási, egy puld, 1 komplett kézimunka előnymda olcsón. Márton Kálmán utca 6. Ugyanott üzletbelyiség kiadó. Goldmann Géza. 1965

**ELADÓ ÁLLATOK**

**Fajgalambok**  
eladók Apafi utca 20. sz. Ugyanott megvételre ke reszek buza-, köles- és repcealj keveréket nagyobb és kisebb mennyiségben. 2258

**Élőbaromfi**  
és tojás üzletek Rákóczi utca 8. Árpádtér 37. sz. alatt egész nap nyitva vannak. Olcsó árak, megrendelést házhoz szállít. Szilágyinál. 3808

**Farkaskutya**  
fatai, nőtény, jól idomítva, eladó. Arany János utca 26. 1949

**Eladó**  
szépen énrklő barci kassari. Kassai uti bérház, 33. ajtó. 1959

**ÜZLET, MŰHELY, RAKTÁR**

**Kis üzletbelyiség**  
kiadó. Király utca 9. 3279

**Megnyit**  
János Julliska kárpaszatolaja megvételre mellet, Piac utca 56. szám. Szencziócs olcsó árak Gyönyörű modellek. 1925

**Kiadó**  
forgalmas helyen hentes mézszorosüzlet, Kassai ut 2. Árpádtér sarok. 3809

**Pékség,**  
fehér sütésre in teljesen felszerelve üzethelység pel kiadó. Kut u. 102. 3851

**Kiadó**  
két műhelyhelyiség Mester utca 34. szám alatt augusztus 1-re. 3814

**Fűszer-,**  
csomagüzlet állvány, felszerelés, finom tölgyfa kivitelben. Berkel sonkavágó stb. eladó. Cim a kiadóban. 1170

**Fodrászüzletemet**  
megnagyobbítottam. Külön új terem. Ondolalás. Manicúr, pontos kiszolgálás. Olcsó árak. Torma, Miklós utca 53. 1991

**Fűszerüzlet**  
áruvat, jogokkal forgalmashelyen visszavonulás miatt kiadó. Cim a kiadóban. 1993

**AJÁNLAT**

**Eleserélném**  
duplarigós szép nagy gramofonomat 30 darab lemezzel jókarban levő kerékpárt. Kincseshegy. Kincseshegy u. 18. sz. 1936

**Plissézozás**  
legolcsóbban készül Péterfia 25. egy alj 1 pengő.  
2978

**Egyedülálló**  
széreny igényű uriembert kvártélyba elfogadok, esetleg ellátást is adok. Eötvös utca 71.  
3860

**CSILÁRJAIT**  
már nem kell szidolozni mert bármilyen színre galvanizál minden nagyságban. tárgyakat nélkülöz Földváry, Széchenyi utca 55.  
2855

**Kitűnő**  
házikoszt, ebéd 80 fillértől 1.20-ig kapható házakhoz küldve is. Kut utca 62. szám.  
3785

**Jó házikoszt**  
bentételezésre és kihordásra napenkénti fizetéssel is jutányosan kapható Varga utca 28. sz.  
3424

**Háziasszonyok figyelmebe!**  
Befőzéshez szükséges pergamen papírok különböző vastagságban, valamint Celophan átlátszó befűző pergamen borítékban, gummi lekövető, lefűttes üvegekre való csinos nyomtatott címlékek, befőzéshez szükséges spargák olcsó árban kaphatók Hegedűs és Sándor ut. papírkereskedésben, Piac u. 34. sz.

**Kerti lóca,**  
rendégyagok nyugszékék nagy válogatékban Nagy vasúthelyen, Csapó u. 77. kanyar sarok. 2229

**Barack**  
befőzéshez válogatott frissen kézzel szedve kapható Boszorményi ut 22. szám.  
3893

**Partiba**  
Vasúthelyen a legolcsóbban kapható Baithy-ány 13. udvarban. 1947

**Paplant**  
varri ház megyek. Hivásra megjelenek. Szilágyiné paplantkészítő Bihari utca 4. 1968

**Gyermekkoscsik,**  
nyugdíjak, utazási és fürdőcsékek legolcsóbb árban Epestein bazár. Fotér. 40. 1977

**Van szerencsém**  
díszlettel értesíteni megrendelőmet, hogy úriszabóságomat Széchenyi utca 1. szám alól Miklós utca 8. szám alá helyeztem át. Tisztelettel Kun József. 1976

**Izletes**  
kóser házikoszt kihordásra is kapható. Csapó utca 27., keresztépület. 1995

**Poloskajártást**  
cángazzal vagy szabaddalmozott folyadékszerrel felelősséggel vállalok Pooska, sváb- és patkányirtószert kapható. Nánássy, Kossuth utca 47. Telefonhívó 845. 1859

**Felestartásra**  
fejőstehenet, kocát és malacot vállalom városból 2 km-re nagy lucernással Érdeklődni Kut utca 11. Kovács trafik. 3889

**File**  
terítők eladó. Megrendelésre olcsón készítek cispéket, függöny motívot Fűvészkeret utca 12. II. 1985

**Mindenféle**  
kőműves munkát, nedves falak elszigetelését vállalja: Kiss István kőművesmester, Nyil utca 127. szám. 1931

**Finom**  
férfi, női főhőnemű varrást vállalom. Házhoz megyek. Bethlen u. 20. 1935

**KERESLET**

**Megvételre**  
keresek nagyobb és kisebb mennyiségben buza, köles és repcealj keveréket. Apafi utca 20. Ugyanott fajgalambok eladó. 2257

**Zalogcédulát**  
bicikliről, egyéb tárgyakról magas áron veszek. Vendég u. 38. 3862

**Keresem**  
megvételre a Debreceni Ujság 1918-1920-ig tartó jódo számait. Cim Kossuth József kir. herceg utca 67. 3877

**Hordójavitáshoz**  
gyékényt (sást) megvételre keresek. Reichmann Széchenyi u. 22. 1979

**KULONFÉLE**

**Sörös üvegeket**  
bármilyen mennyiségben veszek. Széchenyi utca 22. szám. 1919

**Kőművesmesterek,**  
ki építene egy szobát leontandó épület anyagát? Bajnok tanár. Rothermere (Darabos) utca 44. 3799

**3 hold**  
zabos lucerna eladó. Érdeklődni Kishegyesi uti komponál. Bodi. 3881

**Hungária**  
kővéház előtt talált kasszakulcs átvehető a főpincémél. 1937

**ELADÓ HÁZ**

**Monostorpályi**  
utón és Rigó utcában új beköltözhető házak és házhelyek hosszú idejű tördeléses kedvezménye mellett eladják, Tiszántúli Mezőgazdasági Hiteltintézet, Kossuth-utca 8.

**Téglás-kertben**  
Létai és Basahalom-utcaikban azonnal beköltözhető új és régi házak, valamint házhelyek nagyon előnyös feltételek mellett eladó. Tiszántúli, Kossuth-utca 8. 3259

**Onosoy-utca**  
17. számú nagyterkeű ház lakással és pékműhelyek, üzlettel, azonnal beköltözhető, kedvező feltételek mellett eladó. Tiszántúli Mezőgazdasági Hiteltintézet, Kossuth utca 8. 3243

**Vasvári Pál**  
utcában (Hadházi utca mellett az erdő alatt) 300 négyszögletes sarokházhely kedvező fizetési feltételek mellett eladó. Érdeklődni a Tiszántúli Mezőgazdasági Hiteltintézetnél, Kossuth utca 8. szám. 3094

**Debrecen**  
forgalmas helyén teljes új ház igen kedvező fizetési feltételekkel eladó. Értekezni lehet a Gazdasági Takarékpénztár Rt.-nél Debrecen, Svetits bérház. 3783 Svetits bérház. 3783

**Eladó**  
új ház, melléképület, istállóval Töcsökert, Nemes u. 8. 3857

**Komlóssy ut**  
20-b. eladó. Cim Széchenyi ut 28. 3865

**Ház**  
felerésze nagyműhelyű és lakással eladó. Kigyó utca 16. 3882

**Eladó**  
Hajdósó utca 26. számú nagyobb ház. Felvilágosítás dr Révinél, Piac u. 87. szám. 1994

**ELADÓ FÖLD**

**Kis részletekre**  
házhelyek a vágóhíd közelében. Galamb-u. 6. szám alatt, 300 négyszögletes parcellákban tízéves lefizetéssel kaphatók. Értekezni lehet megbízásból Kölesönös Segélyző Egyletnél, Kossuth u. 8. 3788

**Az Ondódon**  
a Perce dűlőben 15 hold tanyásföld eladó. Értekezhetni Faragó utca 11. 3790

**Eladó**  
300 négyszögöl villatelek. Értekezni lehet Nyil u. 127. szám. 1943

**BIRTOK-BÉRLET**

**Gyümölcs-szőlő**  
1070 négyszögöl szerény épülettel, új telepítési csemegé szőlővel és nemes gyümölcsfákkal jutányosan eladó. Hatvan utcai kert, Diófa utca 12. szám.

**29 hold**  
buzatermő föld Hajdúszovátón bérbeadó. Értekezhetni Monostorpályi ut 46. szám. 3786

**Alkalmi véfel**  
Kiskunhalason negyvennégy hold homokbirtok hetvenötől hasábfával — hater pengőért eladó. Ingatlaniroda, Kut utca 102. 3850

**Dienes József**

ny. községi főjegyző. OFB. ingatlanforgalmi irodájának hirdetései: (Iroda: Fűvészkeret u. 16. sz. saját ház. Telefon szám 14-98.)

**Eladó kis házak:**  
3500 pengőért: Magyar u. 11. sz. 465 négyszögöl telek 2 lakással. Felepénzzel megvehető. (976.)

Uj u. 19. (Bozzay telep.) Két lakással. Nyilastelep, Tánácsics Mihály u. 30.-32. számú ház, kedvező fizetési feltételekkel. (696.)

3400 pengőért: Szép u. 22. (Bozzay telep.) Egy szoba, konyha lakással. (830.)

3000 pengőért: Némel u. 55. sz. (Kucak telep.) Adómentes egy szoba, konyha új ház. (990.)

Szép u. 17. sz. egy szoba, konyha, kamara. 1000 pengővel megvehető. (653.)

Jánosi u. 32-a. sz. 650 négyszögöl telek és ház. (924.)

Zádor u. 3. Igen jól épített ház, alapincézett nyári konyhával. (963.)

2600 pengőért: Basahalom u. 72-c. sz. 452 négyszögöl gyümölcsös és jó szántó, 7 éves jó házzal. (655.)

Dévai u. 11. Urbánkó fele. Kovács telepi új ház. (944.)

2500 pengőért: Király Ferenc u. 18. szám, 300 négyszögöl jó földdel, gyümölcsös. (726.)

2200 pengőért: Dévai u. 11. (Kovács telep.) Uj kis ház. (814.)

1600 pengőért: Bozzay telep. Szép u. 1-a. sz. egy szobás lakóház. (913.)

**ELADÓ FÖLDEK.**  
600.000 pengőért: Biharban 900 hold, nagyon kedvező fizetési feltételekkel, kisebb darabokban is. (899.)

Nyírménfalván 10 70 és 125 m. holdi birtok 600 pengőjével. Szepesen 100 holdas tanárys birtok, 100.000 pengő. (324.)

Létai-utón 4 kilométerre 40 holdas, tanárys birtok, holdanként 1000 pengőért. Esetleg belsőségi házáért enceserlhető. (422.)

**Penészelek 50 holdas birtok 25.000 peangő. (142.)**  
Mikepércsi ut menő 19 kat. hold fekete, tanárys föld, 25.000 pengő. (858.)

Hajdúszovátón 16 hold föld és 3 hold szőlő, két szobás lakóházzal, vincellértelekkel, teljes felszereléssel. 16.000 pengő. (777.)

Balmazújvárosban 25 kat. hold 18.000 pengő. (746.)

**Haláp 142. sz. 20 és fél holdas tanyás. 18 ezer pengő. (673.) (790.)**

Bárádon 18 és fél hold tanyás birtok, 14 ezer pengő (526.)

**Haláp 100. sz. 15 és fél hold tanyával, 14 ezer pengővel. (781.)**

Fancsika 78 alatt 10 hold fekete buzatermő bomok 8000 pengő.

**Haláp mellett, Monostorpályi ligetben 15 hold olcsó föld 7000 P. (512.)**

**Dőszegi-utón, városhoz 3 és fél kilométerre, akácfával körükerített hat és fél hold föld. 5500 P. (941.)**

Apafa mellett 3 hold 2500 pengő (719.)

**Szoboszlói kövesuton 3 kilométernél, 1267 négyszögöl, 1800 pengő. (575.)**

**Keresek**  
Debrecen vagy környékén, vasúthoz közel 40 hold körüli jó fekete földet vételre, 8-15 holdat Vedres dűlő körül, 20 holdas tanyás birtokot város közelében, 150 hold körüli könnyen megközelíthető olyan birtokot, mely könnyen és jól bérbeadható.

**Földbérleteket**  
keresek Debrecenben és környékén kisebb-nagyobb terjedelemben.

**SZÖLÖK.**  
Bocsokayban hater ezer négyszögöl szőlő, két inkással, nagy pincével, teljes felszereléssel, 22.000 pengő. (966.)

**4000 pengőért:**  
Lahner-u. 27. sz. a. 3200 négyszögöl telek (766.)

**Hajdúszovátón, Kulesárkertben 3 nyilas, Meggyes kertben egy nyilas szőlőföld, ársó alul is eladó. (732.)**

**Köntöskertben, Tőhötöm-u. 20. sz. 432 négyszögöl szőlő és gyümölcsös, 3600 pengő. (940.)**

**Tőhötöm u. 8. (Köntöskert) 427 négyszögöl, pajtával, felszereléssel. 2800 pengő. (882.)**

**Hajdúszovátón Kulesárkertben 1 m. hold szőlő, új épülettel, pincével, felszereléssel — 240 pengő. (999.)**

**Vámospércsen, állomás mellett, 1243 négyszögöl szőlő, 1000 P. (943.)**

**Hajdúszovátón Nyeste kertben 900 négyszögöl szőlő és gyümölcsös pajtával 600 P (651.)**

**30 pengőért:**  
Károly Ferenc József uton saroktelek, (796.)

**25 pengőért:**  
Komlóssy uton. (639.)

**20 pengőért:**  
20 pengőért: Egyetemen szemben Sesta uton, villanyos megállónál. (880.)

**Károly Ferenc József uton több telek szép gyümölcsös. Széchenyi uton, 18 pengőért: Erdősoron. Poroszlai ut 47. (477.)**

**Hadházi u. 26. (37.) 14 pengőért: Budai Ezsas utca 35 (822.)**

**11 pengőért:**  
Andrássy-ut 75. sz. (835, 825.)

**Sestakert legszebb részén, Andrássy ut 27. sz. 525 négyszögöl épülettel, olcsón eladó. (736.)**

**10 pengőért:**  
Galamb utcán. Vénkertben, Domokos Lajos u. 18. (Mogyorósi is.) (667.)

**Honvédtemető u. 18. (904.)**  
8 pengőért: Ovoda-u. 3. 11. (855, 930.)

**Apponyi u. 51. szám. 200 négyszögöl. (936.)**  
7 pengőért: Jerikó-u. 67. (822.)

**Diófa-u. 13. (896.)**  
Részletre. (716)

**Bezeredy u. 25. (964.)**  
Szepesi-u. 14. (680.)

**6 pengőért:**  
Bihari u. 4. (972.)

**Cserej u. 3. (611.)**  
Hadházi uti vámháznál több telek. (933.)

**5 pengőért:**  
Rigó utca. Részletre. Bezeredy u. 27. (335.)

**Basahalom u. 14. kis részletre.**  
Köleséry Sámuel u. 21 Közpérsz nélkül. (954)

**4 pengő 50 filléért:**  
Vámospércsi uton. (890.)

**Munkás u. 8. sz. 200 négyszögöl. (965.)**  
4 pengőért: Kuczik telepen, cserepes deszkaépülettel. (912.)

**Keresztesi u. 27. (882.)**  
3 pengőért: Vámospércsi ut közepén, Részletre. (327.)

**1 pengőért:**  
Alsójózsai megállónál 350 négyszögöl 350 pengőért, havi 10 pengő részletre.

**VIDÉKI HÁZAK:**  
Hajdúszoboszlón emeletes bérház, 80.000 pengő. (894.)

**Hajdúszoboszlón**  
nagy telek, két lakóházzal, gépjávitónak vagy garázó malonnak alkalmas nagy téglapépülettel, 25.000 pengő. (805.)

**Bárádon, a piacon nagy vendéglős ház, 16.000 P. (308.)**

**Nyiradonyban, Földren, ötszobás új, üzletes alapincézett ház, nagy kerttel, 16.000 P**

## Dienes József ny. községi főjegyző O. F. B. ingatlanforgalmi irodájának hirdetései

Iroda: Fűvészkert-utca 16. (Saját ház). Telefon 14-98.

Hajdusoboszlón, —  
túrdo közelében 350 n.  
al telek és ház, 2000  
pengő. (824.)

Részletes  
leírást és felvilágosítást  
a hirdett ingatlanokról  
szóval vagy levélben bárkinek kész-  
séggel adok.

**DIENES JÓZSEF**, Ofb.  
ingatlanforgalmi irodája,  
Fűvészkert u. 16. sz.

**ELADÓ HÁZAK:**  
200.000 pengőért: Fe-  
renc József-uton eme-  
letes, üzletes bérház  
(857)

68.000 pengőért: —  
Széchenyi-u. 43. sz. Há-  
rom darab négyszobás,  
három darab kétszobás  
(575)

60.000 pengőért: Tör-  
vényesek közelében több  
nagy lakással. (970)

56.000 pengőért: Ká-  
roly Ferenc József-ut  
23. Emeletes villa, két  
modern parkettes, négy  
szobás lakással. (796)

45.000 pengőért: —  
Rákóczi-u. 23. Két darab  
négyszobás lakással. —  
(844)

40.000 pengőért:  
Széchenyi-ut 36. —  
Adómentes új villa, 2  
modern lakással. (688)

35.000 pengőért:  
József kir. herceg-ut-  
ca három nagy lakás-  
sal.

Csokonai-utcán 3 drb.  
háromszobás és egy egy-  
szobás, igen jó ház.

Szent Anna-utca 54.  
Magas, szép utcai s több  
kislakással. (353)

Vénkertben, modern  
parkettes, — fűrdőszob-  
ás villa nagy lakással.  
(892)

Hunyadi-utcahoz má-  
sodik ház. Erzsébet-u.  
10. Három lakással, sü-  
tődével, mely bérbe is  
adó. (952)

32.000 pengőért:  
Kossuth-u. 55. Üzletes  
ház, négy lakással (854)

Kossuth-utcai temp-  
lom közelében hétlaká-  
sok szép ház (619)

Apaffy u. 16. sz. nagy  
sarokház sok lakással.  
(996.)

30.000 pengőért:  
Poroszlai-ut 48. Há-  
romszobás lakóház, —  
1200 négyszögöl meg-  
osztható telekkel. (664)

Vörösmarty-u. 8. —  
Három lakással. (757)

28.000 pengőért:  
Böszörményi-ut 48. —  
Üzlettel, műhellyel, öt  
lakással, 842 négyszög-  
öl telekkel. (778)

Déri muzeum, gimná-  
zium és iskolák közelé-  
ben olesó ház, négyszob-  
ás, üvegezett verandás  
utcai, két kisebb udvari  
lakással és 3 pincével.  
(Alkalmi vétel.) (959.)

26.000 pengőért:  
Simonyi-ut mellett —  
három és egyszobás la-  
kás, nagy műhelyekkel.  
(942)

25.000 pengőért:  
Károly Ferenc József-  
uton 17-c. magas föld-  
szintes ház, 4 parkettes

szobával, fűrdőszobával,  
teljesen alapincézve. —  
(953.)

Báthory-u. 46. sz. —  
1894. n. őli gyümölcsös  
telken két szoba, elő-  
szoba, fűrdőszobás, alá-  
pincézett, új, adómen-  
tes ház. (921)

24.000 pengőért:  
Csokonai-u. 41. Há-  
romszobás utcai, több  
udvari lakással. (800)

Hadházi-u. 34. Négy-  
szobás új ház, vendég-  
lével fűszerüzlettel. —  
(683)

23.000 pengőért:  
Péterfiától második  
ház, háromszobás és  
kétszobás lakással. (939)

22.000 pengőért:  
Csillag-u. 16. Magas,  
teljesen alapincézett, —  
palatós szép ház. —  
(745)

Tanító-u. 6. Három-  
szobás utcai, egyszer-  
esebb udvari lakással,  
istállóval, szép telekkel  
(791)

20.000 pengőért:  
Vasuti vendéglő, Csa-  
póker, Kinizsi u. 54.  
szám alatt téli-nyári  
kuglizóval, 2 lakással,  
fűszerüzlettel. Esetleg  
sz egész bérbeadó. (992)

István-ut 20. Uj, adó-  
mentes, fűrdőszobás, —  
palatós ház. (967)

Kékes-u. 46. Teljesen  
alapincézett hétlakásos  
ház. (881)

Vörösmarty-u. 28.  
öt lakással. (891)

Csokonai-u. 29. —  
Utcai kétszobás átadó  
és 2 kislakással. (747)

18.000 pengőért:  
Komlóssy ut 52-b. sz.  
625 négyszögöl telek és  
ház. (639.)

5300 pengőért:  
Kardos-u. és Izsó-u.  
sarkán 2 szoba, előszoba  
fűrdőszobás villa. (928.)

Böszörményi-ut 57.  
Villamos megállóval. —  
1596 n. öles telek, szőlő-  
vel, gyümölcsös, —  
épületekkel. (856)

17.000 pengőért:  
Nádor-u. 24. Három-  
szobás, verandás ház,  
1000 négyszögöl kerttel.  
(772)

16.000 pengőért:  
Homok u. 142. (Árpád  
téri villamosnál.) Igen  
jó ház, több lakással,  
pincével, üzlettel. (995.)

Jánosi u. 38. sz. mo-  
dern háromszobás, fűrdő-  
szobás új villa 450 n. öli  
telekkel. (984.)

Eötvös-u. 91. és Fa-  
ragó-u. 3. Két utcára  
nyíló ház vendéglővel,  
négy lakással. (786)

Diófa-u. 14. Három-  
szobás, fűrdőszobás, —  
igen szép ház. 600 n. öli  
jó szőlővel, jutányosan.  
(699)

15.000 pengőért:  
Patai u. 15. sz. ma-  
gas jó ház, villanyoshoz  
közel, 8 ablakos utcai  
fronttal, öt lakással,  
istállóval. (993.)

Teleki-u. 15. Három-  
szobás utcai és három  
udvari lakással. (566)

Szabó Kálmán-u. 43.  
Tágas, háromszobás ut-  
cai és kétszobás udvari  
lakással. (158)

Széchenyi-ut 30. —  
Több lakással, meg-  
osztható nagy telekkel  
(296)

Létai ut 1-f. 3x2 szo-  
bás és egyszobás, fűrdő-  
szobás alapincézett és 3  
kisebb lakással. (975.)

Vendég utca 44. Rész-  
ben adómentes kétszob-  
ás, fűrdőszobás alapin-  
cézett és 3 kisebb lakás-  
sal. (975.)

Temető-u. 24. Adó-  
mentes, új, üzletes, pa-  
latos ház minden el-  
fogadható áron. (409)

Erdős Lajos utcán  
kétszobás jó lakóház,  
csőskerttel minden elfo-  
gadható áron eladó. —  
(950.)

14.000 pengőért:  
Erdősor végén, Had-  
házi-u. 37. Erdővel szem-  
ben, új, adómentes ház,  
három lakással. (848)

Déli-sor 21. Palatós  
szép ház, két lakással.  
(637)

Cserepes-u. 11. Há-  
rom lakás, istálló. —  
(705)

Márton Kálmán-u. 9.  
Forgalmas -uton, alá-  
pincézett üzletes ház. —  
(920)

Buday Ézsaiás-u. 26.  
Palatós, négyszobás —  
uriház. (846)

13.500 pengőért:  
Magyar-u. 2. Három-  
szobás, előszobás, 30  
évig adómentes ház. —  
(888)

12.500 pengőért:  
Homok u. 117. Uj,  
adómentes ház két jó la-  
kással. (486.)

Márton Kálmán-utca  
11. Nagyforgalmu üz-  
letes ház, öt lakással,  
nagy telekkel. (961)

12.000 pengőért:  
Kisfaludy u. 37. Villa-  
szerű új kétszobás és  
egy kisebb régi házzal.

Boldogfalva-u. 11. —  
sz. sarokház, szép telek-  
kel, több lakással. (957)

Vagongyárral szem-  
ben, Veresegyházi Tam-  
ás és Dézsi-u. sarok-  
ház, két jó lakással. —  
(803)

11.000 pengőért:  
Teleki u. 70. sz. ház  
felerése. Két utcára  
nyíló nagy telek, öt la-  
kással, műhelyekkel, —  
raktárakkal. (962.)

Gyöngyvirág u. 20. sz.  
Gazdálkodóknak is al-  
kalmos, ötlakásos ház.  
(878.)

Keresztesi u. 27. sz.  
Hizlaldának igen alkalm-  
os nagy telek, épüle-  
tekkel. (882.)

Vendég u. 71. és Csap  
72. Két utcai fronttal  
2x2 szobás lakással. —  
(893.)

Jerikó u. 42. Alapin-  
cézett nagyon szép új  
ház, 400 négyszögöl fű-  
mölcsös. (922.)

10.500 pengőért:  
Nyil u. 26. Négy la-  
kással. (91.)

Honti u. 4-a. Négy la-  
kással, pincével —  
kerttel. (897.)

10.000 pengőért.  
Sámsoni ut 19. Há-  
romszobás, üvegezett ve-  
randás ház, nagy telek-  
kel. (907.)

Kuruc u. 112. sz. Sza-  
bó féle 5 ablakos adó-  
mentes jó ház, két la-  
kással. (620.)

Huszár Gál u. 2. —  
(Kincseshegy). Jól jó  
delmező adómentes, új  
üzletes ház. (875.)

György u. 7. (Geréby  
telep.) Három lakással,  
150 négyszögöl telekkel.  
(989.)

Kemény-utca 9. Két-  
lakásos erős téglapü-  
let. (982.)

Gróf Tisza István u.  
10. Háromszobás, alá-  
pincézett jó ház, nagy  
kerttel. (188.)

Vasváry Pál u. 12. Uj  
ház, ház, két lakással.  
(863.)

Cecília u. 3. (Katz te-  
lep). Uj, adómentes ház,  
fűszerüzlettel, — négy  
lakással, 108 P havi jó  
vedelemmel. (829.)

Huszár Gál u. 51. sz.  
(Bauer telep.) kétlaká-  
sos, üzletes ház. (938.)

9.500 pengőért:  
Dobozi u. 5. sz. ház  
korlátlan italmérettel,  
berendezéssel, két lakás-  
sal. (956.)

Jerikó u. 42. Alapin-  
cézett nagyon szép új  
ház 400 négyszögöl gyü-  
mölcsös. (922.)

9000 pengőért:  
Honti u. 24-b. Fűsze-  
rüzlet berendezéssel, jó  
lakással, nagy telekkel.  
(991.)

Géza-u. 25. (Kerekes  
telep). Kétszobás szép  
ház, nagy telekkel. (793)

Kékes u. 76. öt lakás-  
sal, 155 P bérjövdelem-  
mel. (474.)

Kishegyesi ut 38-e.  
Sarokház, jóforgalmu fű-  
szerüzlettel. (853.)

Zrínyi u. 49. Három-  
lakással, nagy kerttel.  
(687.)

8550 pengőért:  
Vasútor 35. Palatós,  
kétszobás, új adó-  
mentes ház, parkirozott  
udvarral, nagy gyümöl-  
csőkerttel. (974.)

Kincseshegy u. 12. sz.  
Palatós, kétszobás, ve-  
randás új ház. (973.)

György u. 3. Uj üzle-  
tes ház, több lakással.

8000 pengőért:  
Dembinszki u. 20. Há-  
romszobás (két lakás-  
nak is használható) szép  
ház. (978.)

Apaffy u. 4. Négyla-  
kásos ház, nyári kony-  
hával, téglapincével. —  
(759.)

Kuruc u. 110-11. sz.  
Üzleti célra alkalmas há-  
romszobás lakással. —  
(992.)

Arnold u. 12. Kétszo-  
bás, előszobás jó ház. —  
(591.)

7500 pengőért:  
Sebes u. 21. Két szo-  
ba, konyha, kamara, —  
istálló. (397.)

Tordai Gábor u. 7. sz.  
Három lakással, istálló-  
val. (392.)

Szeremley u. 11. Két  
lakással istállóval. —  
(513.)

Balogh Mihály utca  
1-8. (Tégláskert.) négy  
lakással. (926.)

7200 pengőért:  
Kuruc utca 112. sz.  
Hegedüs féle adómentes  
jó ház, üvegezett veran-  
dával, gyümölcsös kert-  
tel. (988.)

7000 pengőért:  
Diószegi uti és villa-  
mos mellett új üzletes  
Törő féle ház kétszobás  
lakással. (986.)

Malvin u. 9. Kétlaká-  
sos ház, üvegezett veran-  
dával. (717.)

Rudolf u. 12. Kétszo-  
bás lakás, nyári konyha  
nagy kert. (852.)

Szojori u. 28. Négy  
lakással, istállóval. —  
(880.)

6500 pengőért:  
Budai Ézsaiás u. kül-  
ső 18. sz. Jó két szoba,  
konyhas lakóház szép  
telekkel. (995.)

Keresztesi utca 26.  
Üzletes ház, 3 szoba, —  
konyhával, vagy tel k-  
kel. (981.)

Harsányi Gusztáv u.  
30. Két lakással, 300 n.  
öl telekkel. (866.)

Thury András u. 12.  
Vagongyárral szemben.  
Adómentes új ház. —  
(871.)

Kisfaludy u. 3. sz. ház  
600 négyszögöl telekkel.  
(674.)

Keresztesi ut 23-b.  
Háromszobás lakóház, —  
hizlaldával. (797.)

Dévai u. 11. Asztalos  
féle ház, három lakással  
istállóval. (818.)

6000 pengőért:  
Rásó Gyula u. 35. Jó  
2 szoba, konyha, veran-  
dás ház sok melléképü-  
lettel, nagy kerttel. —  
(659.)

Berta u. 6. sz. jó ház,  
tágas lakással, szép nagy  
telekkel. (985.)

Lahner u. 27. sz. ház  
egyholdas kerttel. —  
(766.)

Puskástelep, Ag u. 23.  
Adómentes, új ház, két  
lakással pincével. (960.)

Malvin u. 34. sz. —  
Kétlakásos ház, gyümöl-  
csös. (946.)

Szoboszlai Pap István  
utca 6. Kétszobás és egy  
szobás lakással. (906.)

Hegyi Mihályné u.  
22. sz. saroktelek két-  
szobás lakóházzal. —  
(908.)

Vasúttóde u. 7. Két  
lakással, istállóval. —  
(937.)

Szeder u. 40. Adómen-  
tes, kétlakásos sarokház  
(849.)

5700 pengőért:  
Kinizsi u. 30. sz. ház,  
két lakással, istállóval.  
(969.)

5500 pengőért:  
Budai Ézsaiás u. 37.  
Két szoba, konyha, —  
istálló nagy telekkel. —  
(997.)

Kincseshegy u. 16. Uj  
ház, 319 négyszögöl tele-  
lekkel, kedvező fizetési  
feltételekkel. (987.)

András utca 2. (Ge-  
réby telep) 600 négy-  
szögöl telek és ház. —  
(977.)

Biró u. 10. (Vagon-  
gyár mellett). Üzleti cél-  
ra alkalmas ház. —  
(867.)

Szabó Kálmán u. 53.  
Kétszobás sarokház fod-  
részülettel. (884.)

Uj u. 22. Három la-  
kással, 400 négy telek  
(774.)

5300 pengőért:  
Nyil u. 61. Két la-  
kással. (983.)

5250 pengőért:  
Bzeredy u. 31. sz. ház  
600 négyszögöl telekkel.  
Esetleg nagyobb telek  
beosztás. (947.)

5200 pengőért:  
Luther u. 20-c. sz. új,  
adómentes, palatós ház  
(964.)

5000 pengőért:  
Katztelep, Szeder u.  
20. sz. ház, nyári kony-  
hával, istállóval. (917.)

5200 pengőért:  
Honthy u. 24. Kétla-  
kásos ház, istállóval. —  
(780)

Harsányi Gusztáv u.  
7. sz. Három lakással. —  
(784.)

4500 pengőért:  
Kucziktelep, Alviny  
Péter tér 16. sz. új, adó-  
mentes ház. (914.)

Létai utca 25. sz. üz-  
letnek is alkalmas ház  
667 négyszögöl szép gyü-  
mölcsös. (956.)

4.200 pengőért:  
György u. 7. (Geréby  
telep.) Három lakással,  
150 négyszögöl telekkel.  
(989.)

Kemény u. 9 Kétlaká-  
sos erős téglapüület. —  
(982.)

4000 pengőért:  
Létai utca 58. és 66.  
Egyszerűbb lakóház, —  
636 négyszögöl kerttel  
(951.)

Dévai u. 30. Kétszo-  
bás lakóház. (888.)

Bellegő 484. Hat la-  
kással. (524.)

Buday Ézsaiás u. 24.  
szám. 300 négyszögöl  
gyümölcsös, egyszobás,  
verandás házzal. (885.)

Nyilas telep, Tancsics  
Mihály u. 50. sz. ház  
kedvező fizetési felté-  
telekkel. (945.)

3900 pengőért:  
Munkás u. 98-b. (Ku-  
czi telep.) Jófekvésű új,  
prima téglapüület. —  
(927.)

3800 pengőért:  
Wolffkatelep, Bajnok  
utca 21. Adómentes, —  
kétlakásos ház. 915.)

**KERESEK**  
eladó házakat, földet,  
szőlőket, telkeket, föld-  
bérleteket.

**DIENES JÓZSEF**  
OFB. ingatlanforgalmi  
irodája, Fűvészkert utca  
16. szám.